



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

P. M. 5 — 1958  
DEPOSITO LEGAL

Palma de Mallorca, martes, 6 de diciembre de 1966

AÑO XXVIII : N.º 8.259  
PRECIO: 2' — PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO»  
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 — PALMA



## ACUSADA DE DAR FALSA INFORMACION

CLIFTON (Nueva Jersey). — He aquí a Geraldine Malick, de 20 años, testigo principal en la investigación sobre la muerte de Mrs. Kavanaugh. Ha sido ahora acusada de facilitar falsa información. — (Telefoto Upi Cifra.)



## LA PAZ COMIENZA EN TU HOGAR...

Votar SI es votar por los tuyos



La Patria, precisamente, comienza en tu hogar, mujer de España. La Patria grande está integrada por los hogares de todos los españoles. Tu hogar, en paz, como la Patria, en Paz también, es lo que compone, en la suma de los hogares de los pueblos y las ciudades, esta Patria que es la nuestra y que tenemos el deber de defender. Defenderla en su presente, defenderla también en su futuro, que es el de nuestros hijos, cuyo bienestar y prosperidad, en suma, es por lo que luchamos y trabajamos... Mujer, votar SI es votar por tu hogar y el hogar de todos los españoles.

### RUEDA DEL MUNDO

- ESTALLARON DESORDENES EN MACAO
- NIETO ANTUNEZ: «QUE NADIE SE QUEDE EN CASA EL DIA 14».
- SOLIS: «A LA HORA DE ESCRIBIR «SI» O «NO» HAY QUE HACERLO CON LA MANO EN EL CORAZON».
- LLEVA UN RUBI EN EL OMBLIGO.
- EN 1968, ASTRONAUTA A LA LUNA

### Gala en la Opera de París

PARIS. — Gala en la Opera de París en honor del Presidente soviético Alexei Kosiguin, que junto al Presidente francés Charles De Gaulle aparece en la fotografía conversando con las artistas.

(Telefoto Upi Cifra.)

### EL PRESIDENTE DE PORTUGAL, EN CORDOBA

CORDOBA. — El Presidente de Portugal, Almirante Américo Thomás a su llegada al Parador de Turismo, es saludado por el Alcalde de la ciudad y personalidades.

(Foto Cifra.)



### EN ESTE NUMERO

SI, AL FUTURO  
DE ESPAÑA

EL ARMA DE  
ARTILLERIA HONRO  
A SU PATRONA

HA DADO A LUZ  
UNA PARALITICA  
QUE ESTOVO  
EN MALLORCA

SEPA USTED  
DONDE TIENE  
QUE VOTAR

# LA MURALLA DE MAR

CON el baluarte de San Pedro, en trance de restauración, la llamada Muralla de Mar constituye el único venerable testimonio del bellísimo cinturón de murallas que, en tiempos, defendía la ciudad. No somos los palmesanos muy amantes de los vestigios históricos, de esos recuerdos del pasado, que en otros países, más civilizados que el nuestro, inspiran no ya

respeto sino auténtica veneración. Puede decirse que las murallas lo resistieron todo (en realidad no «intervinieron» en ninguna gran gesta bélica a

Dios gracias), todo menos la furia iconoclasta de los palmesanos que a principios de siglo, a penas en posesión de las fortificaciones, se apresuraron a demolerlas por un mal entendido sentido del progreso, por una mentalidad falsamente progresista y liberal, hija de las circunstancias políticas de la época.

Las circunstancias pasaron y Palma se quedó sin las murallas. La perspectiva del tiempo nos hace ver ahora el disparate cometido y el fabuloso partido urbanístico que, en un clima de mayor serenidad, en un ambiente de más cultura —que de todo hubo mucha falta, hay que decirlo— se hubiese podido sacar de las bellísimas fortificaciones de Palma. Pero eso es agua pasada y vamos a fijarnos con lo poco que nos queda de toda aquella maravilla: La Muralla de Mar.

Este remedio tan anhelado quizá lo tengamos ahora en la transformación de la zona bajo muralla con motivo de la construcción de la autopista al aeropuerto. Hasta ahora, la muralla tenía vistas al mar inmediato que casi lamía lienzos y baluartes; circunstancia que no parece fuese suficiente para hacerla atractiva como paseo popular. Pero la autopista con su movimiento continuo y la zona ajardinada o parque que va a construirse entre aquella y la muralla es posible que proporcionen mayores atractivos al abandonado paseo y se vea más concurrido que en la actualidad.

De todos modos urge el que llamado Paseo del Uruguay —cómo se nos ocurrió ponerle un nombre tan inadecuado?— sea debidamente remozado y puesto al día. No ya por respeto a los venerables edificios —la Catedral, la Almudaina, etc.— a los que sirve de peana —razón que hasta el momento ha resultado insuficiente— sino para que, por lo menos, no desentone del conjunto de maravillas urbanísticas que, según se dice, van a construirse en su inmediata vecindad. «G.»

# SI, AL FUTURO DE ESPAÑA

Por José Ramón Alonso

En estos días los españoles han salido del contexto de los años treinta, y la nueva etapa abre el camino a la plena reconciliación nacional que prefiguraba, hace aún muy pocos días, el Decreto que anuló las sanciones por responsabilidades políticas. Incluso aquellas que no hubiesen sido impuestas por la ausencia o el exilio de los acusados. Ley de Prensa, amnistía y nuevas Leyes institucionales, han sido las etapas recorridas en este decisivo año de 1966, cuando el Régimen, sus instituciones y sus hombres, llegan a una madurez reflexiva propicia para la configuración de una nueva democracia. Acaso esta palabra «democracia», tan cargada no sólo de pasado histórico, sino incluso de sentido peyorativo, asuste a algunos e irrite a no pocos, pero lo que urge decir es que la democracia es una resultante de cuanto España ha hecho desde 1936 y singularmente desde 1939, porque antes de estas fechas no existían ni libertad ni democracia viables, como lo prueba que fuese preciso llegar a la Guerra Civil para romper el nudo gordiano de los problemas nacionales, Franco prepara no sólo el futuro español sino su propia sucesión, y lo hace confiando al pueblo la voz decisoria y las responsabilidades finales. Pero lo hace todavía desde la historia y desde el poder, porque desde el otro lado de estos dos hechos vitales jamás se han respetado las voluntades políticas, ni se han cumplido los testamentos, ni se han continuado las voluntades. Aquí y ahora, lo que se está decidiendo es el futuro español para los próximos años.

El hecho de que el cambio sea propuesto por el propio Jefe del Estado, supone que la actualización y perfeccionamiento de las Leyes ya comunicadas a las Cortes suponen la garantía de que España permanece en su propio ser, y que el cambio afecta a la táctica y no a la estrategia profunda de la vida española, que debe seguir siendo respetada. Se equivocan y se equivocarán siempre cuantos crean que la reconciliación nacional y la existencia de un «consensus» superador en la vida pública, representa en forma alguna el olvido de cuanto continúa representando el 18 de julio de 1936, que es un hito nacional de consecuencias durables. Las nuevas instituciones, lejos de representar un cambio traumático en el Régimen lo que suponen

es el fortalecimiento de las instituciones representativas, que por su propia naturaleza de representativas y democráticas constituyen la garantía suprema y efectiva en la continuidad de los principios fundamentales. Claro que no faltan cuantos imaginan que «cambiar» es hacer borrón y cuenta nueva, o lanzarse a la calle con frenesíes populares, o en cualquier forma hacer eso que popularmente se llama «echar las patas por alto». Hoy una revolución es un proyecto de futuro respaldado por un pueblo y realizado por un gobierno. El resto son romanticismos impropios del tiempo que nos atenaza.

Sin romanticismos, pero no sin poesía creadora, España se dispone al cambio que le imponen sus nuevas leyes institucionales, cara al futuro en el cual Franco ya no podrá ser el guía de la vida colectiva, aunque pese en ella en forma inborrable. Cambiar en la continuidad, es ni más ni menos, que mudar en la forma ratificándose en la substancia, y esto resulta perfectamente compatible con las tendencias del sistema e incluso las ideas de la Falange, adaptándose e incluso identificándose estrechamente con la mecánica e incluso la retórica de la democracia. Hubo un momento en la vida española en que el pueblo respaldó los actos del gobierno con una aquiescencia tácita, y otros en que debe hacerlo en forma expresa, llevando a las urnas su voluntad soberana. Unas urnas que ya no son para romperlas como en 1933 ó 1936, entre otras cosas, porque son las nuestras, y con ellas se ratifica la continuidad de un sistema que no quiere petrificarse, ni en las leyes, ni en las ideas, ni en los hombres, ni en las masas. Un sistema que por ser tradicional y español, debe sacar del pueblo su ánimo, su vigor y su sustancia.

Después de haber dado a España el orden, y ratificado ese orden con la justicia y el progreso, se le aportan como retoque final la libertad y la voluntad soberana de un pueblo no sólo libre, sino bien informado. La democracia que así nace es fiel a nuestra tradición histórica, y congruente con la transformación social y económica que hemos logrado en los últimos treinta años. Por eso la nación va a tener la oportunidad, que ya está abierta, de decir SI al futuro de España, y aprobar con su soberano refrando las nuevas leyes institucionales. (Exclusivas Pyresa)

# AQUI, HOY ANALIZANDO UNA INFORMACION

No deja de ser digna de atención la insistencia con que se alude o se refiere, de manera abierta y directa, al propósito de nuestro Episcopado a renunciar a privilegios y derechos.

Es posible que aquella reiteración se inspire en el legítimo deseo de ver a nuestra vida religiosa —católica— situada en la misma línea de austeridad, trazada, por ley universal de la Iglesia, para el mundo católico. Hasta a un simple universitario le oí sostener —no sin acaloramiento— que ya es hora de que el turismo, que recorre España, se convenza de que nuestro catolicismo es capaz de guardar abstinencia todos los viernes del año.

El caso del privilegio de la «Bula» ya se halla fuera de debate. Nuestra vida penitencial de ayuno y abstinencia ha sufrido modificación. El Episcopado ha hecho pública su decisión de asociar, el viernes de cada semana, que no sea fiesta de precepto, a la Pasión de Cristo.

Con relación a la «Bula», cabe hablar de renuncia a un privilegio. Pero no, respecto de hechos y casos —vigentes en España— que ha publicado la prensa de los últimos días. Tampoco se trata, ahora, —en el comunicado de la Conferencia Episcopodal— de una renuncia, por parte del Estado, a unas concesiones, hechas por la Iglesia. Es la Jerarquía la que ha expuesto al Papa su total y favorable disposición a renunciar a los derechos y privilegios que él juzgue oportuno.

¿Qué existen privilegios? Ciertamente. ¿Derechos renunciables? También. Pero ni la Santa Sede ni la Jerarquía Española han aludido a ninguno. Lo que, acerca de ellos ha corrido de molde, más que reflejo de un pensamiento objetivo, es fruto de la aplicación del «sistema de la prudencia» (!) en el trance de tener que ampliar periódicamente una información oficial.

La nómina estatal, que perciben los obispos y sacerdotes no es objeto de privilegio alguno, sino de restitución, reconocida por el Estado. Por otra parte, no constituye un caso singular. Bélgica, por ejemplo, subvenciona a los sacerdotes, lo mismo que a los maestros de enseñanza primaria.

Es verdad que se dispensan exenciones económicas a muchas obras eclesiásticas. Pero también se hallan innumeras de gravámenes otras, declaradas de interés público y benéficas, de cuyo carácter se revisan aquéllas. Además, muchas naciones europeas y americanas reconocen de interés nacional múltiples obras religiosas, y las eximen de tributos.

La dispensa del servicio militar a los clérigos no es exclusiva de España. En Estados Unidos se exime de él a todos los ministros de las diferentes religiones. Ayer mismo, en un avance del estatuto para los no católicos, se establecía que, por el gobierno español, los ministros del culto correspondiente sólo serán llamados a filas, si sus servicios son necesarios para asistencia religiosa.

El privilegio del fuero judicial no es una concesión del Estado. Hoy por hoy, obedece al Canon 120 del vigente Código de Derecho Canónico. A él deben someterse los fieles, lo mismo que el Gobierno de un Estado —éste es el caso de España— cuya religión oficial es la católica.

En el orden de renuncia a privilegios, lo que sea, sonará. Sin que haga falta dar pábulo a sensacionalismos que a nada conducen. Lo que queda en firme —esto sí— es que la Iglesia no pone sus esperanzas en privilegios concedidos por los Estados. G. P.



# HOY

## ¡EL ACONTECIMIENTO JUVENIL DEL AÑO!

### LIRICO BALEAR

### PROGRESO

## ROCIO DURCAL

¡Amores juveniles en la película favorita del público español en 1966!!

## ROCIO DURCAL · ENRIQUE GUZMAN

## ENRIQUE GUZMAN

¡¡Dos ídolos del cine y la canción viven juntos una romántica y divertida aventura!!



# acompañame

CON AMALIA DE ISaura Y LA COLABORACION DE «LOS BEATLES DE CADIZ»

DIRECTOR LUIS CESAR AMADORI

## TOLERADA MENORES

COMPLEMENTO «EL REY DEL CRIMEN»

### AVISO

DOMINGOS Y FESTIVOS, la segunda sesión numerada

# SON DURETA, CRUZ ROJA, «MARE NOSTRUM»...



# VOTA ¡SÍ! PARA QUE MALLORCA SIGA DISFRUTANDO DE BUENA SALUD

## «QUE CADA UNO RESPONDA EN CONCIENCIA A LA PREGUNTA, PERO QUE NADIE SE QUEDE EN CASA EL DIA 14»

## ACUDE A LOS DISPENSARIOS DEL HOSPITAL A RECONOCIMIENTO MEDICO Y MUERE DE REPENTE

### LLAMAMIENTO A LOS POSIBLES HEREDEROS DE OTRA MUJER FALLECIDA TAMBIEN DE SUBITO

Alicante, 5. (Del Redactor Jefe de Pyresa, Emilio González Navarro). — En Santa Pola, el Ministro Nieto Antúnez ha presidido esta mañana la inauguración de la Casa del Mar, en el puerto, alegremente, empavesados para la ocasión, buena parte de los pesqueros que integran la flota más importante de Levante. Hoy no se han hecho a la mar, porque sus tripulantes querían asistir a la solemnidad. Allí estaban con sus mujeres e hijos, endomingados, orgullosos del edificio que han puesto en pie en un tiempo record de 11 meses. La Casa del Mar es un pequeño mundo en cuyas 5 plantas hay una escuela profesional para patronos y motoristas navales.

Hizo resumen de cuanto se ha hecho en los últimos lustros para recobrar nuestro puesto en la mar, por cuyo camino volverá España a buscar su grandeza, según reza el credo falangista. Dió cifras estimulantes y concretó proyectos ambiciosos. Y habló también del futuro, ese futuro que ya estamos viviendo y que se fijará en la historia clavado en una fecha inmediata: el 14 de diciembre. «La Ley Orgánica —afirmó— culmina el proceso de paz laboriosa de Franco, cuyas raíces se nutren de los principios del 18 de julio y de la sangre de un millón de españoles, vertida para que nunca más vuelva a derramarse entre hermanos en nuestro viejo suelo».

El Ministro ha pedido a los pescadores que voten el referendun. Que cada uno responda en conciencia a la pregunta que se le hace, pero que responda, que no haya nadie que se quede en casa el día 14. Porque ese día van a establecerse cauces definitivos por los que discurra el porvenir sin escollos.

### EN ORIHUELA

Desde Santa Pola, a Orihuela. En el Cine Avenida, sesión de clausura de la ponencia sobre industrialización y comercialización de productos agrarios del Consejo Económico Sindical del Sureste. En Santa Pola, hombres de la mar. En Orihuela, gente del campo. Aquí y allí, rostros honrados en los que cada arruga es un arrazo del trabajo. Manos encallecidas por el aparejo o por la azada. En Santa Pola, problemas de crédito para la modernización de los barcos. En Orihuela, la voz de cuatro provincias que claman pidiendo agua para sus cultivos. Marineros y labradores que forman el gran protagonista del futuro: El pueblo.

### DIJO EL MINISTRO DE MARINA A LOS PESCADORES DE SANTA POLA

«A la hora de escribir «SÍ» o «NO» hay que hacerlo con la mano en el corazón; porque representa el futuro de nuestros hijos»

### Manifestó Solís Ruiz ante los labradores de Orihuela

#### PRESIDE SOLIS RUIZ

En la presidencia, Solís ha sentado a su derecha al Almirante Nieto Antúnez. Con ellos, el Secretario General de la Organización Sindical, Espinosa Poveda; el Delegado Nacional de Prensa, Alejandro Fernández Sordo; el Secretario General Técnico de la Secretaría General del Movimiento Luis Gómez de Aranda, y las autoridades y jefes sindicales de las cuatro provincias del sureste: Alicante, Murcia, Almería y Albacete.

Las 1.200 butacas del cine han sido insuficientes para dar asiento a cuantos querían escuchar al Ministro Secretario General. Luis Nozal, Gobernador Civil de Alicante, ha resumido las aspiraciones plasmadas de las conclusiones elaboradas por un grupo de expertos con la colaboración de centenares de agricultores, preferentemente huertanos de la Vega Baja del Segura, la zona quizá más interesada en esta ponencia del Consejo Económico del Sureste: Capitalización de la agricultura, política de regadíos que redima la tierra reseca de la zona, fortalecimiento de las cooperativas, perfeccionamiento de los sistemas de industrialización y de comercialización.

#### REVITALIZAR EL CAMPO

Solís ha pronunciado un discurso breve, persuasivo, directo. Los trabajos elaborados por el Consejo Económico Sindical del Sure-

te serán tenidos en cuenta a la hora de concretar el II plan de Desarrollo. El campo reclama mayor atención, más ayuda, una política más valiente, porque el engrandecimiento de España está directamente vinculado a la revitalización de su campo. Esta región tiene una riqueza potencial enorme. Falta agua. Hay que traerla por medio de trasvases, de pozos, del mar si es preciso, como sea, pero hay que traerla. Cuando haya agua podremos competir con ventaja en los mercados exteriores.

Luego, el Ministro ha hablado de la Ley Orgánica como instrumento decisivo para el porvenir de la nación. Sus argumentos, ya los conocéis. La nueva Ley garantiza la ordenada continuidad, en un sistema constitucional basado fundamentalmente en la libre voluntad del pueblo, representado en las más altas instituciones por hombres elegidos por vía de una democracia rigurosamente auténtica. La Ley representa el avance del pueblo hacia la rectoría de sus destinos.

No importa que desde el exterior sigan hostigándonos, incitándonos a la división y a la lucha política. Queremos que nos dejen en paz de una vez. Los problemas de España los hemos de resolver nosotros. Y los resolveremos en paz, en diálogo abierto a la concurrencia de pareceres, trabajando para que nuestros hijos no tengan que enfrentarse como

hubimos de hacerlo nosotros. También hay quienes gritan desde dentro, brindando soluciones que no les sirvieron para salvar a la patria de la gran tragedia en que ellos tuvieron tanta responsabilidad.

Hay que votar el día 14, conscientes de la singular importancia del resultado de este referendun. Que cada cual ponga su mano en el corazón a la hora de escribir «sí» o «no» en la papeleta. Porque en ella escribirá sin duda parte del futuro de sus hijos.

A última hora de la tarde, los dos Ministros se reunieron en Alicante con los Consejos provinciales Sindical y del Movimiento. Nuevos altos en el camino para explicar la Ley Orgánica, para instar a la votación.

Antes de abandonar Alicante, cinco rosas frescas y unos minutos de meditación en el lugar donde cayó José Antonio.

Finalmente, otra vez al tren, hacia otras regiones. Solís va a Asturias y Sevilla. Nieto Antúnez a La Coruña y Vigo. A seguir hablando del futuro, de la paz, de la justicia social.

### LOTERIA NACIONAL

## NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO DE AYER

Madrid.—Relación de los números premiados en el sorteo de la Lotería Nacional celebrado ayer. Un premio de 2.000.000 de pesetas al número

**17.174**

(Santander, La Línea, Madrid, Andújar, Madrid y Madrid) Un premio de 500.000 pesetas a los números

**33.449**

(Málaga, Sevilla, Vergara, Cádiz, Lugo y Madrid)

**25.532**

(Ibiza, Sóller, Sevilla, Algeciras, Madrid y Madrid)

Seiscientos premios de 5.000 pesetas a las terminaciones o números: 56-17-60.

Seisenta premios de 10.000 pesetas a las terminaciones o números: 481-668.

En la mañana de ayer acudió a los Dispensarios del Hospital Provincial, para someterse a reconocimiento médico doña María Cardell Ginard, de 76 años de edad, viuda, con domicilio en la calle Quetglas núm. 58.

Mientras aguardaba el turno correspondiente, y según nos informaron a la mujer le sobrevino un colapso. Cuando fue advertido el hecho se apresuraron en el Hospital a prestarle los auxilios médicos, mas el esfuerzo resultaba inútil por cuanto ya era cadáver.

Puesto el hecho en conocimiento del Juzgado de Guardia, correspondiente al núm. 1, se constituyó en el lugar del hecho instruyendo las diligencias propias del caso, ordenando el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito municipal para la práctica de la autopsia, que determinará las causas que produjeron la muerte.

### OTRO FALLECIMIENTO

#### REPENTINO

En las primeras horas de la

**Restaurante LA CALETA**  
1ª CATEGORIA Tel.-35080

madrugada se registraba en el primer piso de la finca señalada con el núm. 45 de la calle de Bailester otro fallecimiento repentino y también a causa, al parecer de un colapso.

La difunta, Francisca Coll Mulet, de 63 años de edad, soltera, natural de Palma de Mallorca, hija de José y Margarita, vivía sola. En el momento de sobrevenirle el ataque la acompañaba una mujer la cual, al apreciar la gravedad del caso acudió presurosa en busca de un médico, mas cuando llegó a la casa el facultativo la enferma ya era cadáver.

Para instruir las diligencias propias del caso se trasladó al citado domicilio el Juzgado de Guardia y se realizaron indagaciones para conocer de la existencia familiares. Como nadie pudiera dar razón de ellos, hicieron un llamamiento a los mismos con el fin de que acudan al Juzgado de Instrucción y la Instancia núm. 1, en el Palacio de Justicia, y se hagan cargo de los bienes que poseía la difunta.

CENTENAS: 99 números premiados con 5.000 pesetas, del 17.101 al 17.200, excepto el número 17.174, Primer Premio.

599 premios de 5.000 pesetas a los números terminados en 74. Y 5.999 reintegros de 500 pesetas a los números terminados en 4.

En total 8.648 premios; importan 21.000.000 de pesetas para cada serie.

Hoy, 24 pág.

SAO PAULO

LLEVA UN RUBI INCRUSTADO EN EL OMBLIGO

HA SIDO OBJETO DE VARIOS ATRACOS: EL RUBI VALE 30.000 DOLARES!

Sao Paulo, 5. (Efe). — Pedro Domingues, el hombre que lleva un rubi incrustado en el ombligo, va a solicitar a la justicia dispensa de pago del impuesto de la renta para poder viajar a Francia, cuya Academia de Medicina se ofreció para librarle de la incomodidad valorada en 30.000 dólares (1.180.000 pesetas). Pedro se negó a conceder entrevistas a la prensa porque desde la publicación de la primera noticia sobre su precioso ombligo, tuvo que hacer frente a once asaltantes. Pedro dijo que el rubi, de cinco quilates, le fue colocado en su ombligo cuando tenía cinco meses y fue sometido a una intervención quirúrgica para corregir un error cometido por el médico.

«El médico iba a colocar en mi ombligo una pedaza de platino, pero mi abuela, María Cavalcanti, de origen italiano, pidió a las cicas que pusiera la piedra. Pedro, que tiene 28 años, presenta varias cicatrices en su cuerpo, por los atracos que ha sufrido».

BONN

EL GOBIERNO DE COALICION, DECIDIDO A MEJORAR LAS RELACIONES CON FRANCIA

A PESAR DEL SILENCIO OFICIAL DEL GOBIERNO FRANCES ANTE LOS ATAQUES DE KOSIGUIN A LA REPUBLICA FEDERAL

Bonn, 5. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo, por telex). El silencio oficial de Francia ante los ásperos y desmesurados ataques del señor Kosiguin a la República Federal ha producido aquí una impresión más penosa que los propios ataques del Gobierno soviético. Sin embargo, el nuevo Gobierno de coalición sigue fiel a su propósito de mejorar las relaciones germanofrancesas, y en la medida de lo posible, las germanosoviéticas.

A juicio de algunos periódicos alemanes, la vehemente ofensiva antialemana de Kosiguin ha podido obedecer a dos razones. Una, la negativa del Presidente De Gaulle a reconocer a la Alemania Oriental, que es, hoy por hoy, el aliado más seguro de la URSS. Otra, el deseo soviético de darles de nuevo a las relaciones rusoalemanas el carácter resueltamente germanofóbico que tuvieron en los primeros tiempos de la posguerra. En todo caso, estas razones, que pueden servir para explicar la actitud soviética no sirven en absoluto para justificar la actitud francesa de «quien calla otorga».

NO TIENE OTRO

REMEDIO

Ahora bien: El Gobierno de Bonn, por dolido que se sienta del silencio de sus amigos franceses no tiene otro remedio que lanzarse animosamente a la batalla de reconquista de la amistad con Francia. Para el Gobierno Kiesinger, del que De Gaulle espera una reactivación de las relaciones francoalemanas escribe hoy «Die Welt». Lo sucedido en París no constituye precisamente un estímulo. Pero, a pesar de todo, es ahora más necesario que nunca hablar abierta y cordialmente con De Gaulle.

Otro periódico —esta vez de tendencia socialista— se pregunta: «¿Cuándo va a ir Willy Brandt a París y a Moscú?». Las atenciones dispensadas a Kosiguin por el Gobierno francés parecen demostrar, según algunos periódicos alemanes, que Francia está dispuesta a seguir una política de distensión basada en las buenas relaciones con la Unión Soviética.

WILLY BRANDT

TENDRA QUE

ACEPTAR

Willy Brandt, como Ministro alemán de Asuntos Exteriores, tendrá que aceptarla y unirse a ella en la medida de lo posible. «Pero, que margen de maniobra dispondrá», se pregunta el autorizado «Frankfurter Allgemeine».

«Abablemente, de un margen poco amplio. Este Gobierno Kiesinger — Brandt, igual que el anterior Erhard — Schroeder tropezará con dificultades casi insuperables. De una parte, la incompatibilidad fundamental de una política de distensión en Europa al estilo de la que desea Francia con el mantenimiento de unas relaciones de subordinación a Norteamérica y a la Alianza Atlántica, de las que la República Federal no puede prescindir. De otra, el recelo soviético ante cualquier actitud política alemana. En definitiva, lo que ha dicho el señor Kosiguin en París no es otra cosa que la manifestación de otros sentimientos permanentes, probablemente expresados por la prensa en el Gobierno de Bonn de los socialistas democráticos a quienes el comunismo tiene, y no sin razón, por sus peores enemigos. No hay ni que decir que este recelo soviético irá en aumento al compás en que los nuevos dirigentes de Bonn se lancen a la tarea

de avivar la cooperación con Francia y de abrirse un camino en dirección a los pueblos de la Europa Oriental, incluida la República democrática alemana.

PARIS: KOSIGUIN HA

DEFRAUDADO

París, 5. (Por el corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín, por telex). — Para él una cierta Sociedad francesa, que piensa, que estudia, que conoce, la visita del Presidente del Gobierno soviético señor Kosiguin está dando lugar a una profunda decepción. En términos generales la mayoría había empezado a creer que los dirigentes rusos cambiaban de política haciendo posible la convivencia e incluso la colaboración con el mundo libre, pero la serie de declaraciones hechas hasta ahora por el destacado dirigente ruso, prueban que los prometidos cambios en la mentalidad de los hombres del Kremlin, no se han producido aún.

«Nada en las palabras del señor Kosiguin ante la prensa diplomática de la que fue huésped el sábado, permite subrayar una evolución sensible de la política soviética respecto a los grandes temas que interesan Europa y el mundo», dice un gran diario de París, comentando hoy las afirmaciones que este caballero lanzó respecto a las dos Alemanias sus fronteras y los armamentos. «Todo esto es negativo» concluye el editorialista.

GOLPE FATAL

Y es verdad. Nada cuanto ha traído como mensajero de una gran potencia, este dirigente ruso sirve para mirar el porvenir con optimismo y ni siquiera para considerar que la tendencia al acercamiento actual constituya un acierto. «Incluso si se estima, como muchos franceses, que la reunificación alemana es deseable, debemos constatar que un golpe fatal ha sido asestado al último gran trazo de la diplomacia del Elysee: confirmó el diario «L'Aurore».

El hecho queda patente: La mayoría de los ciudadanos justifica el cambio de país esperando que serviría por lo menos para crear un verdadero espíritu europeo donde desde la URSS hasta Francia, pasando por una sola Alemania desaparecerían las barreras de la incompreensión y la desconfianza. «Una Alemania pro-norteamericana está mal vista por los soviets, pero al cambio una Francia muy amiga de la URSS puede ser la mejor defensora de la causa germana».

ESPERANZA EN SACO

ROTO

La esperanza ha caído en saco roto y políticamente la operación acaba de ser liquidada en quiebra. ¿A qué puede desde ahora conducir la cooperación franco-soviética? ¿A una alianza? ¿Para qué?, y sobre todo ¿contra quién? pregunta el mismo periódico. «Ante la rigidez absoluta de las posiciones soviéticas (que no posibilidad de elección queda para De Gaulle, como no sea la vuelta a una política atlántica, única garantía de nuestra independencia», afirma el editorialista. Como puede apreciarse, al margen de la propaganda menuda hecha en torno a un personaje en función de unos deberes protocolarios, la visita del señor Kosiguin constituye la prueba de un fracaso, puesto que el aspecto comercial ya está demostrado que no necesita previas claudica-

Rhodesia ha dicho «no»

Salisbury, 5 (Efe-Upi). (Urgente).— El Gobierno de Rhodesia ha contestado «no» a la propuesta británica de arreglo de la crisis de la independencia.

Londres, 5.— (Del corresponsal de Pyresa, José Luis Avendaño).— Veinticinco minutos duró la declaración que el señor Wilson hizo ante la cámara de los Comunes. Una cámara llena como no se había visto hace muchos años. Los diputados sentados en las escaletas, las tribunas abarrotadas y los pasillos llenos de gente que iba y venía. El aire dramático había ido intensificándose durante todo el día. Primero fue el retraso en conseguir una respuesta de Salisbury. Después, el rotundo no rodesiano, recibido así unos minutos después de las seis. El anuncio, más tarde, de que el se-

IAN SMITH SE HA NEGADO A ACEPTAR LA RENDICION SIN CONDICIONES QUE LE PROPOÑIA WILSON

ñor Wilson renunciaba a hacer su anunciada aparición ante la Televisión esta noche, prefiriendo dejarlo para mañana. Finalmente, el retraso del Primer Ministro en aparecer en la Cámara, a pesar de que en la mañana había prometido hacer su declaración a eso de las siete. Hubo aún que esperar dos horas hasta que hizo su entrada en el Parlamento; dos horas en que, enfrente de su residencia oficial, no se podía andar por el público allí estacionado.

La declaración del Primer Ministro está contenida en un libro blanco, que, naturalmente, nadie ha tenido tiempo de leer, pero que será escudriñado atentamente por todos esta noche mismo. El Primer Ministro hizo una historia de las negociaciones que ha celebrado estos días a bordo del crucero «Tiger» con el Primer Ministro rodesiano. EL ESCOLLO

De lo dicho por los dos protagonistas de la entrevista todo el esquema preparado allí se ha hundido ante un escollo: Lo que aquí se llama la vuelta a la legalidad, y en Rhodesia la imposición del colonialismo de Londres, que allí nunca había existido. Que efectivamente no hacía falta ser un águila para saber que no se trataba de negociar nada, sino de pedir a los rodesianos que renunciaran a su independencia, se sometieran al Gobernador colonial y pusieran en manos de éste el Ejército y la policía, autoridad que no había tenido antes. A cambio de ello el señor Wilson ofrecía mantener al señor Smith como Jefe del Gobierno, pero cambiando cinco de sus Ministros dándole los nombres de los cinco que debían sustituirlos y que incluía, al menos, dos nacionalistas negros. Concesión que, aparte de lo precaria de ella ya que dependía del Gobernador colonial, era inoperante, pues el señor Wilson se reservaba la facultad de cambiar al Gobernador cuando le viniera en gana.

RENDICION SIN

CONDICIONES

En una palabra, se trataba, como ha dicho el señor Smith, de una rendición sin condiciones. Así se había dicho en días anteriores claramente, aunque al comenzar las negociaciones del «Tiger» se trató de no hablar de ello. Ayer mismo se mantenía ese tono suave que la prensa de esta mañana disimulaba ya menos. Los rodesianos han aceptado el desafío y ha sonado el zafarrancho de combate. Combate en muchos frentes. En el interior es imposible decir nada en el momento presente. Como antes decíamos, nadie ha leído aún el libro blanco. Pero de las primeras reacciones y de las preguntas hechas en la Cámara después de la declaración del Primer Ministro, parece desprenderse que los conservadores adoptarán dos líneas de ataque. Una, contra la manera en que el señor Wilson ha actuado que consideran arrogante y hostil y por consiguiente, destinada desde el primer momento a hacer más difícil un arreglo con Rhodesia. La otra, contra la resolución de abandonar el problema a las Naciones Unidas.

PIDEN SANCIONES

ABSOLUTAS

Dentro del propio partido laborista se dibujan 95 reacciones diversas (46+1). El ala izquierda del partido está presionando para que las sanciones contra Rhodesia sean absolutas, cualquiera que fueren las consecuencias, mientras que la tesorería y los Ministros económicos se echan las manos a la cabeza ante los efectos económicos que las sanciones tendrán para la Gran Bretaña.

El momento de crisis llegará al hablar del petróleo. Efectivamente, repetidas veces ha dicho el Gobierno que las sanciones no serán absolutas, sino selectivas. Es decir, abarcarán aquellas mercancías y productos que más daño hagan a los rodesianos, sin perjudicar a las naciones que las impongan. Pero aún más importante, sin provocar contramedidas en el África del Sur.

EL PETROLEO

La crisis llegará, digo, cuando se hable de petróleo. Hay grandes dudas sobre si será incluido en la lista negra o no. Tanto Rhodesia como el África del Sur tienen reservas para más de un año, lo que hace que un bloque de este producto no sea efectivo a corto plazo. Pero, además, para serlo, habría de incluir al África del Sur, que no sólo suministra petróleo a

Rhodesia, sino que ha anunciado que seguirá suministrándolo, o sea, cualquiera que sean las sanciones que impongan. Ya ha hecho su aparición, por primera vez, en la reunión celebrada hoy por el Comité de Sanciones de la Commonwealth, en la que el Ministro de Relaciones británico anunció haber expuesto las razones que el Gobierno británico tiene para no proponérselo. EL PROBLEMA EN

LAS NU.

El mismo problema se planteará en las Naciones Unidas para donde saldrá esta noche, o mañana, por la mañana, el Secretario del Foreign Office señor Brown. El Gobierno británico, como tantas veces ha anunciado, propondrá al Consejo de Seguridad la lista de sanciones, con carácter obligatorio para todos los miembros de la Organización. Pero el problema que se plantea es el de que los países afro-asiáticos están dispuestos a presentar una resolución mucho más dura, en la que se piden sanciones totales y quizá, hasta el uso de la fuerza. La propuesta británica puede alcanzar la mayoría en el Consejo de Seguridad, a menos que los miembros afro-asiáticos del mismo voten en contra de ella y prefieran presentar esta resolución propia, poniendo a la Gran Bretaña en una situación verdaderamente difícil. Situación de la que sólo podría sacarla el voto de algún otro país. Al decir esto aquí se mira a Francia sobre todo.

SMITH TIENE PARTI.

DARIOS EN USA

El Subsecretario de Relaciones con la Commonwealth, que acaba de regresar de los EE.UU. y Canadá, ha anunciado que ambos países apoyarán a la Gran Bretaña, pero hay que hacer constar dos cosas. Por un lado, que cuentan con que las sanciones propuestas por Londres sean efectivamente selectivas, y por otro, que la opinión pública, sobre todo en los EE.UU., no es muy favorable en estos momentos, después de la victoria electoral Republicana, para defender al nacionalismo africano. Muchos son, nos dicen los corresponsales de allí, los que muestran su simpatía por el señor Smith y los rodesianos blancos, e incluso aquí en Londres —y hoy mismo se han oído gritos en este sentido a la puerta de la residencia del Primer Ministro— se muestran muchos que se muestran favorables al señor Smith.

INDIFERENCIA

Porque si la Cámara de los Comunes y los círculos políticos están a una tensión como pocas veces se han visto desde tiempos de Suez —y probablemente en ninguno como desde aquella— en cambio un sondeo de la opinión pública, llevado a cabo en estos últimos días por lo que está sucediendo en Rhodesia y lo es igual que las cosas resulten de una manera que de otra. Dicho también que en algunos periódicos de esta mañana y en círculos incluso laboristas, se dice que, una vez aclarado el problema de Rhodesia, va siendo hora de que el señor Wilson se dedique a estudiar la situación económica del problema del paro y la subida de los precios. Pues entre todo este clamor, apenas ha encontrado un par de líneas en la prensa la noticia de que por segunda vez en este año, volverá a subir el pan. ULTIMATUM DE UNA

O DOS HORAS

Londres, 5. (Efe). — Según noticias llegadas a la capital londinense procedentes de Salisbury, capital rodesiana, el Gobierno de Mr. Smith, ha emitido una nota que dice:

«Después de casi 4 horas de deliberaciones en Salisbury hoy, el Gabinete rodesiano no está todavía en posición de dar una respuesta y necesitará más tiempo. «D» la decisión a tomar depende del futuro de la nación y ha sido completamente imposible, en vista de los nuevos factores introducidos por Mr. Wilson, para el Gabinete rodesiano el conceder completa y adecuada consideración a las consecuencias en el tiempo permitido».

Por su parte, el Gobierno británico ha dado un ultimatum de «11 o dos horas» al Gobierno de Mr. Smith por medio de un mensaje que le fue entregado a las 12,58 (hora española) por Mr. Joly Hennings, que encabeza la misión británica en Salisbury. SURAFRICA NO APOYARA

LAS SANCIONES

ECONOMICAS

Bonn, 5. (Efe-Reuters). — El Primer Ministro de Suráfrica, Johannes Balthazar Vorster, no apoyará las sanciones económicas de las Naciones Unidas contra Rhodesia en el caso de que Gran Bretaña recurra a este organismo internacional, según ha manifestado en una entrevista publicada hoy en Bonn.

Las diferencias entre los dos países son un problema interno que debe ser solucionado entre ellos, ha añadido Vorster. «En principio nos oponemos a todo boicot económico, ya que esas sanciones nada resuelven. Nos otros nunca hemos tomado sanciones contra aquellos países que nos boicoteaban».

NUEVA YORK

SI TODO MARCHA BIEN, EL PRIMER ASTRONAUTA NORTEAMERICANO PODRA ALCANZAR LA LUNA EN 1968

HA DICHO VON BRAUN A UN REPORTER DE LA REVISTA «U.S. NEWS AND WORLD REPORT»

Nueva York, 5. (Efe).—Werner von Braun, experto en proyectiles cohetes, ha declarado que existen motivos para creer que, si todo marcha bien, el primer astronauta norteamericano podrá alcanzar la Luna en 1968.

La revista «U.S. News and World Report» publica una entrevista con Braun, en el curso de la cual el técnico pone de relieve que confía en conseguir la hazaña antes de que finalice esta década.

Von Braun es el director del Centro de Vuelos Espaciales de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA), en Huntsville (Alabama).

«El objeto de la primera misión —ha dicho Braun— es demostrar que se puede llevar a cabo. La permanencia en la Luna será de 18 horas en el primer vuelo. Y se dejará en la superficie lunar una especie de emisora que enviará información a la Tierra una vez que los primeros astronautas hayan a bordo nuestro satélite».

LONDRES

WILSON CONVERSO 45 MINUTOS CON EL «MINISTRO» JOSHUA HASSAN

Londres, 5. (Efe). — Según un comunicado dado al efecto y que esta mañana recogen algunos periódicos, el Primer Ministro Wilson, tuvo una conversación de 45 minutos con el «Ministro principal» de Gibraltar, Sir Joshua Hassan. El comunicado dice que Sir Joshua Hassan informó al Primer Ministro sobre la situación de la colonia.

4.699 PASAJEROS ENTRE SABADO Y DOMINGO

Aeropuerto El promedio diario de diciembre es de 1.920 viajeros

Me hallo frente a la máquina como en aque- las oportunidades en que hay que escribir una carta muy delicada, y no se sabe por dónde em- pezar. En este caso lo delicado del asunto se ha- ña en que los motivos, los puntos de partida para esta crónica, escasean, y al faltar la materia prima la confección del producto no marcha débi- lmente.

El lunes ha sido tranquilo, sereno, sin gran- des ni pequeñas aglomeraciones. Se ha visto lo de siempre. La llegada de aparatos internacio- nales (muy pocos) entre dos y tres; y aquel momen- to entre las cinco y media y las seis, que reúne dos pasajes de salida, uno hacia Barcelona y el otro hacia Madrid, y un pasaje que entra, pro- cedente de Alemania, vía Barcelona.

Después de esos dos momentos, es difícil ha- llar situaciones parecidas. Tal vez algún charter que trae ochenta o noventa pasajeros y se lleva otros tantos, pero eso por estos días no resulta ser muy frecuente. FIN DE SEMANA

El fin de semana, mejor dicho las cifras de pasajeros obtenidas en esos dos días, nos confir- man la calma agobiante que vivimos en este mes, y sobre todo, en esta primera quincena, porque lo más probable es que se anime a par- tir del sábado 17.

El sábado día 3 hubo 61 movimientos aéreos y un total de 2.303 pasajeros. Y el domingo, 65 vuelos, y un total de 2.396 pasajeros.

La suma de sábado y domingo nos ofrece otra cifra débil, 126 vuelos y 4.699 pasajeros. PROMEDIO

Hasta el momento el promedio diario es de 1.920 pasajeros, aproximadamente, y si se man- tuviera a lo largo de todo el mes, se obtendría un total de 59.520, que representaría algunas lí- neas más del 20 por ciento, sobre la cifra que se logró en este mes (el más pobre de todos a pesar de las Navidades) el año pasado.

Creo que en muchos días de mitad de sema- na, no se llegará a los mil pasajeros, pero en cambio, estarán aquellos días en torno a Nav- idades, en los cuales pasarán 2 mil ó 3 mil dia- rios, esto con algo de suerte, se entiende.

Además, ya les había hablado acerca del movi- miento del día 25, que no será tan minúsculo como otros años, pues se anuncian tres o cuatro aparatos internacionales. Desde luego que esto

es estropear la fiesta familiar y universal que se celebra ese día, pero que se va a hacer, esa es la realidad del movimiento aéreo. PASAJEROS

Viajaron con destino a Londres, vía Barcelo- na y París, dos señoras británicas, que han veni- do a Mallorca en muchas oportunidades, se trata de la señora Lyons y de la señora Shalton, la primera esposa del director de la Empresa Lyons, que trabaja en Palma, y la segunda esposa de un importante exportador londinense.

Con destino a Madrid marchó el señor Co- llantes Jaramillo, profesor de economía política en Ecuador, y actualmente haciendo un curso de perfeccionamiento en Europa.

Hacia Madrid, también, marchó el pintor se- ñor Vascónes Santeiro, entre sus obras, por las fotografías que me mostró figuran retratos de po- líticos y financieros americanos de mucho re- nombre. ESCENAS

Aun cuando no se ven más de cincuenta per- sonas juntas, y eso en determinados momentos, siempre se pueden captar situaciones raras o por lo menos no muy comunes.

Ayer, en medio de la tranquilidad asombrosa de las cuatro de la tarde, me llamó la atención una pasajera de setenta y tantos años, que cami- naba apoyándose en un alto bastón. Ella iba er- guida, tan erguida como el bastón, hablaba un español bastante fluido, y un detalle raro en una persona de su edad, no sonreía. Su gesto era fir- me, pétreo, inalterable.

PEQUEÑECOS

Se espera que el número de turistas france- ses que empezará a llegar a partir del domingo 18, se haga notar en las cifras estadísticas.

También sé, que para esas fechas, un buen número de los extranjeros residentes en Palma se desplazará hacia sus respectivos países, para pasar las fiestas navideñas en sus hogares.

Creo que esto, y algo más que podría caerme de sorpresa y de perlas, aumentará el promedio diario, que por estos días está pobrísimos.

Y nada más por ahora. Será hasta mañana, en la esperanza de que el martes sea menos abu- rrido que el lunes. Adiós. COCO MENESES

Ayer Ciudad EN LA SOLO LLUEVE CUANDO NO HAY CLASE

La frase de «sólo llueve cuando no hay clase», la usáramos todos los estudiantes de primera enseñanza y los primeros cursos de la segunda, en mi época escolar. No se si se sigue usando, pero desde luego el domingo dio motivo a que renaciese, si es que se ha perdido.

El domingo que muchas familias aprovechan para dar a los niños un paseo por el campo, ya sea de todo el día o de una parte de él, con el fin de que respiren un poco de aire puro, del que anda tan escasa la ciudad, no pudieron realiza- lo anteayer. No es sólo que lloviese, sino tam- bién la baja de temperatura deslució el día e invitó a que la gente permaneciese en su casa.

Este día lluvioso y frío fue también causa de que los actos proyectados para el domingo se vieran deslucidos, como los organizados en honor de su Patrona Santa Bárbara, por el Arma de Artillería, y por los mineros.

Las manifestaciones deportivas se vieron afec- tadas por el mal tiempo y las cada día más con- curridas carreras de caballos, se vieron afectadas al disminuir el público, y el que acudió tuvo que aguantar el desapacible día. Ayer lunes, si bien permaneció el ambiente

frío no llovió lo que confirma la frase al prin- cipio reseñada.

Según una nota aparecida en la prensa, se ha fundado una nueva sociedad gallega, que pre- sidirá el Académico don Camilio José de Cela. La nueva sociedad se constituye con fines cultu- rales, benéficos y recreativos.

El domingo dio en el Círculo Mallorquín su anunciado concierto Enrique Xavier Pinheiro, sobre música folklórica americana, especialmen- te brasileña, que fue muy del agrado de la con- currencia.

Casi treinta millones se van a invertir en mejora del puerto de Cala Ratjada, uno de los puertos mallorquines de más importancia en cuanto a pesca, y que más urgencia tenía de obras de abrigo.

A primeras horas de la madrugada de hoy se ha clausurado el doscientos sétenta Cursillo de Cristiandad, con la solemnidad acostumbrada. El movimiento creado en Mallorca, se ha exten- dido ya en todo el mundo y recientemente el Papa dio a los cursillistas el definitivo espalda- razo. J. R. C.

PROGRAMA TVE presentado por TELEFUNKEN

PROGRAMA SOBREMESA

1,30: Carta de ajuste; 1,45: Presentación y avances; 1,50: Hombres y tierras; 2,15: Panorama de actualidad; 3,00: Telediario; 3,20: España al día; 3,30: Novela; 3,55: Revista para la mujer; 4,05: Nueva generación (hoy: «El anarquista»); 5,05: Cierre.

RELOJES OMEGA LOS MEJORES PRECIOS EN JOYERIA Gregory

EMISION DE TARDE 6,45: Carta de ajuste; 7,00: Presentación; 7,01: Jardín; 7,25: Avance de Telediario; 7,30: Revista agraria; 7,40: Imágenes para saber; 8,10: Aula TV; 8,20: Dibujos ani- mados.

EMISION DE NOCHE 8,30: La música; 9,00: Diego de Acevedo (hoy: «El 2 de Mayo de 1808»); 9,29: Avances; 9,30: Telediario; 9,45: Avances; 9,47: Llamada al diálogo; 10,15: Agente secreto (hoy: El día del juicio); 11,15: Habitación 508; 11,45: Telediario; 12,00: El alma se serena; 12,05: El programa de mañana, meditación y cie- rre.

Distribuidor para Baleares Casa Radio T.V. TELEFUNKEN Pl. Mayor, 5 - P. 1º, 23

dietario

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA San Ambrosio, Ob. y ofr. Cuarenta Horas

En honor de la Inmaculada Concepción.

—En San Jaime. Exposición del Símbo. A las 4.30 de la tarde. A las 7.45 Rosario, Novena y reserva de S.D.M.

—En la Inmaculada (San Magin), a las 5 de la tarde, Exposición. A las 7.30 Rosario, Misa vespertina con sermón por el Rvdo. D. Jaime Capó Villalonga, Profesor del Insti- tuto.

—En Sta. Catalina Thomás, a las 3 de la tarde. Exposición. A las 7 Rosario, Misa con sermón por el Rvdo. don Francis- co Jaume, Económico de la mis- ma.

—En la I de la Concepción, Exposición después de la Misa Conventual. Por la tarde, a las 6.30 Rosario, Novena y reser- va. A continuación Misa ves- ppertina con sermón por el Rvdo. P. Antonio Oliver, C. R.

—En las MM. Teresas, Expo- sición a las 3.30 de la tarde. A las 7 Rosario, Novena y reser- va de S.D.M.

Otras funciones —En Sta. Catalina de Sena, Adoración Nocturna. Turno de Guardia, «Mater Inmaculata». Visita etc. A la Virgen del Socorro, en el Socorro.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL Poco nuboso. Vientos modera-

dos del Norte. Buena visibilidad. Marejada al norte y al este de las islas, marejada débil a ma- rejadilla en el resto.

OBSERVACIONES Temperatura máxima: 12,6 grados a las 16 horas de ayer. Temperatura mínima: 6,8 gra- dos a las 4 horas de ayer. Humedad relativa: 85 por 100 Insolación: 7 h. 40 m.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche) Balaguer, San Miguel, 58. Te- léfono 211249; Bonnin, Nuño Sanz, 76 (Hostales), Teléfono 214171; Cardell, Plaza Carde- nal Reig, 2. Tel. 251928; Cata- lán, Gabriel Carbonell, 79. Te- léfono 225338; (o) Claverol, Plaza de la Reina, 10. Teléfono 215371; Mazaira, Cataluña, 9 (final Av. Jaime III). Teléfono 31070; Morell, Pascual Ribot, 19 (Es Porti). Tel. 223402; (o) Oliver, Carmen, 28. Tel. 211511; Palmer, Marqués de la Cenja, 6 (Son Armadams). Tel. 230731; Pleras, Calle Hostales, 2. Telé- fono 212861; Planas, Honderos, 78. Tel. 11507; Rosselló, Plaza de Cort, 18. Tel. 222735; Rubí, Sindicato, 146. Tel. 212610; Te- llería, Calvo Sotelo, 558 (Cala Mayor). Tel. 223660

Abierta de 10 noche a 9 mañana (o) Balaguer, San Miguel, 58 tel. 211249.

Abiertas hasta las 12 de la noche Cariró, Plaza Hornabeque, 10; Sastre, Fray Luis Jaume, 168.

(o) Tienen servicio de oxí- geno.

SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Servicio Urgencias Medicina General Palma (excepto suburbios) Diarío nocturno de 9 noche a 9 mañana Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche Teléfonos: 230946, 230947 y 230948. En Residencia Sanitaria O. E. (Son Dureta) SERVICIO MEDICO DE URGENCIA Del Colegio Oficial de Médi- cos. Servicio permanente Vía Roma, 29 Teléf. 211229

CUPON DEL CIEGO 1 0 2

TELEVISORES 750 PTAS MES FRIGORIFICOS 350 PTAS MES SIN PIAFOR EN VD CONFIAMOS. ULTIMOS MODELOS (VISITENOS) Y LO TENDRA HOY MISMO EXPOSICION Y VENTA

ELECTRONICA - VIDAL O/. SINDICATO 187 1.º - 1.º

vema electrobombas

LE OFRECE LAS SERIES MAS PERFECTAS DEL MERCADO EUROPEO

DOMESTICA A 120 v. 160 v. 220 v.

FUEL-OIL

RIEGOS

HIDROJET AUTOMATICO PARA CHALETS

- Sin ruido
• Sin vibraciones
• Sin prensaestopas

TOTALMENTE AUTOMATICO DESDE LA CASA MAS PEQUEÑA AL RASCACIELOS MAS ALTO AGUA A PRESION

AGUA CALIENTE - CIRCUITO ABIERTO

UNA MARAVILLA!! ASPIRA HASTA 35 METROS!

- Mínimo consumo
• Máximo rendimiento
• Repuestos de origen

ADQUIERALO EN NUESTRO DISTRIBUIDOR MONZO MESA PALMA A. Marqués Marqués, 43 Junto al CINE RIVOLI Tel. 253846 MANACOR Calle Bosch, 7 (Esq. Alejandro Rosselló)

SE PRECISAN DISTRIBUIDORES EN PUEBLOS

El Médico JOSE BONNIN VALLS APARATO DIGESTIVO y PROCTOLOGIA HA TRASLADADO SU CONSULTA A: C/. ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR, 74. 2.º-B. (chafalán Pl. Cardenal Reig).

EL COCHE DE MODA! Simca 1000 ADQUIERALO EN AUTOMOVILES COLL

ARTURO RIZZI 40, telfs. 212209-225613 ENTREGAS INMEDIATAS AMPLIAS FACILIDADES CAMBIO POR SU COCHE USADO AGENCIA OFICIAL

BARREIROS CHRYSLER

# banco de los POBRES

## EN EL ENTIERRO DE UNA ROSA

Siempre provoca pasmo la repentina ausencia, en un rosal, de la rosa predilecta.

«¿Quién te arrancó de la rama que no estás en el rosal?»

Entre el rebujo de las rosas parece que tiene que haber rosas eternas. Y sin embargo, al fulgor de un relámpago nace la rosa y aún dura su fulgor cuando se muere.

¡Ay, Dios, que eres Jardín y que las haces nacer! ¿Por qué no haces que mueran, en las ramas del querer, las rosas siempre muy viejas?

¿Conocéis ese pensil de que ahora estoy hablando? Alguien, que pasó por él y aspiró de su perfume, a sus rosas las llamó, con instinto que no engaña, las rosas-pensil de Tívoli.

Por todo regir, rigiera, hasta en cultura, el rosal. Un dulce saber sencillo con amor daba a enseñar. Era como lluvia mansa que empapando iba de ciencia los capullos del rosal.

A amar enseñó en su vida. ¡Ama, ama, ama! Era su lema y su aire. Y su danza. ¿Por qué joh Dios, gran Jardín, has arrancado esa rosa de su rama?

Mas su caer no fue en balde. Que no se quedó tirada sobre la tierra baldía para que se la llevara el aire. Coros y Danzas la alzaron, y con plañidos, como a una rosa de España la

de sangre, cuando se entierran, hacen fecundo el solar. También las rosas.

### DONATIVOS Y QUITAPENAS

De una señora amiga, que firma con su nombre y dos apellidos, pero que para mis queridos lectores es «la señora X.X.», recibimos en el día de ayer una cariñosa carta en la que incluía un Cupón de la Cesta y DOSCIENTAS pesetas que nos remitía directamente.

Por si se nos olvidó dar cuenta de él —en la duda, advertite— ratificamos en el día de hoy haber recibido un donativo de MIL pesetas, en cheque que hoy vamos a hacer efectivo del Banco Hispano Americano, librado por don Mateu Tous Treite, Director Gerente de «Papeles Infantiles».

De un veterano camarero de «Casa Eduardo», entregadas a mano, CINCUENTA pesetas.

Y este donativo verdaderamente curioso, simpático, y taurino. En Ca'n Maganet, establecimiento en donde todo lo que se sirve es «bouquet de bouquet», como diría Nadal, camarero de la fonda de Paco, estuvo instalado un tiempo el «Club Delmonte». En ocasión de homenajear los Cúchares a ese famoso extorero mallorquín y a la esposa de corresponder con otro homenaje a los también famosos extoreros Jaime y Gabriel Pericás y nuestro Quinto, que ahora, como ya tuve ocasión de decir, hace todas sus faenas, como buen perodista, con solo «pases de la firma», Delmonte, que naturalmente es amigo de Cojuelo, nos ha ofrecido, para que los incluyamos en la Pavada, como regalo a nuestros pobres, 24, somiers. Gracias, Delmonte, ¡qué llevas rubricado en la cara que has sido torero! ¡Y en el corazón!

Entregamos a la viuda del periodista señor García Rover sus QUINIENTAS pesetas mensuales.

Desgraciadamente ha sido esta la última mensualidad que le hemos podido abonar en alivio de sus penas. Falleció ayer mañana. Descanse en paz la pobre viejecita.

COJUELO

—Y esa...

muerto, ¿se llamao?

—Siendo cual las demás, una rosa, por honor de distinguiría la llamaban Margarita.

Era hermosa. Y muy sencilla. Las demás rosas le daban el dulce nombre de amiga. Jamás se la ovó quejarse de que le



hiriera una espina. En fino blancor de pétalo la corola de su cara. Negro el cabello de endrina. Y en el fulgor de sus ojos, vida. El céfiro le traía todas las albas noticia de danzas y cantares que ella en sueños retenía. Con las rosas hizo Coro. A las rosas movió en Danzas. Y su perfume expandió más allá de nuestros lares.

¿Maña? De todo sabía.

—Hazme esto, eso, aquello. Puntual.

Para Margarita era todo como cetera y cantar.



la familia que reza unida permanece unida

JUEVES 8 DE DICIEMBRE

GRAN CONCENTRACION

EXPLANADA DE LA FERIA,

a las 4 de la tarde

HABLARA EL

PADRE PEYTON C.S.C.

Por gentileza de:

CERRAJERIA

GUILLERMO SEGUI FLORIT

(Hierro Decorativo Seguí)

J. L. ESTELRICH, 32 - PALMA

# Puerto

VARIEDAD EN LAS CARGAS DESEMBARCADAS

## Tan solo llegaron los correos y algunos mercantes

Cosa rara para lo que estamos acostumbrados a ver, fue el cambio efectuado en la presente semana. Generalmente, los domingos suelen ser días de bastante ajeteo, para pasar al lunes en que, casi nunca, se registra movimiento importante. Ayer ha pasado todo lo contrario. A domingo parco, lunes pródigo, pero menos, sin exagerar.

Nos han preguntado sobre los cruceros del «Anna C». Si continuaban o no. Nosotros, en realidad, poco sabemos al respecto. Recordamos que la última vez que el pequeño trasatlántico estuvo en Palma, nos dijo uno de los tripulantes que —al menos eso entendimos— estarían dos semanas sin hacer escala en nuestro puerto, por razones de reajuste.

Según la lista de todas las escalas que tenía que hacer el «Anna C» durante la temporada invernal hasta bien entrada la primavera, la próxima corresponde al día 9, pero hasta el momento, confirmado, no existe nada.

### ENTRADAS

En las distintas dependencias portuarias amarraron el domingo, los siguientes buques: «Juan March», procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Alcala» llegado desde Argel, con carga general. «Villa Andratx», desde el Puerto de Santa María, con carga gene-

ral. «Ciudad de Burgos», procedente de Alicante, con pasaje y carga general. «Cala Pinar», desde Tarragona, con carga general. «Cala Figuera», llegado de Barcelona, con carga general.

Los que entraron ayer fueron: «Malvarrosa», desde Valencia, con carga general. «Cala Mondrago», desde Alicante, con carga general. «Felguera», desde Barcelona, con carga general. «Cala Engousaba», desde Valencia, con carga general. «Mariposa», de Barcelona, con carga general. «Golden Comet», de bandera inglesa, procedente de Belfast, con patatas. «Masiques», desde Barcelona, con carga general. «Polensa Quinto», desde Bilbao, con mineral de hierro. «Golostone», liberiano, regado de Los Angeles, con madera. «Taaj», desde Cartagena, también con madera.

### MAS VARIEDAD

La carga habitual desde hace unas semanas en nuestro puerto, es la de patata. Ya nos hemos ocupado de ello en otras ocasiones y hemos dicho entonces que esto es un movimiento continuo de importación-exportación.

Ayer, los buques entrados, aunque no fuera en número elevado, por lo menos podemos decir que ha tenido una mayor variedad en cuanto a los lotes desembarcados.

Desde Los Angeles está desembarcando unas importantes partidas de madera (otro de los cargamentos corrientes en Palma), el mercante liberiano «Golostone». Los otros lo hicieron con hierro, con más madera y con patatas, amen de otra serie de pequeños cargamentos que precisamente por eso, por su escaso tonelaje, están enmarcados todos en el capítulo de carga general.

### ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejada en el Norte y al Este de las Islas. Marejada débil o marejadilla en el resto.

J. J.

### CIRCULO MEDINA

ESTA TARDE, HOMENAJE

A PHILIP NEWMAN

Creemos que bien merecido tiene Philip Newman, el íntimo homenaje, casi familiar, que le va a dedicar el Círculo Medina, haciéndose eco del sentir de los mallorquines amantes de la música y a la vez admiradores de tan genial artista, que siempre puso mucho corazón y toda su alma en todas las interpretaciones. Con verdadera nostalgia recordamos los magníficos conciertos que nos ofreció en diversas actuaciones en nuestra Ciudad, todos ellos llenos de calidad y escogidas composiciones.

Newman no sólo nos deleitó con sus interpretaciones, hizo más se volcó al crear, colaborar y promover muchas de las manifestaciones musicales de la isla, con esa generosidad tan grande y tan pia de almas grandes como la suya.

La velada será pública, y tendrá lugar esta tarde, a las 8 en los Salones del Palacio de la Princesa, gentilmente cedidos para este

# EL ARMA DE ARTILLERIA HONRO A SU EXCELSA PATRONA

## SOLEMNE MISA EN SANTA CRUZ, CON ASISTENCIA DE LAS PRIMERAS AUTORIDADES



El Capitán General pasando revista a las fuerzas.

Como es tradicional, en tan solemne fecha, el pasado domingo, en la iglesia parroquial de Santa Cruz, a las doce en punto se celebró la solemne misa que todos los años organiza el Arma de Artillería, en honor de su excelsa patrona Santa Bárbara, actuando de oficiante el vicario castroense, don Jesús Martínez, siendo ayudado por un oficial artillero.

El templo ofrecía sus mejores galas, en especial el altar mayor, profusamente adornado e iluminado, destacando una bella imagen de Santa Bárbara, aureolada con el emblema de Artillería, colocándose al pie del altar la Bandera española y el estandarte del Regimiento Mixto de Artillería número 91, formando guardia de honor escuadras de gastadores.

Pronunció la homilía el profesor del Seminario Conciliar señor Coll.

En el presbiterio, y en representación del Obispo, se situó el Provicario General, don José Sacanell.

Presidían las autoridades militares, desde el primer reclinatorio, de la parte del Evangelio, el Capitán General de Baleares, don

Benigno Cabrero Lozano. Le seguía el General Gobernador Militar, señor Torres Pardo; el General Jefe de Tropas de Mallorca, señor Gutiérrez Flores; el General Jefe de Artillería, señor Pontijas, y en representación del General Jefe del Sector Aéreo, el Coronel señor De Cara; y por el Destacamento Naval, el Capitán de Fragata señor Del Corral.

También ocuparon asiento preferentes los Generales Llompart y Lambea, el Coronel Jefe del Regimiento Mixto de Artillería número 91, señor Feliu, y otros Jefes de Cuerpo, Centros y Dependencias de los tres Ejércitos.

En la parte de la Epístola presidían las autoridades civiles, el

Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez-Buylla, siguiéndole el Presidente de la Audiencia Territorial, señor Alvarez Novoa; el Delegado de Hacienda, señor Jorro; el Alcalde de la Ciudad, señor Alomar; el Presidente accidental de la Diputación, señor Sampol; el Magistrado señor Tomás, en representación de la Delegación de Trabajo; el Delegado de Información y Turismo, señor Piñero, y el Delegado Especial de la Dirección General de Seguridad, señor Estévez.

Entre las damas figuraban las esposas de las referidas autoridades y la Delegada de la Sección Femenina, señorita Antonia Llinás. En el momento de la Elevación, la música del Regimiento de Infantería Palma núm. 47, situada frente a la entrada del templo, interpretó el Himno Nacional.

Después de la Santa Misa, el Teniente Vicario, entonó un responso por el alma de los difuntos del Arma de Artillería.

Antes de la ceremonia religiosa, el Capitán General de Baleares, revisó la tropa que rindió honores.

# LA FESTIVIDAD DE SANTA BARBARA EN «MINAS ISERN, S. A.»

La festividad de Santa Bárbara constituye una fecha importantísima para los mineros. La excelsa patrona, como es tradición, fue honrada el pasado domingo por la firma «Minas Isern S.A.» La costumbre, ininterrumpida desde dos generaciones, ha hecho tradición una serie de actos recreativos y solemnes, centrados todos ellos en una ceremonia religiosa, a la que asisten cuantos componen la gran familia de la entidad.

Este año, afortunadamente, dicha ceremonia ha resultado un auténtico gozo, por cuanto fue posible la entonación de Te Deum en auténtica acción de gracias, por no haberse registrado ningún fatal accidente en el transcurso del mismo. Esta feliz circunstancia tuvo expresión viva en el personal asistente, una expresión de interés, de devoción, de respeto, de gratitud, al ser entonado el sagrado rezo.

La presidencia estuvo ocupada por don Andrés Isern Vidal, presidente del Consejo; por el director-gerente, don Andrés Isern Ripoll y demás mandos de la entidad, pero sin duda la nota alegre fue que a la ceremonia ya estaba presente el primer representante de tercera generación, con lo que los requisitos de la tradición quedaban cumplidos y asegurados para su continuidad.

Como todos los años, se obsequió a todos los obreros y administrativos, con viandas para que en cada familia fuera cumplidamente celebrada la fiesta patronal, y también se sirvió, en colectividad, un refrigerio en el que no faltaron brindis y votos por la prosperidad de todos, exquisitos dulces y aromáticos puros, y asimismo fueron repartidos mediante sorteo numerosos objetos donados por los proveedores de «Minas Isern S. A.»

## EL DISTRITO MINERO DE BALEARES

### FIESTA PATRONAL

En la iglesia de los Padres Capuchinos, se celebró el pasado domingo, la Santa Misa con la que el Distrito Minero de Baleares y el Sindicato Provincial de Combustible, honran a su Excelsa Patrona Santa Bárbara.

Presidieron la ceremonia una representación militar presidida por el Coronel de Infantería señor Vich, en representación del Excmo. Capitán General; el Teniente Coronel de Aviación señor Caldentey; Comandante de Infantería Marina señor Peñarubia y Comandante de la Guardia Civil señor Qués. La representación civil estaba compuesta por el Magistrado de la Audiencia señor Noguera; el señor B. Martí, de la Delegación de Hacienda; señor Bestard, de Correos y Telégrafos, y don Antonio Bernat, presidente del Sindicato de Combustible.

Asistieron la totalidad de los Ingenieros de Minas, presididos por el Ingeniero Jefe don Enrique Cabellos Avilés y los Facultativos de Minas, así como gran número de industriales y miembros del Ramo de la Minería.

Después de la ceremonia se reunieron, en un céntrico hotel, en una comida de hermandad.

# ¡Se aproxima el estreno de una película con «auténtico sexy»!!



METRO GOLDWYN MAYER PRESENTA

## Cita en PARIS



ANN-MARGRET · LOUIS JOURDAN · RICHARD CRENNA  
EDIE ADAMS · CHAD EVERETT · JOHN McIVER  
MÚSICA POR STANLEY FLEETWELL · EDITADA POR BOB SACHS · PRODUCCIÓN POR JOE PATRONE  
UN PRODUCCIÓN DE METRO-GOLDWYN-MAYER

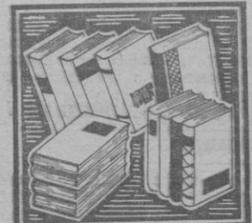
# Señoras: No se pierdan el fabuloso desfile de modas que presenta esta película

PARA SU MUDANZA  
**CASA ROJALS**  
NO LE OLVIDE LE GARAN  
TIZARA SU TRASLADO  
SIETE ESQUINAS 5 Tel 12227  
CENTRAL EN BARCELONA  
M CAMPO SAGRADO 21  
Teléfono 241 23 26



### IRREMISIBLEMENTE ESTE ES NUESTRO ULTIMO ANUNCIO ¡Cerramos el día 31!

Hasta esa fecha Regalamos nuestra biblioteca formada por:



12 LIBROS Y UN GRAN DICCIONARIO POR 232 PESETAS  
¡SOLO CINCO LIBROS VALEN YA 665 PTAS. OTROS VALEN 100, 75, 65 y 50 pesetas cada uno. Y EL QUE VALE MENOS ¡CUESTA 30 PESETAS!

Margaret Stewart: «Adorable bestia» (vale 160 ptas.); Peter Wyler: «Al Capone» o «Stalin» (vale 135 ptas.); R. L. Stevenson: «La flecha negra» o «El Mohicano» (vale 135 pesetas); Alfonso Daudet: «Tartarin de Tarascón» (vale 135 ptas.); Alice Tisdale: «Rio Supremo» (vale 100 ptas.); Geoffrey Collierell: «Tiara Tahiti» (vale 100 ptas.); Eduard-Supremo: «El amor y las mujeres» (vale 75 ptas.); M. Villardejancos: «El oscuro de Balada» (vale 65 ptas.); Berthe Bernage: «El triunfo de Antonia» (vale 50 ptas.); Varios: «Lecturas ejemplares» (vale 50 ptas.); A. Serrano: «El circo alegre» (vale 50 pesetas); Warwick Deening: «Rey por un día» (vale 30 ptas.).

Esta biblioteca, formada por doce tomos, va acompañada, del NUEVO DICCIONARIO DE LA LENGUA ESPAÑOLA. Encuadernado en tela y oro. Tiene 509 páginas. Con ilustraciones, láminas en colores, etc. Todos estos libros, que valen más de mil pesetas, los recibirá usted a reembolso de las 232 ptas. Mas 12 ptas. de gastos. Serviremos sólo hasta el 30 de diciembre por cerrar.

¡IMPORTANTE.— Si usted ya tiene Diccionario, le enviaremos en su lugar dos obras: una «HISTORIA DE ESPAÑA», edición 1966, encuadernada, que vale 110 ptas. y el práctico libro «EL INTERPRETE POLIGLOTA». Método rápido para aprender francés, inglés y alemán.

NOTA.— También huidamos la Colección «Brigadas Especiales» ¡Grandes aventuras! ¡Interpol! ¡F. B. I.! ¡Acción! ¡Violencia! ¡Suspense! Tres tomos grandes (tamaño 21 x 14 cms.) Valen 35 ptas. cada uno. ¡Total, 105 ptas.! Los huidamos ¡SOLO POR 33 PESETAS! Mas siete pesetas de gastos.

Asimismo tiramos la colección «HECHOS Y BIOGRAFIAS». Tres tomos de hechos interesantes y biografías de las grandes figuras internacionales. Los cedemos ¡sólo por 21 pesetas! Mas ocho pesetas de gastos.

Comprando todo (CUATRO KILOS DE PESO) AUN REBAJAMOS MAS: ¡TODO POR 235 PESETAS! ¡Y SOLO CARGAMOS 12 PESETAS DE GASTOS POR TODO! Total a pagar: 297 pesetas. Y COMO QUE CERRAMOS DEFINITIVAMENTE, OBSEQUIAREMOS A CADA COMPRADOR CON: UNA LLUVIA DE REGALOS! ¡UN TOMO DE CHISTES QUE VALE 60 PESETAS, UN TOMO DE PENSAMIENTOS AMOROSOS, UN TOMO DE EL VODEVIL, UN VOLUMEN DE CRUCIGRAMAS, UN LINDO CHRISTMA PARA FELICITACION DE NAVIDADES, UN TOMO PARA CANTAR VILLANCICOS Y DOS CUENTOS INFANTILES!

No admitimos GIROS ANTICIPADOS  
NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO  
Pedidos a:  
EDITORIAL ROGARDE (en liquidación): 1ª Layetana, 153. - BARCELONA (9)

# Lo que nos dijeron HACE 20 AÑOS

## HABLAMOS DE MUSICA CON DOÑA MARINA FERNANDEZ

Continúa doña Marina Fernández su misión educativa con el mismo entusiasmo y cariño, sirviéndose del mejor lenguaje: La música.

Doña Marina Fernández acoge al amigo, con su proverbial simpatía. El tema de la conversación es el mismo de siempre: la Música. A ella ha dedicado lo mejor de su vida con acierto insuperable. Lo pregonan el sin número de maestras y maestros que han pasado por su aula de la «Escuela del Magisterio».



Es el verdadero prototipo de Profesora que, consciente de la misión que se le ha encomendado y con un gran cariño hacia su labor pedagógica, exige de sus alumnos un mínimo de conocimientos básicos, los que ella considera indispensables para el Magisterio.

Tuvo el mérito de introducir la canción popular española en sus programas de clase, que luego esparcieron sus alumnos por todas las escuelas de la provincia.

—¿A qué atribuye el temor que tienen los alumnos libres al examen de Música?

—A la poca preparación. Los que quisieran aprobar sin esfuerzo, por su parte, pasan un mal rato en el momento del examen. La Música, no es algo que se improvisa en unos días. Necesita una preparación cuidada en su parte teórica y práctica y, naturalmente, sin ambas preparaciones, no puedo aprobarles.

—¿Les sucede algo por el estilo a sus alumnos oficiales?

—No; en ellos, veo nacer la afición poco a poco, afición que se logra cuando se empieza por el principio. Desde luego, se obtienen mejores resultados en las alumnas, porque dedican más tiempo al estudio. En cambio, casi todos los alumnos, tienen otras ocupaciones, además de su trabajo escolar (servicio militar, empleos en oficinas, etc.) que les impiden dedicar todo el tiempo necesario a su preparación.

—Aprecian sus alumnos, en lo que vale, la canción popular española?

—Creo haber logrado formar su criterio musical hasta el

punto de dejarles en condiciones de saber escoger lo mejor del folklore musical español.

—Doña Marina sigue hablando de sus actividades docentes, de su trabajo todo dedicado a inculcar las bellezas de la Música.

—¿Cómo ve, el panorama musical palmesano?

—En Palma hay mucha afición al piano. Como consecuencia, entre la juventud hay muy buenos intérpretes. En cuanto al canto, los dos valores más serios, para mí, son las señoras Dolores Vercher y Carlota Cataumbert, en su doble aspecto de cantantes y profesoras.

—¿Qué opina usted de nuestra Orquesta Sinfónica?

—Que tiene un gran Director, que ha realizado verdaderos milagros, en el corto tiempo que lleva al frente de ella. Tiene un gran espíritu rítmico y sabe imprimirlo y comunicarlo a sus componentes de la Sinfónica; pero considero que, en cuestión de matices, hay todavía mucho camino que andar.

Hemos abierto un paréntesis en el diario trabajar de doña Marina. No queriendo entretenerla más, nos retiramos agradecidos de las atenciones que nos ha dispensado.

### AULA DE TEATRO

#### «TEATRE POPULAR DE LA RENAIXENÇA», POR GUILLERMO FRONTERA

Hoy martes día 6 a las 8 de la tarde y en la Casa Regional Catalana se desarrollará la sexta «Aula de Teatro».

Guillem Frontera, uno de nuestros más firmes valores en la nueva poesía mallorquina, nos hablará del TEATRE POPULAR DE LA RENAIXENÇA.

### Toma de posesión

#### DEL NUEVO DELEGADO REGIONAL DEL MINISTERIO DE COMERCIO EN BALEARES

En el día de hoy, a las 13 horas, el Ilustrísimo Sr. Director General de Régimen Interior del Ministerio de Comercio, dará posesión de su cargo al Ilmo. Sr. don Bartolomé Sagrera, Delegado Regional de dicho Ministerio en Baleares, con asistencia de nuestras Primeras Autoridades, y en los locales de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, calle del Estudio General, número 7.

### HOY, CLAUSURA

#### CURSILLOS DE CRISTIANDAD

En la Casa de la Sagrada Familia se está celebrando actualmente el Cursillo de Cristiandad núm 270 cuya clausura tendrá lugar esta noche, dando comienzo a las 10.30 horas.

Para poder participar en la misma es imprescindible haber asistido a alguno de los Cursillos celebrados con anterioridad.

### INTERRUPCION DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A.», nos comunica haber solicitado autorización de la Jefatura de Industria para interrumpir el servicio eléctrico, en las localidades que se indican en los días y horas que se mencionan:

Martes, 6 de 7 a 14 horas. — Son Moll, Frío Ca'n Llimona, Virgen de Montserrat, Hermanas Franciscanas, Estadio Balear y Ca'n Fony.

Martes 6, de 7 a 10 horas. — Predio Es Rafal, Son Bosch, Son Valero, Ca Ne Verde, Son Guallet, Canteras Son Anglada, Ca'n Beya, Son Gual, Ca'n Pereu, Son Cotoner D'Avall, Son Miguel, Establiments y Buñol.

# TODA MALLORCA PARTICIPARA EN LA GRAN CONCENTRACION

Se preparan caravanas de autobuses y vehículos



El P. Peyton dirigiendo su mensaje a los 800.000 asistentes a la Gran Concentración de Barcelona.

La Concentración del jueves día 8, no es un acto puramente espectacular, sino una invitación a las familias de Mallorca, para que se incorporen al gran movimiento de Oración en Familia, convencidos de que «La familia que reza unida permanece unida».

**MOTIVOS DE LA GRAN CONCENTRACION**

1. Crear en las familias la seguridad de que, los principios familiares cristianos, se mantendrán por medio de la oración en común.

2. La oración cristiana es esencialmente comunitaria. El aconsejar a los cristianos que recen en familia y convocar a los pueblos que se reúnan en masa para bendecir a Dios, no es más que seguir el consejo de Cristo, quien al invitar a sus discípulos a orar, se dirigía en plural: «Pedid y se os dará» «Vigilad y orad» «Donde dos o tres se reúnan en mi nombre allí estoy yo».

3. En la Gran Concentración, todas las familias de Mallorca, reunidas harán violencia a Dios, e indudablemente recibirán como respuesta la gracia de unión de familia, por medio de la oración en común.

4. Despertar en el pueblo su fe en Dios y hacer que establezcan contacto con El, en medio del ambiente materialista que nos envuelve.

5. Romper el respeto humano. A ver orando, a aquella multitud entre las que se encuentran compañeros y amigos suyos, muchas personas rompen el respeto humano y comienzan a practicar la oración en común.

**CINCO FAMILIAS DIRIGIRAN EL ROSARIO**

Para que todas las familias estén representadas en el rezo del Rosario, se han nombrado cinco que corresponden a diversos estamentos sociales.

El 1er. Misterio será rezado por D. Máximo Alomar Josa, Alcalde de Palma de Mallorca.

El segundo por D. Antonio Gost, Campesino de La Puebla y familia.

El tercero por el Dr. D. Abel Lizarbe Lamana, Médico y familia.

El cuarto por D. Miguel Llabrés Noguera, obrero de GESA y familia.

El quinto por D. Guillermo Timoner, deportista, y familia.

A continuación, el Padre Peyton dará su famoso mensaje a las familias sobre el lema «La familia que reza unida permanece unida».

El Sr. Obispo, D. Rafael Alvarez Lara, clausurará el acto dirigiendo su palabra a toda la Diócesis presente en la Gran Concentración.

**Ciudad Engalanada**

En el área de la Gran Concentración se están instalando mástiles de gran altura, para colocar banderas que ornamente el lugar.

La Cruzada del Rosario en Familia, invita a toda la población de Palma y especialmente a las calles próximas al lugar del acto, a engalanar sus balcones.

**CARAVANAS DE AUTOBUSES**

Los párrocos llegan cada día informando a la Oficina de la Cru-

zada, sobre la marcha y entusiasmo de las familias de sus parroquias para venir a la Gran Concentración del próximo Jueves.

Algunos de ellos han contratado tres o cuatro autobuses, además del servicio extraordinario montado por las Empresas, para ese día.

**AGENCIAS, PRENSA INTERNACIONAL**

Las Agencias Informativas de Prensa Internacional, han sido invitadas a la Gran Concentración del próximo Jueves 8 de diciembre, sea transmitida por todo el mundo. Para ello, se está levantando junto al Podium, dos tribunas de dos y cuatro metros de altura, a fin de que la Prensa, Radio y No-do puedan captar los pormenores del acto.

En el área de la Gran Concentración se están instalando mástiles de gran altura, para colocar banderas que ornamente el lugar.

La Cruzada del Rosario en Familia, invita a toda la población de Palma y especialmente a las calles próximas al lugar del acto, a engalanar sus balcones.

**CARAVANAS DE AUTOBUSES**

Los párrocos llegan cada día informando a la Oficina de la Cru-

zada, sobre la marcha y entusiasmo de las familias de sus parroquias para venir a la Gran Concentración del próximo Jueves.

Algunos de ellos han contratado tres o cuatro autobuses, además del servicio extraordinario montado por las Empresas, para ese día.

**AGENCIAS, PRENSA INTERNACIONAL**

Las Agencias Informativas de Prensa Internacional, han sido invitadas a la Gran Concentración del próximo Jueves 8 de diciembre, sea transmitida por todo el mundo. Para ello, se está levantando junto al Podium, dos tribunas de dos y cuatro metros de altura, a fin de que la Prensa, Radio y No-do puedan captar los pormenores del acto.

En el área de la Gran Concentración se están instalando mástiles de gran altura, para colocar banderas que ornamente el lugar.

La Cruzada del Rosario en Familia, invita a toda la población de Palma y especialmente a las calles próximas al lugar del acto, a engalanar sus balcones.

**CARAVANAS DE AUTOBUSES**

Los párrocos llegan cada día informando a la Oficina de la Cru-

zada, sobre la marcha y entusiasmo de las familias de sus parroquias para venir a la Gran Concentración del próximo Jueves.

Algunos de ellos han contratado tres o cuatro autobuses, además del servicio extraordinario montado por las Empresas, para ese día.

**AGENCIAS, PRENSA INTERNACIONAL**

Las Agencias Informativas de Prensa Internacional, han sido invitadas a la Gran Concentración del próximo Jueves 8 de diciembre, sea transmitida por todo el mundo. Para ello, se está levantando junto al Podium, dos tribunas de dos y cuatro metros de altura, a fin de que la Prensa, Radio y No-do puedan captar los pormenores del acto.

En el área de la Gran Concentración se están instalando mástiles de gran altura, para colocar banderas que ornamente el lugar.

La Cruzada del Rosario en Familia, invita a toda la población de Palma y especialmente a las calles próximas al lugar del acto, a engalanar sus balcones.

**CARAVANAS DE AUTOBUSES**

Los párrocos llegan cada día informando a la Oficina de la Cru-

## DOS GRANDES OPORTUNIDADES PARA TODOS

LOS PUBLICOS

### Sala Augusta

OFRECE

la MONJA QUE CANTA en



Debbie Reynolds en DOMINIQUE

PARAVISION y METROCOLOR

## salón rialto

Una maravilla de la pantalla hecha realidad

Reserve desde HOY sus localidades numeradas para las sesiones del próximo JUEVES en ambos locales

20th Century-Fox presenta  
STEPHEN BOYD  
RAQUEL WELCH  
EDMOND O'BRIEN  
DONALD PLEASANCE  
ARTHUR O'CONNELL  
WILLIAM REDFIELD  
ARTHUR KENNEDY



viaje alucinante

CINEMASCOPE COLOR DeLUXE

Inducida por Dirigida por Guión de  
AUL DAVID - RICHARD FLEISCHER - HARRY KLEINER  
Adaptación de Basado en un relato de  
DAVID DUNCAN - OTTO KLEMM - JIM LEWIS BIXBY

## CAPICL MAÑANA

Un reparto sensacional para la película más papitante del espionaje inglés

AUT.

TODOS

PUBLICOS

Además:

JERRY CALAMIDAD



SOFIA LOREN  
GEORGE PEPPARD  
TREVOR HOWARD  
JOHN MILLS  
RICHARD JOHNSON  
TOM COURTENAY

OPERACION CROSSBOW

JEREMY KEMP-ANTHONY, 1916  
LELL PALMER, PAUL HENRILO  
HELMUT DANITINE-BARRARA RUZICHO

Escrito por RICHARD IMPRICE  
DIRIGIDA POR MICHAEL ANDERSON  
PRODUCCION POR CARLO PONTI  
PARAVISION y METROCOLOR

### TOLDOS

Instalaciones rápidas, presupuestos sin compromiso.

P. ISERN PALOU  
AVDA. CONDE SALLEN, 49.  
Teléfono 224254

### Representante

para visita a las librerías, necesita importante editorial. Escribir a Apartado n.º 5082. BARCELONA.

**¡NOVIOS!**  
**EN TAN INCOMPARABLE MARCO,**  
**SU BANQUETE DE BODAS,**  
**GUARDE UN GRATO RECUERDO DE ESTE DIA**  
**CONSULTE MENUS Y PRECIOS**

**Moli d'es Comte**  
 ESTABLIMENTC  
 TELEFONO 234558

**CAPITALIZADORA CLAVIJO, S.A.**  
 BARCELONA: Fernando, 34  
 Delegación provincial de Baleares:  
 Plaza Cort, 19, 1.º - PALMA

RESULTADOS DEL PRIMER  
 SORTEO DEL PRESENTE  
 MES DE LA LOTERIA  
 NACIONAL:

Primer premio  
 Núm. 17.174

Símbolo para el cobro anti-  
 cipado en efectivo del capital  
 nominal

(Series 10/15, 15/20, 20/20;  
 4 últimas cifras  
 del 1.º premio **7.174**

Símbolo para el cobro en  
 efectivo de capitales adicionales (Series 10/20 v 15/25):  
 3 últimas cifras  
 del 1.º premio **174**

**SEÑORA**

ABRIGOS DE GARRAS. A MEDIDA 5.500'— Ptas.  
 ABRIGOS DE ASTRAKAN. A MEDIDA 19.500'— Ptas.  
 ABRIGOS PIELS DE TODAS CLASES A MEDIDA.

PRECIOS FABRICA

**ERICA** FABRICA PELETERIA  
 TEL. 56. - PONT D'INCA

**COMIDA DE COMPAÑERISMO EN  
 EL ANTIGUO «CLUB DELMONTE»**

**SE ACORDO LA CELEBRACION DE UN HOMENAJE  
 A LOS CUATRO TOREROS MALLORQUINES**

En el mismo local donde hace años existió la pujante entidad taurina "Club Delmonte", hoy convertido en uno de los comedores de la acreditada Casa Maganet, tuvo lugar el pasado domingo una comida de compañerismo que ofreció el admirado ex-matador de toros a los que fueron grandes seguidores y entusiastas suyos, entre los que figuraban directivos de la memorable entidad taurina, y su último presidente don Jaime Mercadal.

Ni que decir tiene que en todo momento reinó el más grato ambiente, pronunciándose al final del ágape numerosos parlamentos, todos ellos evocativos y profundamente emocionantes, tomándose el acuerdo de corresponder a la gentileza de Melchor con otra comida homenaje, extensiva por propio deseo de Delmonte a los otros tres toreros mallorquines que dejaron huella en la época más esplendorosa del toreo isleño, Jaime Pericás, Gabriel Pericás y nuestro querido compañero Quinto Caldentey, homenaje que organizará la decana entidad taurina "El Ruedo".

No dudamos que la venidera fiesta de los cuatro toreros ma-

llorquines, que en su época fueron nobles rivales y que actualmente están ligados por un auténtico amor fraternal, constituirá un acontecimiento histórico dentro y fuera del ambiente taurino.

AIRE ACONDICIONADO  
**GIBSON**  
 Prestigio Internacional  
 FRIO INDUSTRIAL, S. A.

**EL CICLO DE JUVENTUD**

**CONTINUA EL INTERES DEL TEMARIO Y DE LA CONCURRENCIA**

El Ciclo de Conferencias para la juventud ha conseguido un singular éxito de regularidad: por el éxito que ha suscitado y por la concurrencia de jóvenes y chicas que a pesar de las habituales distracciones del sábado y domingo acudió a oír las luminosas charlas del P. Carrillo de Albornoz, conferencista de gran cultura y de palabra penetrante.

El sábado abordó —después de una emocionante introducción sobre la fe, perdida y recuperada por Paul Claudel, símbolo en tantas cosas de la juventud intelectual de su época— el candente problema de la Moral de Situación, confusa y equívoca que deforma las conciencias al desplazar la ley por la circunstancia, a Dios por el ego, y a su norma absoluta y objetiva por la intención subjetiva que todo lo legitimaría. Hizo ver con gran claridad y contundencia lo equivocado y funesto de tal concepción moral especialmente a base del nítido y sólido magisterio de Pio XII que ya en su tiempo tuvo que condenar la Moral de situación.

El domingo, ante nutrida asistencia trató el P. Carrillo del corazón humano, de esta afectividad que caracteriza y define a las personas, más que su inteligencia abstracta y su voluntad de ejecución. Bellamente hizo un interesante estudio psicológico de la afectividad masculina y femenina, y sintetizó las grandes actitudes juveniles tipificándolas en el joven rico del Evangelio, en Juar evangelista, y en Saulo el antiguo perseguidor, con sus diferentes y peculiares reacciones afectivas ante el hecho enorme de Cristo que invita a la juventud a grandes empresas.

Al final anunció que, después de haber tratado los grandes problemas sobre los que la inteligencia juvenil debe tener ideas claras y seguras, abordará los tres próximos días —desde el lunes al miércoles— tres actualísimas cuestiones de la vida afectiva y práctica de la juventud cuyo común denominador será el amor. Las conferencias empiezan a las 8,15, en el Salón de la Congregación Mariana (Apuntadores, 6). Quedan a ellas invitadas todos los jóvenes y chicas de la ciudad. Sólo para mayores de 17 años.

**SOCIEDAD**

Natalicio

El hogar de los esposos don Pelegrín Sans y doña Antonia Cunill, se ha visto alegrado con el nacimiento de una preciosa y robusta niña, a la que se le impondrá el nombre de María Dolores. Reciban sus padres, abuelos paternos don Pelegrín Sans y doña Dolores Estivil y maternos don José Cunill y doña Ana Lladó, nuestra más cordial felicitación.

**tortulia en la plaza mayor**

**BOMBILLA**

—No hace muchos días lef en una encuesta publicada en «BALEARES» que el Maestro de Banyalbufar y los niños de la escuela tienen, para alumbrarse, una bombilla de cuarenta vatios. ¿No te parecen muy pocos vatios y muy poca bombilla?

—En efecto. Con roñoserías de este calibre no hay Plan de Desarrollo ni patria grande ni Campaña de Protección Ocular que valgan.

—Luego, las autoridades locales se quejan de que la gente se marcha del pueblo.

—Naturalmente. ¿A dón de vamos con una bombilla de cuarenta, señores del Ayuntamiento de Banyalbufar?

—¿Y si resulta que el maestro se ha equivocado y en vez de una bombilla de cuarenta resulta que es una bombilla de sesenta?

—Da lo mismo. La escuela debe ser el jocal mejor iluminado del pueblo. Con bombillitas no se va a ninguna parte. ¡Luego nos quejamos si salimos en el «Life»!



ARBONA

—A propósito de bombillas ¿sabes si ya le han puesto bombilla a Pepe Arbona?

—No lo sé, pero me parece que no. Si se la hubiesen puesto me hubiera escrito unas letras dándome las gracias por mi briosa campaña. Tengo la impresión de que la calle Caro continúa bastante fosca.

—Convendría insistir por si acaso.

—Mém, una bombilla por En Pep Arbona!



CALLES

—Con la cantidad de personajes, personajillos, hijos ilustres e hijos de vecino que tenemos en Palma, todavía hay muchas calles que por toda apelación llevan un número.

—Es que cada día sale una calle nueva y no da tiempo a bautizarla.

—De todos modos convendría que por la Estadística municipal se procediese a un bautizo general, o un bautizo «a sobaquillo» de calles numeradas.

—Hallar un nombre para una calle no es tan fácil.

—¡Jesús...! Que cojan la lista de teléfonos y los pongan a dedo. Más de quatre n'estaràn ben contents!

—Haz bien y no mires a quien.



MODA

—Hasta hace poco estaban de moda las palabras «hito», «coyuntura», «mensajes». Era la herencia de Ortega.

—¿Y ahora?

—Ahora predomina la cosa tecnocrática. Se dice mucho «fundamentalmente» y «desfasamiento» que viene de «desfase».

—Eso es. Se «fase» y se «desfase».



RIERA

—Ayer, cuando cruzaba el puente de Santa Catalina, me asomé a la Riera y ¿sabes qué te digo?

—Dilo y lo sabré.

—Que las obras de acondicionamiento del cauce quedan muy requetebien. Me imagino los bancales o banquetas cubiertas de vegetación... Aquello puede servir de ejemplo de lo que sería una Riera urbanizada según la idea que Gabriel Alomar me expuso hace veinte años y que me complazco en divulgar cada dos o tres. Recientemente, en Perpiñán...

—¿Ya lo has dicho no sé cuántas veces!

—Hay un canal...

—Que atraviesa la ciudad cerca del Castellet. Ya lo sabemos. Pero se trata de una corriente continua casi a flor de calle. La Riera discurre (cuando le da la gana) por unos fosos profundos. El problema no es el mismo. La Riera debe quedar cubierta, en solar convenientemente urbanizado (no edificado) y el espacio interior sobrante dedicado a garaje o aparcamiento. ¿Sabes cuántos coches caben desde el puente de Santa Catalina hasta el de Hornabeque?

—Una barbaridad. Pero ¿y si viene una riada? Habría coches hasta el Corb Marí!

—Los técnicos conocen el sistema para que no se produzca la tal riada. La cual si, en efecto, fuese como para llenar el foso, el desastre de los coches sería lo de menos. Ten en cuenta que el agua saldría en Palma por los palomares. Para llenarse los fosos tendría que desanarrecer media ciudad baja. Créeme, la solución de aprovechar parte del cauce para garaje o para algo adecuado, es perfectamente factible.

—Levantemos las copas y brindemos para que pronto lo veamos convertido en una realidad.

—¡Salud!



GAFIM

**SINDICATO PROVINCIAL DEL ESPECTACULO DE BALEARES**

GRUPO DE FERIANTES Y VENDEDORES AMBULANTES

Por la presente se pone en conocimiento de todos los afiliados a este Grupo Provincial de Feriantes y Vendedores Ambulantes, que el próximo miércoles día 7, a las 10 horas, se celebrará en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz la tradicional Misa en honor de la Patrona del referido Grupo, y seguidamente la Junta Económica del citado Grupo obsequiará a los asistentes con un vino español en el Bar Stop (sitio frente a la citada Iglesia).

Palma de Mallorca a 5 de Diciembre de 1966. — El Presidente del Grupo, Pablo Barrachina.

Colabore Vd. con KEY. Puede hacerlo como industrial, comerciante, colaboración personal o económica. Solicite información sin compromiso a:

**KEY ESPAÑOLA**  
 Apartado de Correos 19.184  
 MADRID

**COMPANIA MUNDIAL DEDICADA A LA MUJER NECESITA**

COLABORADORAS FEMENINAS, SEÑORAS O SEÑORITAS EN TODAS LAS POBLACIONES ESPAÑOLAS.

OFRECE:

- Altos ingresos mensuales.
- Compatibilidad con sus actuales ocupaciones.
- Posibilidad de ascender en la Compañía.
- Máxima consideración.
- Ocasión para desarrollar la labor más afín a su capacidad, en actividades:

- PROFESIONALES
- HOGAR
- DECORACION
- MODAS
- BELLEZA
- REVISTA DE LA MUJER
- ARTE
- ARTESANIA
- CURSOS DE ENSEÑANZA.

REQUIERE:

- Máxima seriedad e interés de colaborar con nosotros.
- Buenas y amplias relaciones sociales en su localidad.
- Capacidad emprendedora y de Organización.

ALGO EXCEPCIONAL Y NUEVO EN EL MUNDO ENTERO.  
 Enviar solicitudes a:  
 APARTADO 1.183 (Rf. FEMINA). - MADRID.

**conéctelo!**  
 pero a su instalación normal, no precisa de más.

CONVECTOR DE CALOR NEGRO PORTATIL

**HUD 48**  
 (MED SVENSKA ÄMMEN)

**UNO SOLO, PARA TODAS**  
 DADO SU CONDICION DE PORTATIL PUEDE VD. INSTALARLO EN LA HABITACION QUE PRECISE.

P.V.R. 3.870 INCLUIDO I.L.

DOS TENSIONES, 125 ó 220 EN EL MISMO APARATO  
 TRES POTENCIAS 500 - 900 - 1.400 W.  
 TERMOSTATO INCORPORADO "GUARDIAN DE SU AMBIENTE"

A SU SERVICIO EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

ES UN PRODUCTO DE **BEMON S.A.**

DELEGADO PARA BALEARES:  
 D. JOSE TRIAY COLL  
 CARD-75 TND. 23 55 10  
 PALMA DE MALLORCA



# SUCEDIO HACE 100 AÑOS

6 DE DICIEMBRE DE 1866

En el «Diario de Palma», leemos:  
 \* En la mañana de ayer a cosa de las siete y media transitando dos aldeanas por la carretera de Inca montada la una en un macho y a pie la otra, apoyando una mano en las alforjas, espantóse aquél al ruido de las campanillas que llevaban los caballos de una diligencia y derribó a ambas caminantes, una de las cuales, la que iba a pie, fue cogida y aplastada por las ruedas del carruaje, dejándola muerta en el acto.

\* En la tarde de ayer en la calle de San Martín mientras pasaba un caballo al trote largo desprendióse de sus pies traseros un trozo de herradura, el cual fue a dar en la frente de un muchacho que junto con su padre pasaba por aquel sitio, ocasionándole una herida de bastante consideración. Se le prodigaron auxilios.

\* Para La Habana ha sido despachada la polacra «Beatriz» de 152 toneladas. Capitán, don Ignacio Colom, en efectos del país.

\* En el Café del Recreo se pondrá en escena la zarzuela en dos actos «El Ejército Español», o sea «Una hora en el Riff» y el dúo «L'ánima de ta mare».



\* En la Tesorería de Valencia se han recibido, procedentes de las fábricas nacionales, 16 mil escudos de monedas de calderilla en piezas de cinco, dos y medio céntimos de escudo las cuales en breve empezarán a circular por aquella provincia. Volvemos a insistir pidiendo se traigan a esta Tesorería monedas de plata, que son las que hacen suma falta.

\* Entre las varias mejoras que ha realizado el M. I. Ayuntamiento de esta capital y otras que sabemos trata de poner en ejecución, ocupan lugar preferente dos de ellas. La primera es la extensión del alumbrado por gas, tan deseado y que tanto contraste hace con la poca luz de la otra iluminación de aceite. Aprovechándose dicha corporación de las cañerías que hay establecidas sería necesario que extendiera a las calles inmediatas dicha iluminación. Una de ellas será, probablemente, la de Miramar que bien lo necesita tanto en verano como en invierno, habiéndose también acordado que el alumbrado por aceite se mejore en lo posible. El establecimiento de una escuela de párvulos en la Villa d'Avall o parte baja de esta capital, era urgente y por fin se ha arreglado un local a propósito y pronto el público gozará de este beneficio.

\* Hemos visto colocado un rollo de gas en la esquina de la calle del Rincón y damos por ello las gracias a la comisión del alumbrado de este municipio, por atender a nuestra petición.  
**ESEA**

### DIPUTACION

**Regresó el Presidente Sr. Villalonga Blanes**

En la mañana de ayer regresó, de su viaje a la península, el Presidente de la Diputación Provincial, Excmo. Sr. don Rafael Villalonga Blanes, reintegrándose a su despacho oficial.

### Unión Club Internacional

Mañana miércoles, día 7, a las 11: Visita a la fábrica de Vidrios Artísticos «Gordiola».

14, miércoles, a las 19: Conferencia sobre Felanitx y San Salvador. Su importancia histórica y arqueológica. Conferencia con proyecciones por el historiador Rvdo. don Pedro Xamena Fiol.

18, domingo, a las 10.30: Excursión a Felanitx y Puig de San Salvador.

### SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO

## CONCESION DE PRESTAMOS PARA LA OBTENCION DE ABONOS CON DESTINO AL CULTIVO DE CEREALES (ABONADO DE SEMENTERA)

Por el presente se pone en conocimiento de los agricultores de cereales (trigo, cebada y avena) que la fecha fijada para la presentación de solicitudes de préstamos de abonos, queda ampliada hasta el día 10 del presente mes de diciembre.

Los impresos de solicitudes, en los modelos Ps-A individual o en Ps-A colectivo, una vez estén debidamente rellenos, se recogerán en las Hermandades de Labradores y serán las encargadas, previo su informe, de la remisión de dichos impresos a la Jefatura Provincial de este S.N.T., acompañados del ejemplar triplicado modelo C-1 de la cosecha actual 1966.

Los abonos que puedan adquirir los agricultores, mediante préstamos otorgados por este S.N.T., son de producción nacional con las variedades de Abonos Nitrogenados, Fosfatados y Potásicos.

### OBISPADO CONFIRMACIONES

Las Confirmaciones correspondientes al presente mes serán administradas por S. E. Rvdma. el Sr. Obispo, en la Capilla de Palacio, el martes próximo, día 13, a la hora acostumbrada.

### TIRO NACIONAL DE ESPAÑA

#### TIRADAS DE NAVIDAD

Los próximos días 8, 11 y 18 del corriente, en las Galerías de Tiro del Campo de Deportes Es Fortí, se celebrarán las tradicionales Tiradas de Navidad, disputándose valiosos premios donados por esta Federación, y según el siguiente programa:

Días 8 y 11.— Tirada con arma corta de guerra. Veinte disparos a precisión y clasificación por categorías.

Día 18.— Tirada Detective.— Tres disparos en tres entradas sobre siluetas alusivas según señal convenida.

### Fiesta Campera en el «Cortijo Vista Verde»

En la Plaza de Toros del Cortijo Vista Verde, hoy, a las 3.30, se celebrará una «extraordinaria fiesta campera» con motivo de las Fiestas Patronales de la Gloriosa Arma de Infantería, organizada por el Regimiento Infantería número 47.

#### PROGRAMA

1.º Exhibición de monta y doma por don Moisés Royo «Lagartitos», profesor de la Escuela de Son Vida.

2.º Los alumnos de la Escuela Taurina del Cortijo Vista Verde torearán vaquillas bravas bajo la dirección de Antón Martín.

3.º Los famosos novilleros Marcos Olivares y Pérez Brioso harán una demostración del arte de Cúchares.

4.º Suelta de vaquillas añojas para que los soldados asistentes a la fiesta puedan practicar la suerte del toro.

### MISA EN SAN NICOLAS

*En sufragio del alma de nuestra camarada Margarita Sabater Palmer*

Se rezó en el día de ayer y estuvo concurridísima. Presidió la Delegada Provincial, de la Sección Femenina, señorita Antonia Llinás, a la que acompañaban todos los mandos provinciales.

Asistieron también el Subjefe Provincial del Movimiento, don Guillermo Sureda Meléndez, el Consejero Nacional, don Fernando Ramírez y el Consejero Provincial, don Canuto Boloqui.

Camaradas de la Sección Femenina colmaban la amplia nave de la parroquia de San Nicolás. Reiteramos a los familiares de la extinta, en especial a sus hermanas Juana y María, hermano don Antonio, hermana política doña Asunción Truyols, tíos y primos nuestro sentido pésame.

### MUTUALIDAD SOCIAL AGRARIA

#### SEGUROS DE ACCIDENTES DEL TRABAJO DEL CAMPO

Por acuerdo de la Junta de Gobierno se ha señalado el día 9 del actual, a las 11 horas en primera convocatoria y a las 12 horas en segunda convocatoria, para que tenga lugar en el local social (provisionalmente San Sebastián, 15), Junta General extraordinaria con arreglo al siguiente orden de día:

1.º—Dar cuenta a la Junta General de Mutualistas del acuerdo adoptado por la Junta de Gobierno, en sesión celebrada el día 5 del actual, en el sentido de optar por continuar colaborando en la gestión de régimen de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales, conforme a lo prevenido en la Disposición transitoria primera, párrafo Uno, del Decreto de 29 de noviembre último por el que fue aprobado con carácter provisional el Reglamento sobre colaboración en la gestión de la Seguridad Social de las Mutuas Patronales de Accidentes de Trabajo.

2.º—Ruegos y preguntas.  
 Palma de Mallorca, a 5 de diciembre de 1966.—El Secretario, José M.º Alorda Trujillo.

**PATINES PARA PISTA Y HOCKEY**  
**CASA CODINA**  
 JUNTO AL BORN DE PALMA  
 Galerías Avenida. 14  
 General Mola. 22  
 PALMA

Por primera vez en la historia de los negocios surge la más perfecta Organización Mercantil al servicio de la Producción, Distribución y Consumo. Solicite información a:

**KEY ESPAÑOLA**  
 Apartado de Correos 19.184  
 MADRID

Hoy, 24 pág.

## MAÑANA MIERCOLES 10 NOCHE

**Fiesta de concesión de los «PREMIOS DE TEATRO 1966» instituidos por don Rafael Salas, empresario del Teatro Principal y el diario «Ultima Hora»**

**EN EL TRANSCURSO DE UNA CENA - BAILE QUE SE CELEBRARA EN EL NIGHT - CLUB**



TELEFONO, 33-26-57

**SERVIDA POR EL**

**Prestigioso Restaurante «EL PATIO»**

### MENU APERITIVO

**VOL AU VENT A LA REINE**

**CHULETAS DE CERDO SALSAS NARANJA - ARROZ BLANCO**

**PASTEL VALLEDOSA**

**VINO TINTO DEL PAIS**

**CAFE**

Tras la cena se darán a conocer las dos comedias premiadas de entre las 13 presentadas y a continuación tendrá lugar un gran

### SHOW INTERNACIONAL

**CON LA ACTUACION ESPECIAL EN CALIDAD DE ARTISTA INVITADA, DE LA CANTANTE Y ACTRIZ CATALANA MAXIMA INTERPRETE DE LA «NOVA CANÇO» Y DE NUESTRO JAZZ**

## NURIA FELIU

Y la representación en pista de fragmentos de teatro mallorquín a cargo de la

### «COMPAÑIA ARTIS»

ASISTIRAN A LA GALA LOS MIEMBROS LOCALES Y DE BARCELONA QUE INTEGRAN EL JURADO CALIFICADOR Y LAS ESTRELLAS, INVITADAS DE HONOR, DEL TEATRO Y CINE ESPAÑOL

**EMMA PENELLA - SONIA BRUNO - CASSEN**

La cena-baile dará comienzo a las 10. A las 12 se darán a conocer las obras premiadas y a continuación tendrá lugar el gran Show

### PRECIOS

TICKET - CENA: 200 ptas. (Los tickets para la cena deberán ser adquiridos antes de las 12 del mediodía del miércoles. A partir de dicha hora no se admitirán más reservas).  
 Comunicaciones - bebidas: En barra desde 50 ptas. En mesa desde 75 ptas.

Despacho de tickets - cena en diario «Ultima Hora» y «Tagomago»

**Jueves Festividad de la Purísima TARDE DE JUVENTUD Y NOCHE**

Ultimas actuaciones de la genial **NURIA FELIU**

## SEGUNDO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE D. MIGUEL JOFRE CIFRE

Acaecido el 6 de diciembre de 1964 en Puerto de Alcudia, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos esposa e hijos, al tener presente tan sensible pérdida, ruegan a familiares y amigos una oración por su eterno descanso y la asistencia a la misa que en sufragio de su alma se celebrará hoy, día 6, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial del Puerto de Alcudia.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## JORGE VAN DER STIGHELEN

(PROPIETARIO GALERIAS «VISTA-MAR», PALMA NOVA)

Que falleció día 3 de diciembre 1966 a la edad de 53 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidas esposa e hija y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, a las nueve, en la iglesia del Socorro, y al entierro a las once por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

**VARIIDADES**  
**TEATRO PRINCIPAL** - Noche, a las 10.30.  
 A REIR TOCAN, con Cas- sen y su Campaña (Tol. menores).

**CINES**  
**ACTUALIDADES:** Hoy des- de las 3 sesión continua. «FUERTE PERDIDO» Ger- man Cobos, Stael Rojo, Hugo Pibental, etc. Cine- ma Scope - Easmancolor. «TARZAN EN PELIGRO» Jock Mahoney, Wood Stro- de, Hungry, etc. Dyalisco- pe Metrocolor. (Autoriza- do todos los públicos).  
**ASTORIA.** - Desde las 3:00: PAL JOEY (Kim Novak, Frank Sinatra) y RELEVO PARA UN PISTOLERO (May. 18 años).



**CARTERA**

**AVENIDA.** - Desde las 3:15: EL CANARIO AMARILLO (Pat Boone) y CUPIDO CONTRABANDISTA (Ma- yores de 14 años).

**Sala AUGUSTA**

Desde las 3:15: DOMINIQUE y EL PRO- FESOR CHIFLADO (Prog. tol. menores).  
**BALEAR.** - Desde las 3:00: ACOMPANAME (Rocio

Dúrcal y Enrique Guzmán) y EL REY DEL CRIMEN (Tol. menores).

**BORN.** - Desde las 3:15: UNA SIRENA SOSPE- CHOSA (Doris Day y Rod Taylor) y EL FANTASMA DE LA OPERA (Aut. ma- yores).

**CAPITOL.** - Desde las 3:15: OPERACION COWBOY (Robert Taylor y Lili Pal- mer) y LA FLECHA DE

**ORO (Tol. menores).**  
**DORADO.** - Desde las 3:30: LA SEÑAL (Alesandar Gar- ric) y EL HIJO DE JES- SE JAMES (Tol. menores).  
**FANTASIO.** - Desde las 3:00: CAMAS SEPARADAS y EL SECRETO DEL DR. OR- LOFF (Prog. aut. mayores).

**HISPANIA.** - Desde las 3:30: ANA (Silvana Mangano) y SEIS MUJERES PARA UN ASESINO (Eva Bartok y Cameron Mitchell. Techni- color. Aut. mayores).

**LIRICO.** - Desde las 3:15: ACOMPANAME (Rocio Dúrcal y Enrique Guzmán) y EL REY DEL CRIMEN (Tol. menores).

**MODERNO.** - Desde las 6:00: SALVAJE Y ENCANTA- DOR y SAMMY, HUIDA HACIA EL SUR (Prog. tol. menores y económico).

**ORIENTAL.** - Desde las 3:00: LA SEÑAL (Alesandar Gar- ric) y EL HIJO DE JES- SE JAMES (Tol. menores).

**PROGRESO.** - Desde las 6:00: ACOMPANAME (Rocio Dúrcal y Enrique Guzmán) y EL REY DEL CRIMEN (Tol. menores).

**RIALTO.** - Desde las 3:30: VIAJE ALUCINANTE y Com- plementos cortos. (Prog. tol. menores).

**RIVOLI (climatizado).**  
 SECUESTRO BAJO EL SOL (Jean Paul Belmondo, Anafia Gadé) y TRAMPA A MI MARIDO (Dean Mar- tin, Lana Turner. Mayores de 18 años).

**SALA VIRGINIA (Arenal).**  
 Miércoles a las 9 y jueves desde las 6: EL JUSTI- CIERO ROJO y ARSENIO LUPIN CONTRA ARSE- NIO LUPIN (May. de 18 años).

Sábado y domingo: LA BELLA AMERICANA y ROBIN HOOD y LOS PI- RATAS (Tol. menores).  
 SALVAJE Y ENCANTA- DOR y SAMMY, HUIDA HACIA EL SUR (Prog. tol. menores y económico).

- SALAS DE FIESTAS**
- \* BACOMO, baile todas las tardes. (Arenal).
  - \* BOLERO. - (Palma no- va). Baile y atracciones.
  - \* BAR FELIPE. - Todos los días canciones y danzas españolas.
  - \* BARBECUE SON AMAR. Baile con orquesta.
  - \* CABALA (Hotel de la Al- mudaina). - Tarde y noche: Baile.
  - \* CASA VALLES. - Todas las noches: Baile y atracciones.
  - \* CLUB LATINO. - Baile todos los días desde las 22 a las 3 h.
  - \* CLUB «TRIANON». - Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada.
  - \* CLUB LOS GRECOS. - Todos los días baile.
  - \* GOLF CALAMAYOR. -



**«DOMINIQUE»**

**AUGUSTA**

Nacionalidad: norteamerica- na. - T. O. «The Ginging Nuns». - Producción: John Beck - Hayes Svetz para M. G. M. (1966). Guión: Sully Benson y John Furia Jr. - Música: Harry Sukman. - Fotografía (Panavisión - Metroco- lor): Milton Krasner. - Director artístico: George W. Davies y Urie Mc. Cleary. - Decorados: Henry Grace y Jerry Wandelich. - Intér- pretes: Debbie Reynolds (Sor Ana); Ricardo Montalban (Padre Clementi); Greer Garson (Supe- riora); Argnes Moorehead (Sor Chiny); Chad Everett (Robert); Katharine Rosso (Nicole); Juanita Moore (Sor María); Ricky Cordell (Dominique); Michael Pate (Sr. Arlien); Tom Drake (Fitzpatrick); Joyce Vanderveem (Sor Elisa); Anne Hakefield (Sor Brigida); Monique Montaigne (Sor Micéla); Duración: 94 minutos.  
 «Siguiendo mi camino» de Leo Mc. Carey puso de moda las pe- liculas con cura continuadas, más tarde, con las de monja simpáti- ca. El cine de ahora es bastante distinto del de entonces pero Hol- lywod no ha podido resistir la tentación de hacer una película te- niendo como base el personaje y las canciones de la popular «Sor

Sonrisa», cuyos discos fueron ven- didos por todo el mundo.

Henry Koster es un especialista de un género en el que encaja la historia de «Dominique» y nos la cuenta tal como sabe hacerlo, de una forma muy amable, resaltan- do la simpatía de todos los per- sonajes que intervienen, especial- mente el de la monja cantan- te y creando un clima dulz- zón gracias, es- pecialmente a la dirección de actores con una Debbie Reynolds que continúa sien- do ella misma pero con hábi- to, una Ag- nes Moorehead



que, cómo no, es la monja más cascarrabias del convento y una Greer Garson que reaparece en la pantalla interpretando a una to- lerante superiora. También ayuda a crear este clima la interpreta- ción de Ricardo Montalban en el papel del dominico de la «nueva ola» el paisaje de Gante y, cómo no, las canciones de «Sor Sonri- sas cantadas por Debbie Reynolds.

Las escenas de la grabación de los deseos se adaptan a las fór- mulas ya usadas por Koster cuando dirige las películas de Diana Durbin y más nuevos los planos de la grabación de las canciones para la televisión americana por Ed Sullivan.

Se habla un poco del «aggiorna- mento» de la Iglesia, de las ventaj- as de la apertura y también de los peligros que reporta un fenó- meno como el de la monja can- tante en una comunidad religiosa.

Hay, cómo no, la pequeña histo- ria sentimental -también muy «made in Hollywood» -del chiqui- llo, su hermana y su padre. Tam- bién el personaje -que debe ser corriente en Bélgica- de la monja negra.

«Dominique» nos da la impre- sión de volver a un cine de ayer pero filmado en color y cinemas- cope y con el cuidado, con que suelen hacerlo las grandes pro- ductoras.

CINEFILO

**BACOMO**  
 (El Arenal)  
 Días 7, 8, 9, 10 y 11  
 TARDE Y NOCHE  
**LOS SIREX**  
 Entrada con consumición:  
 TARDE 75 Ptas.  
 NOCHE 100 Ptas.

- Todas las noches baile.
- \* TITO'S. - Todas las no- ches: Baile y atraccio- nes.
- \* MONTECRISTO. - No- che: Folklore español.
- \* TAGOMAGO. - Todas las noches: Baile y atracciones.
- \* TROCADERO. - Tarde y noche gran espectá- culo internacional.
- \* JARTAN'S CLUB. - No- che: Baile y atraccio- nes.
- PELOTA VASCA FRONTON BALEAR. - To- dos los días desde las 4.45, sesión continua: Partidos, quinielas y trío.

**BACOMO**  
 (El Arenal)  
 Días 7, 8, 9, 10 y 11  
 TARDE Y NOCHE  
**LOS SIREX**  
 Entrada con consumición:  
 TARDE 75 Ptas.  
 NOCHE 100 Ptas.

**TEATRO PRINCIPAL**

**HOY**

**NOCHE A LAS 10'30 SENSACIONAL DEBUT**



**JOSE M.<sup>a</sup> LASSO**

PRESENTA AL GENIAL

HUMORISTA



**CASSEN**

EN EL SUPER-ESPECTACULO

**A REIR TOCAN**

CON LOS SIMPATICOS PELONES DE T. V.

**LOS YE-YES GADITANOS**

LA CANTANTE MODERNA

**LICIA**

Y LAS ATRACCIONES INTERNACIONALES

Les Salvini - Los Brunos

Char-Berti

Basilio y sus Danzas de España

★ AUT. TODOS PUBLICOS ★

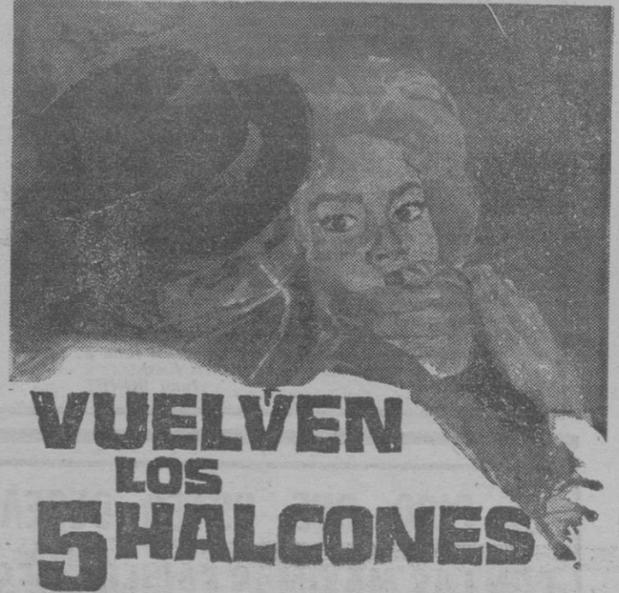
TAQUILLAS ABIERTAS DE 12 A 1 Y DESDE LAS 5

NO ACTUARA EN OTRO LOCAL DE MALLORCA

**MUSICA MODERNA FOLKLORE!**

**Y SOBRE TODO HUMOR, MUCHO HUMOR**

**INVENCI- BLES!!**



**VUELVEN LOS 5 HALCONES**

LUIS AGUILAR FERNANDO CASANOVA DEMETRIO GONZALEZ JULIO ALDAMA JAVIER SOLIS



DIRECTOR: MIGUEL M. DELGADO

MAÑANA en

**JUEVES en Oriental DORADO (TOL. MENORES)**

**VICTORIA**

# ¡buenos días!

LOS CUENTOS

## UNA ESPERA LARGA Y ESPESA

LEVO una hora esperando. Por las trazas, la espera va a durar mucho más. En la boca ya tengo un gusto de casa, no sé qué cosa. Tal vez, intentando esclarecer este sabor, podría concretar diciendo que es un gusto como de aceite de máquina, de alguna máquina.

Una persona amable, viendo que mi espera no será breve, que habrá que seguir esperando, me dice:

- ¿Quiere usted unas revistas?
- Pues no, gracias.
- Prefiere usted meditar...
- Más o menos, sí.

—Entonces, saco un papelín y comienzo a trazar pequeñas rayas. Estas rayas a veces tienen una forma de algo humano. Una cara, un pie, un ojo. Luego, lo embarullo y las formas, pien en su forma. Como yo mismo. En las esperas uno se transforma



en algo, en algo que se alarga o se encorva. En estas condiciones, cuando uno se va convirtiendo en un objeto, no es tan fácil meditar.

¿Qué diferencia hay entre un hombre que espera, una larga y espesa espera, y la silla donde se sienta, el cuadro que ve colgado sobre la pared de enfrente, el espantoso florero, con un ramo (hecho de un material plástico), de sedicente almendra? Pues, hay pocas diferencias. Ninguna. Uno es otro mueble de la sala donde espera.

A las dos horas de esperar ya no se desespera. Se tiene una extraña paz o una extraña inquietud, que viene a ser lo mismo. Los nervios no existen. Uno se ha ido vaciando, vaciando, lento, pero firmemente. Como se vacía un vaso de agua, bobéndola a sorbitos.

—Tal vez sería mejor que volviésemos mañana... La voz, casi tierna, que ha pronunciado estas palabras es una voz humana, pero la que responde, la propia del que espera, tiene una calidad industrial, codificada.

—No, no, seguiré esperando. —Desconozco esa voz, mi voz, que acaba de decir que el propietario de ella, yo mismo, pienso seguir esperando. ¿Por qué me obstino en seguir así, sentado en esta silla no muy cómoda, pero tampoco incómoda? Ya ni lo sé.

—Entra gente. No la conozco. También vienen a esperar. La ciudad está llena de sillas así como ésta, con gente esperando. Lo que dice, lo que cuenta, lo que comenta toda esa gente, buena gente, no me interesa para nada. Si me preguntan, contesto con una especie de auto, y me dejan en paz. Piensan, a lo mejor: «Está peor que yo mismo, déjeme tranquilo. Y ya no preguntan más cada uno ocupado en su espera, que será larga.

Pienso que el llamado «estado de cerebro» debe ser algo así como un pasillo largo, inacabable, y una silla, ni incómoda ni muy cómoda, en la que esperar. Esperar, ¿qué? Esperar, nada, esperar y nada más. Cuando ya uno se ha convertido en parte integrante de la silla, cuando uno ya es madera y parte del trozo de una ropa de colores, clavada en el asiento, entonces se comienza el experimento. ¿Qué experimento? No lo sé. El final de las esperas, a veces es que no tienen final.

JUAN BONET

### EL PISO QUE USTED DESEA CON LAS MAXIMAS FACILIDADES ENTRADA 60.000 PESETAS RESTO 10 AÑOS - LLAVES MANO

OTRAS VIVIENDAS LUJOSAS Y DESPACHOS COMERCIALES EN LAS ZONAS MAS CENTRICAS DE PALMA, DESDE 100.000 PESETAS ENTRADA. RESTO EN COMODOS PLAZOS

INFÓRMESE EN:

## Isla de Construcciones, S. A.

COMERCIAL MALLORCA, S.A. | Reina Esclaramunda, 8 al 14

## «¿UNA MARINA EN PORTO COLOM?»

# EL DIARIO «LA VANGUARDIA» VATICINA SU TRANSFORMACION DE IMPORTANTE COMPLEJO TURISTICO Y DEPORTIVO

A toda página, e ilustrado con espectaculares fotografías, el rotativo nacional «La Vanguardia» publica en una de sus últimas ediciones un artículo

perjudicial incluso para la economía del país. La expansión de los deportes náuticos, el movimiento internacional de yates de recreo,

gar cuanto haga falta para la entrada de grandes yates, todo hace de este puerto luminoso y encantador lugar especialmente indicado para recibir

haber dos razones principales que existen una gran falta de condiciones, y a la atracción de los Este segundo caso es Porto Colom. Aquí, una na serviría también para congestionar Palma, y ce de saturación portu muchas que sean sus lidades, toda vez que yores aún las de cre de la flota de recreo.



PERSPECTIVA AEREA DE PORTO COLOM, QUE ACUSA SU EXTRAORDINARIA BELLEZA NATURAL Y SUS INMEJORABLES CONDICIONES PARA LA PRACTICA DE GRAN VARIEDAD DE DEPORTES DEL MAR

culo de José M. Martínez-Hidalgo, titulado «Una Marina en Porto Colom», que por referirse a un rincón de Mallorca (un rincón extraordinariamente hermoso y apacible hasta hace poco totalmente inédito para el turismo)... nos ha sorprendido gratísimamente, y más teniendo en cuenta que en el dicho artículo se escribe lo algo más que «literatura»; es la exposición y anuncio de una serie de formidables proyectos que esperamos ver llevados prontamente a buen término.

Porto Colom, entre otras cosas, que tiene la suerte de contar con un buen amigo en la persona del Conde de Godó, el propietario de «La Vanguardia», quien por cierto se está erigiendo un formidable chalet allí en la zona denominada «Sa Punta». El Conde de Godó ha elegido este rincón para su villa mallorquina, por su ineludible y reconocida afición a los deportes náuticos Porto Colom reúne excepcionales condiciones.

Por este motivo, recibimos con alborozo la noticia de que en Mallorca, concretamente en Porto Colom, se va a establecer una Marina turística-deportiva, aprovechando el resguardo natural del puerto, mejorado con un nuevo espigón en la parte de levante. Puerto Colom, el amplio y seguro puerto de Felanitx, a mitad de camino en la costa oriental entre Palma y Formentor, enlazado por carretera con el aeropuerto, reúne excelentes condiciones para un centro náutico de interés europeo.

La belleza del paraje gracias a esa conjunción ideal de mar y campiña, lo apacible de sus aguas, la generosidad de Felanitx, a mitad de camino en la costa oriental entre Palma y Formentor, enlazado por carretera con el aeropuerto, reúne excelentes condiciones para un centro náutico de interés europeo.

UN TEMA QUE MERECE LA ATENCION GENERAL

«El tema de los puertos deportivos y turísticos — comienza el articulista de «La Vanguardia» — empieza a merecer la atención general. Es buen síntoma la rotura de la barrera de hielo que obstaculizaba la navegación de esta ideal actual de facilidades en pro de los deportes náuticos y el turismo de carácter marítimo. A la típica clasificación de los puertos en comerciales, militares y pesqueros, se añade de hecho esta otra, muy importante también, de los puertos turístico-deportivos, bases que pueden, acogiéndolos, se añade esa numerosa flota, esa variadísima flota de pequeñas y grandes embarcaciones destinadas a la práctica de deportes de la vela, motonáutica y esquí, así como a un turismo selecto y de considerable volumen.

COMPLEJOS MARITIMOS DEPORTIVOS

Aquel anterior concepto de destino tan sólo el rincón de un puerto o la dársena inasequible al comercio, para que en el se alojara como pudiera la flota de un club náutico, es un concepto caduco por insuficiente y el mantenerlo sería

interesa por ser fuentes de riqueza, cultura, amistad y formación humana, en el más alto grado. Pero estos barcos como los mercantes, los de guerra y pesca, precisan puertos o amplias zonas de puertos especialmente dotadas para el amarre seguro, para su abastecimiento y reparación. De ahí el origen, en ayuda del club náutico que todos conocemos de la Marina o complejo marítimo, industrial, deportivo y turístico, capaz de albergar a gran cantidad de barcos, a flote o en seco, en condiciones de invernar y pasar rápidamente a situación activa, con alojamientos para tripulaciones, propietarios y pasajeros, depósitos de combustible, perrechos, varadero y talleres, junto a otros servicios generales.

(MANTENGA LIMPIOS LOS PUERTOS)

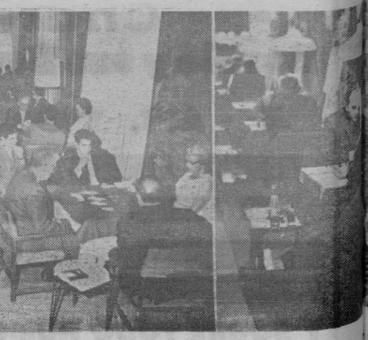
Para una Marina pueden

## EN PALMA «HUELE A CEREBRAL»

Si por estos días en Palma no «huele a cerebral», es que no olerá nunca. Imaginen ustedes que en dos libros de batalla, silenciosamente se están por estos días librando singulares batallas (increntas, ni que decir tiene) de «cacumen», «logia», «táctica» y «habilidad». Batallas de «cerebro a cerebro» que quién puede más; batallas, en fin de Ajedrez (el juego de mesa cerebral) y de Bridge, que tampoco es mano por algo se le llama «el Ajedrez de los naves».

Estas dos competiciones a nivel internacional han estado en Mallorca a las máximas figuras de cada especie. En el Hotel Bahía Palace, donde se da al «Bridge» palmeño menos que el famoso «Equipo Azul» italiano, campeón del Mundo. Las últimas noticias de la octava Torneo nos informan de que Mondolío ya en cabeza, cuatro puntos... y que la lucha se presenta muy reñida y emocionante. En el Hotel Jaime I, donde se da al Ajedrez, quien más o menos hace lo que puede con los Grandes Maestros rusos y campeones. Parece que el Torneo está entrando en fase de un emocionantísimo codo a codo entre el ruso Tal y el paisano Arturo Pomar.

Dos Torneos Internacionales, reunidos y coincidiendo en Mallorca, merecen a un considerable y loabilísimo estímulo nuestra iniciativa privada por tantos conceptos ejemplares emprendedora. Iniciativa que es ahora la responsable de que Palma «huela a cerebral» que es un placer. Se piensa tanto intensamente que raras veces llega a suceder que algunas cosas comencien a echar humo. Ajedrez y Bridge ambos «cumbren» — los Torneos — se han dado cita en Mallorca, amigos!



## Pequeños reportajes

# EL MUNDO SE HA CONMOVIDO ANTE EL CASO DE INGA BRITT, LA PARALITICA QUE HA DADO A LUZ

La Sra. Britt estuvo en Mallorca con la inolvidable expedición de poliomielíticos suecos

Sin duda los lectores, o al menos muchos de ellos, recordarán que el pasado año vino a Mallorca una expedición de poliomielíticos suecos, en un avión especial, para disfrutar del sol y el apacible clima invernal de Mallorca, en un viaje de carácter experimental.

En su día, desde estas mismas páginas, nos hicimos eco de los aspectos patéticos pero reconfortantes de esta inusual expedición turística, y de como Mallorca se había sentido más hospitalaria que nunca, obsequiando y agasajando de todo corazón a estos expedicionarios, algunos de ellos tan enfermos, que precisaban continuamente de la respiración artificial.

Pues bien; ahora esta expedición ha tenido un epílogo que ha conmovido al mundo, donde la noticia ha sido ampliamente difundida: La señora Inga-Britt, una de las que estuvo en Mallorca en esta expedición, parálitica de la cintura a los pies, ha dado felizmente a luz un niño en el hospital sueco de Denderdy. La señora Britt quedó parálitica a causa de la poliomielitis a los doce años. Pero siempre mantuvo la esperanza en su horizonte y desde su silla de ruedas, cuidó y sencillamente su vida familiar. Incluso ha sido muy feliz en su matrimonio. Pero nunca hablaba de hijos. Cuando el médico la notificó la inusual noticia, ella apenas si se lo atrevía a decir a su marido.

Pero tras los meses angustiosos de la espera y la incertidumbre todo se ha desarrollado felizmente. Los esposos lloraron de alegría y son muchos los que piensan que el hecho de que la señora Britt sea madre es un milagro de vida y de esperanza.

## NOTICIAS RESUMIDAS

1. — El «Pueblo Español» está de enhorabuena: Hoy se ha recibido un telegrama del Ministerio de Información y Turismo informando de la entrega de la Placa de Plata al Mérito Turístico a don Juan Calvo, Presidente de «Conextur» (la empresa realizadora y propietaria de «Pueblo Español» y Palacio de Congresos). En dicho telegrama se expresa que por primera vez se otorga tal distinción a la iniciativa privada, por una obra turística todavía no en funcionamiento.

2. — En el mes de Julio, Palma será la sede del «Curso Superior de Estudios Turísticos» a cargo de catedráticos y los mejores especialistas internacionales de la especialidad. Nos lo comunicó don Ricardo Barrios, del Instituto de Estudios Turísticos, quien cuenta para las importantes proyectos.

3. — En el mes de Julio, Palma será la sede del «Curso Superior de Estudios Turísticos» a cargo de catedráticos y los mejores especialistas internacionales de la especialidad. Nos lo comunicó don Ricardo Barrios, del Instituto de Estudios Turísticos, quien cuenta para las importantes proyectos.

4. — El próximo día 16 tendrá lugar en nuestra Delegación de Hacienda la subasta de multitud de géneros y lotes de contrabando, entre los que figuran multitud de automóviles, motocicletas, accesorios de automóviles aparatos de radio, tocadiscos, encendedores, piedras de mocho, prismáticos... y hasta una embarcación. Lo más curioso: un lote de 114 botellas de champagne, valoradas inicialmente en 13.680 pesetas. Entre los automóviles figura un Citroën valorado inicialmente en 375 pesetas!

5. — La Ilustre escritura (especializada en biografías) y Catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid, Carmen Llorca, llegará próximamente a Palma para presidir el Tribunal de exámenes de «Güitas-Intérpretes» a celebrar en nuestra ciudad.

6. — Prosperan las actividades de la sección «Asociación de Vecinos de la Ciudad y Playas de Sóller». Acaban de firmar un convenio con una empresa privada para la instalación del nuevo sistema de alumbrado público del Puerto de Sóller.

7. — El Director de la Bienal Internacional de Arte Universitario, de Ibiza se halla gestionando en Madrid la salida al extranjero de dicha exposición. Concretamente a Roma, Atenas, El Cairo y Rabat, bajo el patrocinio de la Dirección General de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores.

8. — Acaba de aparecer un nuevo disco de «Queta y Teo», los míos mallorquines, que constituyen el dúo cantado de todo el mundo. Entre las cuatro canciones del nuevo microsurco figura la titulada «Do-re-mi», de la famosa película «Souris y Ugrinas», adaptada a una letra mallorquina por don Nicolás Fiala... y grabada a cuatro voces, mediante un efecto especial de montaje.

9. — En la antecala de la Biblioteca Regional de la Capitania General de Baleares, se procederá el próximo día 6 de los corrientes a la pública subasta de parte de la «Vila del Rey». La parcela tiene 36.517 metros cuadrados y el tipo de subasta sobrepasa los mil millones de pesetas. La parcela en cuestión pertenecía al Ejército.

10. — También en el referido lugar de la Capitania General, y el próximo día tres, se procederá a la pública subasta de los terrenos denominados «Terrenos del Antiguo Cuartel de San Antonio Abad» (Ibiza), siendo el tipo de subasta de cuatro millones de pesetas.

11. — El Club Unión Internacional de Mallorca ha intensificado notablemente su programa de actividades culturales y artísticas, y al mismo tiempo su fines de aproximación integrados de la colonia extranjera en la Isla. Un nuevo programa de actividades está previsto con motivo de cumplirse por estos días el Primer Aniversario de su Fundación.

12. — Una magnífica estación de Rubén Darío ha sido realizada por Palangre para ser erigida en Valldemosa con motivo de los actos conmemorativos del Centenario del Poeta que a escala internacional, tendrán solemne prólogo en Mallorca según ya hemos informado en diversas ocasiones a nuestros lectores

## PEQUEÑOS REPORTAJES los escribe ANTONIO PIZA

# LOS EXTRAÑOS FRUTOS DE UN LIMONERO «POETA»

De entre las varias docenas de frutos de extraña y rarísima forma, que acaba de producir un limonero de una villa de Son Serra conocida por «Son Eulib» y propiedad de doña Antonia Forteza, nuestro «Juanet» nos ha seleccionado dos que son los que hoy presentamos a la curiosidad de los lectores. «Juanet» dice que el de la izquierda de la foto parece idéntico un oso, y el de la derecha la cabeza de un valco con su turbante y su collar rematado en puntigrueso. Largo rato nos hemos quedado contemplando la fotografía, y efectivamente no hemos podido encontrarle ni distinto ni mejor nombre, ya se sabe, siempre que un amplio margen para la fantasía de cada cual. Pues si bien ya se dice que sopina

nar es libre... ¿Cómo no será de fruto, forzosamente el sñan-tasera? Y por cierto, que no cabe duda de que ha fantaseado lo suyo este limonero mallorquín de Son Serra quien muy probablemente debe tener su alma vegetal de artista, mejor de poeta: un poeta que cansado de hacer, durante años y años, los limones, sus frutos, de idéntica forma, ha decidido romper moldes y dedicarse a la creación. Estos son — no cabe duda de que notabais — los resultados de esta «locura de limoneros»



## Digamos ud. algo

# LUIS BETANCUR «EL PEREGRINO DE LA SABIDURIA»

«EL TELEFONO ES MI ENEMIGO PORQUE ENTRA EN LA CASA SIN TOCAR EN LA PUERTA»

«Mi vida es la más extraordinaria y fabulosa de esta época», fue lo que nos dijo de buenas a primeras Luis Betancur, a quien llamamos «El Peregrino del 60'» y también, según él, «El peregrino de la Sabiduría». Desde luego, podemos asegurar que un peregrino como éste nunca lo habíamos visto, un peregrino sin hábito, sin barba, sin gajada, sin estampitas y sin conchas.

—¿Por qué le llaman «El Peregrino de la Sabiduría»? —Porque busco el pensamiento de los hombres, y lo más raro de cuanto existe es el pensamiento.

Al principio nos desconcertó bastante la manera de expresarse del hombre. No era necesario preguntarle ya que todo lo soltaba él, entre risita y risita, una risita un poco especial, ciertamente.

—Yo soy de Colombia, de origen canario... En Colombia se habla mejor el castellano que en España... Ahora acabo de estar en Estados Unidos y no me ha gustado aquello... Los hombres son números, que se interpretan en dólares.

—¿Por qué busca el pensamiento de los hombres? —Porque piensa en la casa sin tocar en la puerta.

—¿Y la televisión? —También es mi enemigo, pero con una virtud.

—¿Qué virtud? —La de que no permite hablar a las mujeres.

—¿Y por qué es su enemigo? —Porque tampoco me permite hablar a mí. Yo, con la boca cerrada soy hombre perdido, porque soy filósofo.

—¿En cuántos idiomas? —En siete: latín, inglés, francés, italiano, alemán, portugués y español.

—¿Es la primera vez que visita España? —La segunda... A Mallorca es que he venido por primera vez.

—¿Y qué tal, aquí? —En todas partes calgo bien.

—¿Permanecerá mucho tiempo en la isla? —Yo nunca hablo del futuro. Yo soy un gran aventurero, porque un peregrino es un aventurero.

—¿Qué edad tiene usted? —Treinta y tres años.

—Una buena edad para peregrinar... —La de Jesucristo... Cuando me fue a escala internacional con el pensamiento... Tengo dieciséis hermanos... La mujer tiene que ser como mi madre... Mi madre no hablaba nunca... Sólo trabajaba en la cocina y sabía hacer hijos.

Lo dicho: Un peregrino bastante especial. CALDENTY

motivo de los actos conmemorativos del Centenario del Poeta que a escala internacional, tendrán solemne prólogo en Mallorca según ya hemos informado en diversas ocasiones a nuestros lectores

OIGA... y VEA... con

VANGUARD

VEA... y OIGA... con



EL MEJOR

TRANSISTORES \* TELEVISORES

EL MALLORCA GOLEO AL MESTALLA, EN UN ENCUENTRO QUE RESULTO MUY INTERESANTE Y DISPUTADO

Piris evitó que el portal mallorquinista recibiera por lo menos dos impactos más

R.C.D. MALLORCA, 4 - MESTALLA, 1 (DE PENALTY)



EL MEJOR

CRONICA POR «RAT»

or se enfrentó con el resultado que señaló el marcador al final del encuentro entre el Mallorca y el Mestalla, seguramente pensará que para los decanos este partido resultó de una facilidad asombrosa y que por primera vez se tropezó con un equipo que de buenas a primeras se declaraba vencido. Pero seguramente que quien piense tal cosa, será quien no haya estado presente en el «Luis Sitjar», pues quienes vieron el partido se dieron perfecta cuenta de que el Mestalla es un equipo bueno, sin ninguna figura de relumbrón que

pero esto es totalmente inexacto. Lo que pasa es que los buenos remates que hicieron encontraron a un excelente portero en vena de aciertos y esto fue a fin de cuentas lo que determinó el que no se alterara este resultado que a nuestro juicio no refleja lo que fue el partido.

Pero no crea nuestros lectores que sólo fuese al Mestalla quien tenía que marcar goles en este partido. Tampoco el Mallorca logró los que debía por cuanto el portero del Mestalla estuvo igualmente impresionante en sus intervenciones y por lo menos realizó cuatro o cinco paradas fuera de serie, todos los

bres y aún así ponía en auténtico apuro a sus adversarios.

En el segundo tiempo varió totalmente el panorama. El Mallorca salió rabiosillo y con ganas de victoria, brindando luego una serie de jugadas sensacionales que levantaron en algún momento al público de sus asientos.

La delantera se mostró muy incisiva y si acaso flaqueó algo el equipo fue por la línea de medios volantes y por las alas en la defensa, ya que el quinteto de ataque se mostró siempre firme, incisivo y en la brecha.

Hoy queremos dedicar un elogio al jugador Osman por su

13 minutos. Forneris lanza una falta, Orda y su defensa Moreno se hacen un lío; y, sobre la línea decisiva, Osman impulsa el balón. 1-0

41 minutos. Un golpe franco botado por Doro. Martínez desvia ligeramente y Bergara remata cruzado. 2-0

44 minutos. Fuentes burla a Pini y se mete en el área de castigo local. Cuando se dispone a

tirar, es derribado por Pini y Victoriano. El evidente penalty, debidamente sancionado, lo transforma el propio Fuentes. 2-1  
63 minutos. Fortísimo disparo de Osman. Rechaza Orda, y Victoriano. (Continúa en la página siguiente)



UN BARULLO EN EL AREA DEL MESTALLA. OCURRIO CUANDO LOS JUGADORES DEL MALLORCA RECLAMABAN PENALTY. EL ARBITRO SEÑOR MODOL VIO TODOS LOS DETALLES. — (Foto «Juanet», hijo).

destaque sobre el conjunto, pero fomando, eso sí, un conjunto muy disciplinado, que juega al fútbol y que es capaz de marear y hasta de golear, si se tercia, un día de suerte al más encopetado equipo de II División.

Porque para el Mallorca, no fue el Mestalla ninguna perla en dulce, sino un adversario muy joven, muy noble y muy juguetón al que resultaba difícil sorprender y mucho más golear.

conste que este Mestalla del dominio no vino a Palma con ninguna precaución defensiva. Vi no a jugar con su alineación normal, con sus tres defensas y a empujar todo lo que pudieron. ¿Que no consiguieron goles? Bien está, pero lo cierto es que méritos suficientes para conseguirlos los hicieron y que si éstos no llegaron fue que Piris estuvo sencillamente atenta y obsequió a la parroquia con dos o tres paradas por auténtica antología.

Por lo tanto, es que el Mestalla se comportó como un buen equipo de II División y que jamás dio su brazo a torcer y que luchó de punta a punta del encuentro, sin que los goles encajados hicieran mella en su entusiasmo que no decaería un solo instante.

Podrá decirse por ahí que el Mestalla no tuvo rematadores,

cuales llevaban el marchamo de gol. Es decir que según nuestras cuentas, de haber fallado los porteros en el porcentaje que debe ser en ellos normal, el partido que nos ocupa podía muy bien haber terminado con el resultado de 8 a 4 favorable al Mallorca. DOMINO EL MESTALLA

El Mestalla dominó la situación en el campo una buena parte del encuentro. Llegó infinidad de veces a los dominios de la defensa donde Pini y Piris tuvieron que superarse para desbaratar todos los intentos adversarios. El Mallorca durante los momentos en que duró esta presión se vio impotente para contener los buenos avances mestalleros. Los jugadores del Mallorca no encontraban su puesto en el campo mientras los adversarios buscaban el camino del gol que no llegaba. Y esto ocurrió en la segunda mitad del primer tiempo, porque en la primera habíamos visto evolucionar a la perfección a los jugadores del Mallorca.

El final del primer tiempo fue francamente descorazonador. No veíamos la posibilidad de que el Mallorca se impusiera a aquella gente, que dominaba el pelotón y lo jugaba bien.

Conste que el Mestalla por lesión de uno de sus elementos estaba jugando con sólo diez hom-

gran dosis de entusiasmo y voluntad.

Nos decía al final del encuentro un buen aficionado mallorquinista: Yo no sé lo que debe sudar la camiseta: un profesional para justificarlo, pero lo que sí puedo asegurar es que Osman a la media hora del encuentro ya había sudado lo suyo y algo más.

Osman es un muchacho valiente a quien muchos quisieran ver en una delantera completa que está ya en la mente de no pocos aficionados.

También agradó la manera de hacer el fútbol de Bergara, siendo una verdadera lástima que no se aprovechen todos los buenos servicios que llega a entregar a lo largo de los noventa minutos.

La mejor jugada la realizó Herrero por el extremo, tanto es así que el público le seguía tributando su aplauso después del saque de puerta.

Como queda dicho Piris tuvo una tarde fabulosa y díjamos lo mismo de Pini que nos brindó otra actuación sensacional.

Total, que el encuentro Mallorca-Mestalla se salvó favorablemente para los colores del Mallorca, pero que tuvieron los decanos que luchar a brazo partido todo el encuentro, porque jamás el Mestalla dio la partida por perdida.

EL ARBITRO

El árbitro estuvo bien. No quiso buscarse complicaciones y creemos que se portó con honradez. Pudo haber pitado algún contrario penalty en el bando contrario pero no lo hizo. Queda más bonito así un penalty al equipo de casa siempre puntúa para un árbitro.

RECUPERACION DE ELOLA

Madrid, 5. (Pyresa).—El curso del proceso post-operatorio del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, don José Antonio Elola, sigue siendo francamente optimista. Según el parte facultativo facilitado, en nombre de los médicos, por su Secretario particular, don José Antonio Elola tomó ayer por vez primera una papilla, y tanto ayer como anteayer abandonó el lecho por espacio de cerca de media hora.

Como consecuencia del debilitamiento que le sobrevino después de la intervención quirúrgica, la recuperación será lenta, pero, hasta el momento, completamente feliz.



OSMAN, AUTOR DE DOS GOLES, ESTUVO MUY VALIENTE. AQUI SE LE VE INTENTANDO UN REMATE ENTRE DOS DEFENSAS Y EL PORTERO ORDAZ. — (Foto «Juanet».)

EL PARTIDO VISTO CON LOS ENTRENADORES

BUEN RESULTADO PARA EL MALLORCA ANTE EL MESTALLA. GUSTARON BASTANTE LOS VALENCIANOS, TENIENDO EN CUENTA QUE ACTUARON CASI SIEMPRE CON DIEZ JUGADORES. SOBRE ESTE PUNTO INICIAMOS EL DIÁLOGO CON LOS DOS ENTRENADORES, JOSEITO Y LLOPIS:

—¿INFLUYO EN EL RENDIMIENTO DEL MESTALLA, LA BAJA DEL INTERIOR ROBERTO?

Ahora, lean las respuestas: LLOPIS: —La baja de un jugador siempre se nota en un equipo. Nos ha perjudicado la ausencia de Roberto, aunque no debe interpretarse en el

sentido de la posibilidad de que nosotros hubiésemos ganado contando con el equipo completo.

JOSEITO: —Yo no soy de los que creen que se juega mejor con diez que con once hombres. Es indudable que la baja de un jugador ha perjudicado al Mestalla.

A nuestra manera de ver las cosas el penalty fue clarísimo.

—¿VIERON LOS ENTRENADORES LA FALTA MÁXIMA?

LLOPIS: —Fue un penalty claro.

JOSEITO: —El jugador del Mestalla aprovechó la entrada decisiva de nuestra defensa para acabar de tirarse.

Es interesante conocer la opinión de los dos entrenadores, respecto al equipo contrario. La expresan así:

LLOPIS: —Yo conozco a algunos de sus jugadores. Tenía referencias de que se trataba de un equipo irregular; no por la actuación de hoy, sino por su campaña en la Liga. Le he visto bien, con buen fútbol, con buena plantilla y con grandes posibilidades de estar en todo momento en los primeros puestos.

JOSEITO: —El Mestalla es un equipo joven que tiene una interesante horma de juego, y que lucha durante los 90 minutos. Su objetivo no es ascender, sino formar elementos

para el Valencia. Una labor que la realiza bien, teniendo en cuenta los que han pasado de un equipo a otro.

El arbitraje del colegiado señor Modol nos pareció bien, como siempre. Le vimos por última vez en Inca y allí también le vimos acertado.

—¿COMO VIERON LA DIFERENCIA DEL PARTIDO?

LLOPIS: —Nada tengo que objetar.

JOSEITO: —Me ha parecido correcta. Siempre puede discutirse alguna decisión pero, en general, creo que ha estado bien.

Y aquí ponemos punto final.



JOSEITO



LLOPIS

AVISO

HOY, A LAS 19'30, JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DEL MOTO CLUB MALLORCA, EN SUS LOCALES DEL PASEO MALLORCA (PALACIO DE LA PRENSA).

¡Goce aparcando y disfrute comprando!

APARATOS SANITARIOS "Roca" EN BLANCO Y COLOR

AZULEJOS PARA BAÑO Y COCINA NACIONALES Y DE IMPORTACION PAVIMENTOS DE GRES IMPORTADOS DE FRANCIA NUEVOS MODELOS DE MOSAICO Y «TERRAZO» PARA ACERAS FIRMITAS INDUSTRIAS FAR, S. A.

Avenida Gral Primo de Rivera 93 - Teléfono 22113 - Palma

# Los jugadores UNO a UNO

Superando netamente a su rival, el Mallorca alcanzó un triunfo holgado, lógico y calificado. Dando, además, un buen espectáculo en la media hora final. Individualmente sus hombres actuaron así:

**PIRIS.** — Sin mucho trabajo. Por lo general tiraron los rivales desde fuera del área, no obligándole a intervenciones difíciles ni peligrosas. El gol que le hicieron fue de penalty. **ACEPTABLE.**

**DORO.** — No siempre estuvo preciso en el pase y, tampoco, no siempre acertó en el quite. En el momento en que su equipo empezó a dominar totalmente —después del tercer gol— mejoró mucho. **ACEPTABLE.**

**PINI.** — Tuvo intervenciones muy afortunadas, tanto dentro de su área como fuera, tanto por alto como por bajo. Hubo momentos en que lanzó a su equipo hacia el ataque avanzando junto con los delanteros. **BIEN.**

**VICTORIERO.** — Atacaron con más insistencia por su lado y no le hallaron muy bien colocado todas las veces. En algunas acertó y en otras erró. Se movilizó más sobre el terreno que en otros partidos. **ACEPTABLE.**

**FORNERIS.** — Se hizo notar mucho en esa media hora final que fue «la del Mallorca». Señaló un gol, con un tiro preciso y oportuno. Trabajó bastante bien a mitad de campo. **ACEPTABLE.**

**PARERA.** — Llevando el balón, de su campo al terreno contrario, destacó bastante. Hizo algunos pases acertados, pero por lo general laterales. En la defensiva no necesitó estar, y tampoco lo hizo muy bien. **ACEPTABLE.**

**HERRERITA.** — Tuvo una jugada que mereció el aplauso unánime, en la cual sortió a cuatro adversarios y realizó un centro que debió haber sido mejor aprovechado. Luchó siempre con valentía y estuvo al borde del gol muchas veces. **BIEN.**

**MARTINEZ.** — Menos dinámico que el resto de sus compañeros de línea. Casi no pisó el área y tuvo poco juego. En mitad de campo elaboró algunas jugadas, y buscó por lo general la colocación de Bergara para realizar sus pases. **ACEPTABLE.**

**BERGARA.** — Señaló un gol gracias a su gran sentido de la oportunidad y estuvo muy cerca de otros tantos. Sus tiros pasaron casi siempre rozando los postes. Sobrio, bien colocado, seguro en todas sus intervenciones se mostró, una vez más, como el elemento más peligroso de su delantera. **BIEN.**

**OSMAN.** — Casi siempre estuvo metido dentro del área, luchando, pero no siempre llevando la mejor parte. Erró con el marco descubierta un tanto, pero luego realizó una jugada de gol, y después señaló el último del partido. **ACEPTABLE.**

**PEPIN.** — Voluntarioso, con deseos de trabajar y dar trabajo. Se le vio tanto en el área contraria como en las inmediaciones de la suya. Realizó algunos centros acertados y también estuvo cerca del gol. **ACEPTABLE.**

El Mestalla, sin pensar en la derrota, mostró todas sus habilidades y defectos, y cayó aplastado por un equipo muy superior que pudo haberle marcado más de cuatro goles. Sus hombres actuaron de la siguiente forma:

**ORDAZ.** — Desvió a corner tiros que parecían destinados a las redes. Muy ágil y de buena colocación. En el primer gol que le señalada no retuvo el balón y dió origen a una desafortunada intervención de un defensa de su equipo. **ACEPTABLE.**

**ESCUADERO.** — Poco hábil para frenar a un delantero rival, por lo general incurrió en juego vedado. Sus despejes casi siempre fueron largos pero sin dirección. En síntesis no mostró nada interesante. **MAL.**

**CATALA-BENET.** — Muy batallador. No descansó un solo momento, y cuando su equipo avanzó, él muchas veces llegó a cruzar el centro del campo. Algo duro en sus intervenciones, pero bastante positivo para su equipo. **ACEPTABLE.**

**MORENO.** — En algunas oportunidades acertó al salirle al encuentro el extremo izquierdo, en otras quedó fuera de acción. No se le apreció habilidad ni en el quite ni en el pase. **MAL.**

**PLANES.** — Al abandonar el campo el interior que debía hacer de enlace, toda esta tarea recayó sobre sus espaldas. Trabajó con tesón, sin desmayar. Hasta tiró a puerta, pero desde muy lejos. **ACEPTABLE.**

**CLEMENTE.** — Casi siempre estuvo a la defensiva, ya enfrentado a Bergara ya a Osman. En algunas oportunidades incurrió en juego prohibido, pero no llegó a la violencia. **ACEPTABLE.**

**FUENTES.** — Estuvo a uno y otro lado, y fue el único que penetró en el área contraria más de una vez. Precisamente a él le hicieron falta dentro del área, cuando sus posibilidades de marcar eran muchas. **BIEN.**

**ROBERTO.** — Salíó del campo sobre los quince minutos de juego, y antes había estado renqueando. Su trabajo casi no se describió, por lo que no se le puede dar un calificativo.

**OLIVELLA.** — Aun cuando llevaba el número nueve en la espalda, hizo juego de interior de enlace. Casi no pisó el área, y tiró muy poco. Trató de colaborar con el extremo derecho y de construir avances desde mitad de campo. **ACEPTABLE.**

**HUERTAS.** — Se le vio retroceder hasta las últimas filas de la defensiva y avanzar con los hombres de ataque. Mostró un buen estado físico y buen sentido de responsabilidad. Pero nada más. **ACEPTABLE.**

**MANOLITO.** — En el segundo tiempo se hizo notar mucho más. Avanzó ya por la derecha, ya por la izquierda y por el centro. Siempre como un colaborador de quien llevase la voz cantante, nunca tomando la iniciativa. **ACEPTABLE.**

COCO MENESES

# EN EL SEGUNDO TIEMPO EL LEVANTE GOLEO AL CONSTANCIA

## Faltó experiencia en el equipo mallorquín

Valencia.—Alineaciones: LEVANTE: Catalá; Panchulo, Alfonso, Maestro; Egea, López; Pons, Clavel, Wanderley, Núñez y Mercadé.

CONSTANCIA: Nicoláu; Seguí, Ruiz, Mendiondo; Alcina, Ayala; Casañ, Joseito, Colom, Matías y Vidal.

Árbitro: El señor Peinado, del Colegio Andabuz. Estuvo desafortunado. Anuló un tanto del Levante y dejó de señalar un penalty contra su puerta.

Goles: 1-0. Cuarenta y nueve minutos. Pons remata de cabeza un centro de Mercadé en jugada iniciada por Maestro.

2-0. Sesenta minutos. Marca Egea al ejecutar un golpe franco directo.

3-0. Ochenta minutos. Un avance del Levante es culminado por un buen disparo de Wanderley.

4-0. Ochenta y dos minutos. Un pase de Egea permite a Mercadé sorprender a Nicoláu.

5-0. Ochenta y siete minutos. Núñez sirve la pelota a Mercadé, y éste, mediante un testarazo, la lleva a la red.

Incidencias: En el primer tiempo no se inauguró el marcador, hubo apuros para el Levante, para finalmente inclinarse a su favor el encuentro.

La segunda mitad fue de juego extraordinario del Levante, que pudo desembocar en una goleada, para el entusiasta equipo de Inca.

Sin embargo, las cosas se han producido con la mayor sencillez. Quizás el Levante estaba un poco «escamado» al tener por contrario a este equipo modesto y aparentemente inofensivo.

Los jugadores azulgranas de Vallejo se emplearon a fondo y jugaron a todo gas desde el principio, pero tardaron en entrar en juego, fallaba la coordinación de sus líneas y faltaba acuerdo en la delantera. El Constancia, con toda su modestia, empleaba un juego muy práctico y eficaz. Su sistema defensivo con el retraso del medio Ayala, como defensa-escoba, resultaba muy efectivo neutralizando los deshilvanados intentos

locales. Por el contrario, Joseito ha jugado en punta y junto a Colom era el delantero más inquietante de los visitantes. El viento, que favoreció en el primer tiempo al Constancia, complicó más las cosas para los levantinos.

En la segunda parte, los jugadores locales se mostraron más serenos y conscientes de su superioridad técnica, como demostraron en el campo.

Hemos visto un partido de magnífica clase en su segunda mitad por parte del Levante. El Constancia ha demostrado ser un equipo entusiasta y batallador, pero con inexperiencia suficiente como para poder hacer frente a estos «Gallitos» del grupo. Ha gustado el Constancia por su combatividad, pero la inexperiencia mostrada por varios jugadores suyos ha sido un factor negativo en su actuación, lo que, en resumen, ha influido mucho en ese elevado resultado que ha encajado.

## Mallorca, 4-Mestalla, 1

(Viene de la pág. anterior) toriero, muy adelantado, remata imparable, 3-1. 77 minutos. Martínez lleva la pelota desde el área propia a las proximidades de la ajena y entrega a Osman que burla a Catalá-Benet número, y al portero valenciano, después. 4-1. **ALINEACIONES**

**MALLORCA:** Piris; Doro, Pini, Victoriero; Parera, Forneris, Herrera, Martínez, Bergara, Osman y Pepin.

**MESTALLA:** Ordaz; Escudero, Catalá-Benet, Moreno, Planes, Clemente; Fuentes, Roberto, Olivella, Huertas y Kolito. Tarde soleada, con gran temperatura. Media entrada en el «Luis Sitjar».

# COPA URUGUAY TRIUNFO DEL AT. BALEARES (0-1) EN CIUDADELA

## El jueves por la mañana segundo partido de la final

CIUDADELA.— El Atlético Baleares, ha ganado el primer partido de la final del torneo Copa Uruguay. El único gol del encuentro fue marcado por Santi, al rematar una jugada de Tauler.

A partir de este momento, dominó territorialmente el campeón de Menorca, sin resultado práctico, ya que el Atlético se defendió muy bien.

El público estuvo correctísimo, aplaudiendo las buenas jugadas, de los dos bandos.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Seguí. Estuvo regular. A sus ordenes, los equipos formaron así:

**AT. CIUDADELA:** Capó; Pons, Prats, Vera; Faner, Cardona; Juan Luis, Pío, Piol, Berto y Ortega; en

la segunda parte Ginesta sustituyó a Pío.

**AT. BALEARES:** Tur; Cladera, Gustavo, Sancho; Martí Serra, Candela; Paco, Ferragut, Tauler, Santi, y Ripoll.

Mañana, insertaremos una amplia crónica.

El partido de vuelta se jugará el jueves, a las 11.45 de la mañana, para no coincidir con los actos de la Cruzada del Rosario en Familia que está desarrollando el P. Peyton.

Por primera vez, desde que se instituyó la Copa Uruguay, un equipo, en este caso el Atlético Baleares, llega imbatido a las puertas del triunfo final.

Los aficionados blanquiazules, que habían llenado ya un barco para acompañar al equipo en su viaje a Ciudadela, tendrán ocasión de comprobar el buen momento que atraviesa el At. Baleares y el equipo menorquín más en forma en la actualidad.

No es exagerado afirmar que en el partido final que comentamos, la hinchada blanquiazul debe manifestar con su asistencia y con su aplauso su satisfacción por la forma en que se desarrollan los acontecimientos en el At. Baleares.

# FALLECIO DON ANGEL BARONA

## PADRE DEL PRESIDENTE DEL REAL MALLORCA

El domingo falleció en Valencia, tras una larga enfermedad llevada con ejemplar resignación, don Angel Barona Roca, padre del Presidente del Real Mallorca, don José Barona Alcalá.

Recibió en la tarde del domingo nuestro buen amigo, noticias de la gravedad de su progenitor, por lo que se trasladó de inmediato a la capital valenciana.

Desde Valencia se nos comunicó que a las ocho y media había dejado de existir. Descanse en la paz del Señor.

Reciban su esposa, doña Carmen Alcalá Real, así como sus hijos don José y doña Carmen; hijos políticos doña María del Carmen Vilar y don Antonio González, el testimonio de nuestra condolencia.

Anoche, a las ocho y media, en la iglesia parroquial de San Jaime, el Real Mallorca organizó un funeral, por el alma de don Angel Barona Roca. Asistieron todos los componentes de la Junta Directiva, ex-directivos, entrenador, jugadores y amigos personales del presidente del Club, hijo del finado, don José. El acto sirvió para testimoniar a la familia Barona la estima y consideración que se les tiene en Palma.

## REPRESENTANTE

géneros de punto selectos, muy introducido, lo precisa industria confección pantalones, gran calidad para señora y caballero. Escribir al num. 6020, Pabellón. Apartado, 828. — Barcelona.



En el mismo programa: TRAMPA A MI MARIDO Technicolor (MAY. 18 AÑOS)

Palacio AVENIDA HOY EL CANARIO AMARILLO Complemento: «Cupido contrabandista» (MAY. 14 AÑOS)

FANTASTICA LIQUIDACION DE TOMOS DE LUJO ¡¡VALEN 200 Ptas. CADA TOMO!! ¡¡A 65 PTAS. CADA UNO!! ¡¡POR 195 PTAS. LOS TRES!! (Mas diez pesetas de reembolso y gastos) Pasaderas al cartero en su domicilio después de comprobar y examinar los tomos. «QUO VADIS»? De ENRIQUE SIENKIEWICZ Triunfa la fe en la amoral Roma. El horrible incendio de Nerón. «BEN-HUR» De LEWIS WALLACE ¡Galeras! ¡Valentía y amor! ¡Carreras de cuádrigas! ¡La dulce Esther! ¡Su fe en Cristo! «LOS ULTIMOS DIAS DE POMPEYA» De BULVER LYTTON Aquella ciudad de vicio y corrupción quedó enterrada por la lava... Si usted ya posee alguna de estas tres obras, ofrecemos cambiárselas por: «LOS MISTERIOS DE PARIS», de Eugenio Sue. La obra más folletinesca sobre el hampa y los bajos fondos de París. Vale: 200 ptas. MUY IMPORTANTE: — Los pedidos que recibamos antes de VEINTE DIAS los serviremos con REGALO DE TRES LIBROS DE AVENTURAS QUE VALEN 75 PESETAS. Como atención especial a los lectores de «BALEARES», todos los pedidos que vengan acompañados de este recorte se les REGALARA un «MAPA MURAL DE ESPAÑA» (50 x 35 cms.), para colgar en la pared, con detalle de poblaciones, pueblos, carreteras, kilometraje, etc. Además REGALAMOS: el CALENDARIO DE «EL ERMITAÑO» para 1967, que, además de todos los pronósticos acerca del tiempo que tendremos el próximo año, detalla santorales, curiosidades, máximas, cuentos, etc., y un ALMANAQUE MENSUAL de pared para 1967. No admitimos giros anticipados ni enviamos al extranjero. Pedidos urgentes a: EDICIONES ALVEO Calle de Aragón, núm. 387 — BARCELONA-13

Neumáticos MICHELIN MAS CONFORT DISTRIBUIDOR: BIBILONI, S. A. Neumáticos MICHELIN MENOR CONSUMO DISTRIBUIDOR: BIBILONI, S. A. Neumáticos MICHELIN MAYOR SEGURIDAD DISTRIBUIDOR: BIBILONI, S. A. Neumáticos MICHELIN NO DERRAPAN DISTRIBUIDOR: BIBILONI, S. A. Neumáticos MICHELIN SERVICIO ARTURO RIZZI, 17 BIBILONI, S. A.

PLATERIA JOYERIA CASA POMAR... UN NOMBRE DESDE 1866. SU ANTIGÜEDAD LE DA PRESTIGIO. POR SU PRESTIGIO DA CALIDAD. ESTA CASA NO TIENE SUCURSALES.

# CONSEJOS PRACTICOS PARA ACERTAR EN LA COMPRA DE UN TELEVISOR

## El aval de una Marca

La primera "seguridad de acertar" viene orientada por la Marca.

Cuanto más conocida sea ésta, más compromiso y responsabilidad ofrece ante el comprador.

Particularmente, en Televisión, no deben aceptarse "medianías" ni aparatos anónimos que ofrezcan bajo precio.

## Compre Marca

Si cuesta más dinero es porque también brinda mayor SEGURIDAD

## El alcance de la Garantía

Preocúpese de conocer en qué consiste la "garantía" que se otorga.

Hay muy variadas fórmulas de garantizar un Televisor. Total o parcialmente: (excluyendo el coste de determinadas piezas, mano de obra, etc.).

La mejor fórmula, no cabe duda, es la de que Vd. obtenga GARANTIA TOTAL.

## La asistencia Técnica

Si aceptamos que el mejor de los aparatos es susceptible de acusar alguna anomalía transitoria en su

funcionamiento, forzoso es recordar que sólo la intervención de una mano experta solucionará lo que es problema. Este desaparecerá más rápido cuanto más próxima se halle aquélla.

Antes de decidir la compra de su Televisor..

Asegúrese de que contará con VERDADERA ASISTENCIA TECNICA

## Las ventajas apreciables en el Modelo que Vd. elija

Son visibles los detalles de acabado del Mueble. Viene, luego, la apreciación de Funcionamiento del receptor. Y la constatación de muy importantes Detalles: Si el SELECTOR es rotativo o a pulsadores. Si dispone de memorización mecánica, sintonía fina, etc.

Sin olvidar que... lo más importante está dentro:

EL CIRCUITO TRANSISTORIZADO asegura la vida de los componentes y mantiene, invariable, la calidad de Imagen y Sonido. Ahorra consumo, evita averías y da larga vida al Televisor.

*y una observación muy interesante:*

Hay un Televisor en el mercado que agrupa todas esas cualidades.

Su MARCA es "Lavis". (de bien acreditado prestigio. Primera en Radio-transistores) • Su GARANTIA, Total • La ASISTENCIA TECNICA, Inmediata • Las VENTAJAS, comprobables con suma Facilidad: Es TRANSISTORIZADO (Mitad consumo Sin averías — Larga vida)

Solicite Información en los Comercios Distribuidores de

**TELEVISOR LAVIS**  **TRANSISTORIZADO**

En el «Bernabeu» se presencié - ¡al fin! - un partido de calidad, en el que solo fallaron Pesudo y Ansola

LOS «MALOS» COMIENZAN A RECUPERARSE. - BARRIZAL EN SAN MAMES Y EMPATE SIN GOLES, CON UN BUEN ARBITRAJE DE RIGO

EN CIUDADELA, EL ATLETICO BALEARES SE MANTUVO IMBATIDO

En la jornada del pasado domingo, se registraron algunas notas destacadas en la División de Honor. Creíamos en la gran posibilidad de que el Las Palmas puntuara en Pontevedra y que el Deportivo hiciera lo mismo en Alicante. Pero era difícil que lograsen la victoria. Pasemos a comentar lo que dieron de sí los diferentes encuentros, con las notas más importantes:

PRIMERA DIVISION

El mejor partido de la jornada se disputó en el Estadio Santiago Bernabeu. Allí solo fallaron dos hombres; ambos del Valencia. Son el portero Pesudo y el delantero centro Ansola. A los 41 minutos, Félix Ruiz, Veloso, Velázquez y Gento habían logrado los cuatro goles del Real Madrid. Faltando dos minutos para el descanso, Claramunt acertó distancias. Y en el minuto 53, Poli estableció el 4-2 definitivo. Hubo otra nota bastante mala: la actuación del árbitro señor Bueno. Y una nota muy grata para la tesorería del Club de la capital: la mejor entrada de la temporada, con lleno aparente.

Vimos por la «tele» el encuentro sobre un barrizal del Atlético Bilbao y el Barcelona. No se vió fútbol de calidad, ni individual ni conjunto. Y se llegó al descanso con empate sin goles... porque las delanteras no hicieron méritos para romper las barreras defensivas. Arbitró el colegiado señor Rigo (sin acento en la «o» como pronunciaba el amigo Ors de TVE), que estuvo bien, siendo felicitado al final por jugadores de ambos bandos.

Sigue el Español en brillante línea de regularidad. A los 21 minutos, Rodilla y José María habían decidido el partido frente al Elche. Luego, en el segundo tiempo, Marcial remachó el triunfo. El señor Sánchez Ibáñez anuló un gol a cada equipo. Fueron decisiones justas en una actuación arbitral muy buena.

Después de unos minutos de dominio del Hércules, contraatacó el colista que, en el minuto 17, por mediación del veterano Sánchez Lage, lograba el único gol del encuentro. A partir de entonces, el Deportivo se cerró muy bien y, a medida que transcurría el tiempo reglamentario, aumentaba el nerviosismo —y desconcierto— del Hércules. Así, el equipo de La Coruña conseguía sus primeros puntos en campo contrario, en la actual temporada. Hubo pocos espectadores. Y como suele ocurrir siempre que pierde el equipo local, el señor Pintado fue pitado en algunas decisiones.

La rivalidad Sevilla-Córdoba (en fútbol, se entiende) no tuvo color, porque los sevillistas encontraron una victoria más fácil de lo previsto: cuatro goles marcados por Lora y Oliveros, dos cada uno. Una vez más, Gardeazabal confirmó su categoría de árbitro internacional: estuvo correctísimo. La nota simpática fue cuando los seguidores del Córdoba, ante la derrota, decidieron lanzar unos cohetes que tenían preparados en honor del brillante vencedor. Humor andaluz... como debe ser.

Cuando faltaban siete minutos para el final del encuentro jugado en La Romareda, el Zaragoza, por medio de Marcelino y Canario, logró empatarle a un Atlético de Madrid que se había adelantado en el marcador con dos goles de Garate, uno en cada período. Fue un partido emocionante, de manera especial el final. Y bien dirigido por el internacional Zariquiegui.

En Segunda División, grupo Norte, todos los resultados fueron normales, incluidos los empates en campo contrario del Rayo y del Celta.

Puede decirse lo mismo de los partidos en el grupo Sur, donde el Betis ganó al Algeciras y el Castellón empató a cero en Ceuta. Es anormal que al Constancia, en 45 minutos, después de mantener un empate sin goles, le marcaron seis goles: cinco válidos y uno anulado. Muy meritorio el triunfo del Europa sobre el Málaga, mientras el Mallorca, jugando bien y a ratos mal, venciera a un Mestalla que gustó bastante, de manera especial el número «4», al que pronto veremos en el Valencia. Tiene experiencia porque antes militó en las filas del Hércules.

El Atlético Baleares ha culminado su línea de imbatible, ganándole en casa al Atlético de Ciudadela. Ello casi permite confirmarle como campeón absoluto de la Copa Uruguay. Con unos resultados concluyentes. El próximo jueves, por la mañana, para no coincidir con el grandioso acto religioso de la tarde, se disputará en el Estadio Balear el partido de vuelta.

NOTAS MARGINALES. — Queremos destacar el hecho de que, en Primera División, se consiguieran 25 goles. Es un promedio interesante. En el grupo Norte se marcaron 30; y en el grupo Sur, 20. Sigue notándose la gran diferencia en los dos grupos, con una incógnita: ¿son mejores los delanteros del primer grupo, o acaso las defensas del grupo segundo son menos invulnerables?

Lorenzo RIPOLL

LA QUINIELA GANADORA

BOSCH Herramientas Construcción y Taller. B. MAS MARTI \* JUAN ALCOVER, 50. Pontevedra - Las Palmas 2, Granada - Sabadell 1, Sevilla - Córdoba 1, Hércules - Coruña 2, At. Bilbao - Barcelona x, Español - Elche 1, Zaragoza - At. Madrid x, Madrid - Valencia 1, Santander - Valladolid 1, Osasuna - Oviedo 1, Gijón - R. Sociedad 1, Huelva - Murcia 1, Algeciras - Betis 2, C. Sotelo - R. Valdecano x

LA PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION: Córdoba-Real Madrid, Atco. Madrid-Sevilla, Sabadell-Zaragoza, Valencia-Hércules, Pontevedra-Español, Barcelona-Las Palmas, Elche-Granada, Coruña-Atco. Bilbao. SEGUNDA DIVISION: Primer grupo: Real Sociedad-Burgos, Logroñés-Osasuna, Oviedo-Calvo Sotelo, Torrelavega-Gijón, Valladolid-Celta, Tenerife-Langreo, R. Valdecano-Santander, Indauchu-Ferrol. Segundo grupo: Constancia-Algeciras, Betis-Mallorca, Mestalla-Huelva. (Se juega el sábado). Lérida-Levante, Condal-Castellón, Atco. Ceuta-Europa, Murcia-Badajona, Málaga-Cádiz.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Table with columns: EQUIPOS, J, G, E, P, F, C, Ptos. Lists results for Primera División and Segunda División (Grupo Norte and Grupo Sur).

ATALAYA Por RAT DEPORTIVA

NOS FALLO LO DEL «LEVANTE» Nos habíamos hecho una cierta idea de que el domingo las cosas volverían a funcionar extraordinariamente para los dos equipos mallorquines de II División. Uno no sabe el por qué, pero a veces dan corazonadas. Lo cierto es que cuando vimos que en Palma el equipo iba marcando goles y que el marcador de Valencia permanecía inamovible, pensamos que a lo mejor se daría la casualidad. Nos equivocamos en Valencia, por cuanto el Constancia no pudo resistir la porfía ni superar la veterania del Levante y en Palma sucedía lo contrario, ya que el Mestalla demostró ser un buen equipo, pero sin picardía, cosa que tuvo el Mallorca y por ello incluyó la balanza de la victoria a su favor. Pero esta vez y por golaverage el duelo entre los equipos valencianos y los de Mallorca se liquidó a favor de los primeros, que consiguieron una cosecha de cinco goles a favor por ninguno en contra, mientras que en Palma la contienda se liquidaba favorablemente al Mallorca, pero con un gol en contra que tuvo que encajar Piris al ser castigado el equipo decano con un penalty que nadie se atrevió a protestar. Repetiremos lo que decíamos el domingo. Si pensáramos que el Constancia podía conseguir algo positivo de su encuentro de Vallejo era simplemente porque el Constancia acostumbra a crecerse frente a sus adversarios más fuertes. Lo que no sabíamos era que Quique había procedido a una renovación masiva de elementos en la defensa y naturalmente salir a campo contrario en estas condiciones no es lo más aconsejable, sobre todo cuando el adversario es un veterano que se las sabe todas. En cambio en el Mallorca sacaron una serie de elementos que podrían corresponder a la juventud de los mestalleros. Y aun cuando no todo fue bueno y hubo algo bastante deslabazado, lo cierto es que tuvimos oportunidad de aplaudir alguna jugada extraordinaria y realizada precisamente por elementos de los que no vemos todos los domingos en las alineaciones. Y no comentemos más. Cada cual en su sección explicará cómo anduvo la cosa. De momento, digamos que el duelo finalizó con ventaja levantina que tuvo en la delantera del Levante una capacidad realizadora, que los bisoños muchachos del Constancia no fueron capaces de frenar. Mentiríamos si dijésemos que nos ha sorprendido la derrota inquisente en Vallejo, pero que conste que no esperáramos un tanteo tan exagerado.

SEGUNDA DIVISION

TERCERA DIVISION

HOY A LAS 9 DE LA NOCHE INAUGURACION DEL BAR-RESTAURANTE PARRILLADA CRIOLLA EL HORNERO Carret. Manacor, Km. 3. 9. TODOS LOS ASISTENTES A LA PRIMERA CENA SERAN OBSEQUIADOS CON UN APERITIVO. AMPLIO APARCAMIENTO PROPIO.

Los muebles para su despacho o para su oficina acierte comprándolos en VIVES MUEBLES METALICOS. FONT Y MONTEROS, 56-58. -- Teléfono 215072. LINEA - FUNCIONALIDAD - CONFORT - CALIDAD.

DRY IMPALA GIN LA MEJOR GINEBRA

Table with columns: EQUIPOS, J, G, E, P, F, C, Ptos. Lists results for Segunda División (Grupo Norte and Grupo Sur) and Copa Uruguay.

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO Finca rústica 56 cuarteradas a 40 kms de Palma...

VENDO Pisos lujo Paseo Mallorca, 204 m2, ver piso piloto...

VENDO Piso calle Aragón, 196 m2, con terraza, 4 habitaciones...

VENDO Toda clase de solares, apartamentos, pisos y villas...

VENDO: Fantástico apartamento amueblado, 3 habitaciones...

VENDO: Villa en Paganosa, 1.600 m2, terreno, calefacción central...

COMPRO rústica de 14 a 25 cuarteradas, hasta 20 kms de Palma...

FINCA: Dos cuarteradas, todo bosque, pie carretera general...

ENTRESUELO en Jaime II, cuatro dependencias, alquiler 5.000 ptas...

BAÑALBUFAR: Parcelas rústicas todos tamaños, maravillosa vista al mar...

PISOS Y ATICOS muy céntricos, 3 y 4 dormitorios, 2 baños...

PISOS terminados, 4 dormitorios, cerca Instituto...

ATICOS 2 y 3 dormitorios, a punto entregar...

ATICO un dormitorio, dos terrazas, Económico...

LOCALES comerciales, cerca Plaza Progreso...

PERELLO San Felipe Nerí, 30.

ESPORLAS: Parcela 14.000 m2, junto al pueblo, pie de carretera...

CASA con jardín nueva, 4 ks. de Palma, 700.000 ptas. MIRABO...

CA'N PASTILLA: Vendo chalet amueblado, 225.000. ALEXI Plaza Rastrillo...

VENDO en Pto. Alcudia gran chalet amueblado, calefacción central...

INTERESANTE: disponemos de casa para alquilar procedente de finca rústica...

VENDO chalet en Porto-Cristo. Buena inversión y rendimiento asegurado...

VENDO varios pisos llaves en mano, con facilidades, calle Hondos...

VENDO áticos vista panorámica, construcción de lujo, Edificio Renault...

LOCAL comercial o almacén 75 m2, más sótano, 420.000, Son Cotoner...

ANDRAITX: Finca 65 cuarteradas, 40 mts. carretera asfaltada...

ALQUILO LOCALES: Vivero 1.500; Molinar, 60 m2; 3.500; Calle Femenías, 90 m2...

ALQUILO pisos amueblados. Informes: 211805. (10)

CA'N PASTILLA, nuevos locales comerciales bien situados. Informes: Teléfono 221866. (10)

ALQUILAMOS: Pisos, apartamentos con o sin muebles. VALENTI Muntaner, 4. (10)

PROPIETARIOS: Agencia FERNANDEZ ofrece sus servicios toda clase de alquileres. Plaza Santa Catalina Thomas, 51. (14)

AGENCIA FERNANDEZ alquileres apartamentos amueblados 2.500 ptas. Plaza Santa Catalina Thomas, 51. (14)

CA'N PASTILLA locales para tienda muy buena situación. Teléfono 61180. (11)

ALQUILO pisos con o sin muebles y locales. San Miguel, 59. (11)

ALQUILO piso 2 habitaciones, centro ciudad Sindi-cato. 123. 30 tardes, 4 a 6. (11)

ALQUILO piso amueblado en 2º Molinar, Calle Teniente Fargues Garau, 134, 2º Izquierda. (13)

EN JAIME III alquiler o venta local comercial. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. Teléfono 214147. (15)

SE ALQUILA o traspasa por jubilación, colmado en el Arenal. Abierto todo el año. Tel. 62. Arenal. (17)

PISO amueblado cerca Avenidas, alquiler, 2.500 ptas. Razón: Infanta Paz, 14, mañanas. (12)

INTERESA garage-cochera cualquier emplazamiento, con teléfono, para alquiler o solo para efectos domiciliación empresa. Ofertas: Apartado Correos 294. (19)

ALQUILO apartamento amueblado, calefacción, para 5 personas, cerca Terreno, 3.000. Tel. 224966. Paseo Generalísimo, 76, 2. (16)

ALQUILO sin traspaso Agencia en Jaime III. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (12)

SE ALQUILAN pisos amueblados, situación tranquila, soleados, confort. Teléfono 23293. (10)

SE ALQUILA piso amueblado céntrico. Informes: Foto DURAN Sindicato, 20. (10)

ALQUILO piso céntrico amueblado, dos habitaciones. Santafilia, 10, 1. (10)

CEDERIA apartamento a estudiantes solventes con referencias. Tel. 215380, mañanas. (10)

ALQUILO apartamento amueblado, máximo dos personas, 2.400 ptas. Tel. 225982. (10)

ALQUILO piso, condiciones a convenir. Informes: Teléfono 258046. Sr. RIVERA. (10)

ALQUILO pisos amueblados, céntricos, desde 3.500 ptas. Fincas Riera Jaume, Conde Sallent, 47. (18)

NECESITAMOS viviendas amuebladas. Agencia FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomas, 51. (10)

SE ALQUILA piso amueblado (Es Fortí). Informes: Tel. 235167. (10)

ALQUILO piso amueblado en 2º Molinar, Calle Teniente Fargues Garau, 134, 2º Izquierda. (13)

EN JAIME III alquiler o venta local comercial. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. Teléfono 214147. (15)

VENDO piso edificio Renault. Superficie más de 300 m2. Fincas Riera Jaume, Conde Sallent, 47. (15)

PISOS 100.000 entrada, resto mensualidades. Eusebio Estada, Reyes Católicos, General Riera, Matadero. Fincas VALENTI Muntaner, 4. (14)

VENDO piso 128 m2 en Pto. Manuel de los Herreros, 3º piso, 600.000 ptas., al contado, con facilidades. Teléfono 14310. (20)

MAGNIFICOS pisos, de 1, 2, 3, 4, 5, 6 y 7 dormitorios. Desde 100.000 ptas. entrada. A. Benassar, Colegiado. Fincas PALMA, Pl. Santa Catalina Thomas, 49. (18)

VENDO piso Ramón Muntaner. Amplio, gran comedor. Facilidades. Fincas Riera Jaume Conde Sallent, 47. (14)

VENDO precioso piso, amueblado en edificio Palma. Rentabilidad asegurada. Excelente contribución. Fincas Riera Jaume Conde Sallent, 47. (17)

VENTA PISOS, 4 dormitorios; sólida construcción, soleados, calle ancha; bonificables. Contado y plazos. Llave en mano. Fincas FULLANA, San Miguel, 102. Telf. 227028. (22)

TRASPASO o cambio negocio zona Jaime III, por local comercial, apartamento o solar. Alquiler barato. Teléfono 217535. (17)

OCASION, urge vender, contado, primer piso 125 mts. cuatro habitaciones, afueras ciudad. Precio convenir. Tel. 253655. (16)

VENDO piso grande, soleado, 15 m. Avenida, entrada, resto facilidades. Tel. 227777. (12)

VENDO por urgente cambio de residencia al extranjero, piso muy soleado e imponente distribución, vista panorámica, en zona Es Fortí. Precio 430.000 ptas. Entrada 180.000, resto facilidades. Telf. 221816. (29)

VENDO piso zona Blanquerna, construido para despacho vivienda, habitaciones grandes, calefacción central terraza. Telf. 217622. (15)

VENTA de pisos bien situados, directamente constructor, 3 dormitorios, 422.500 ptas. Facilidades. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

TRASPASARIA comercio céntrico, alquiler moderado. Informes: Pelaires 101. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados. Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Fellu 48. Telf. 53370, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (28)

CASA MAYOR traspaso colmado charcutería. Calle Miguel Roselló, Alamyá, 15. Tel. 86105. (12)

SE TRASPASA tienda de plásticos, papelería y objetos regalo. Cerca Mercado Pedro Garau. Perfectamente montada. Daré facilidades. Razón: Teléfono 231670. (10)

OCASION, lavandería pleno funcionamiento, servicio completo. Buen rendimiento. Apartado Correos. 665. (11)

TRASPASO tienda Plaza Gomila. Informes: Tous Martorell, 19. De 6 a 7,30 tardes. (13)

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda. Teléfono 235079. (10)

SE TRASPASA urgentísimo snack bar, ocasión. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO bar con vivienda por no poder atender, facilidades. Informes: Adrián Ferrán, 48. (13)

TRASPASO lechería y comestibles, con vivienda. Teléfono 221449. (10)

SE TRASPASA lechería por no poder atender. Informes: de 2 a 4 al Tel. número 251194. (16)

SE TRASPASA local para negocio, industria o tienda, situado a 100 mts. Bar Guell, esquina calle Aragón 70 mts.2. (altito, fuerza motriz y corriente, agua, etc.) Telf. 253147, horas oficina. (31)

TRASPASO o permuto tienda en Palma con piso o solar. Facilidades. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (16)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

TRASPASARIA comercio céntrico, alquiler moderado. Informes: Pelaires 101. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados. Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Fellu 48. Telf. 53370, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (28)

CASA MAYOR traspaso colmado charcutería. Calle Miguel Roselló, Alamyá, 15. Tel. 86105. (12)

SE TRASPASA tienda de plásticos, papelería y objetos regalo. Cerca Mercado Pedro Garau. Perfectamente montada. Daré facilidades. Razón: Teléfono 231670. (10)

OCASION, lavandería pleno funcionamiento, servicio completo. Buen rendimiento. Apartado Correos. 665. (11)

TRASPASO tienda Plaza Gomila. Informes: Tous Martorell, 19. De 6 a 7,30 tardes. (13)

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda. Teléfono 235079. (10)

SE TRASPASA urgentísimo snack bar, ocasión. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO bar con vivienda por no poder atender, facilidades. Informes: Adrián Ferrán, 48. (13)

TRASPASO lechería y comestibles, con vivienda. Teléfono 221449. (10)

SE TRASPASA lechería por no poder atender. Informes: de 2 a 4 al Tel. número 251194. (16)

SE TRASPASA local para negocio, industria o tienda, situado a 100 mts. Bar Guell, esquina calle Aragón 70 mts.2. (altito, fuerza motriz y corriente, agua, etc.) Telf. 253147, horas oficina. (31)

TRASPASO o permuto tienda en Palma con piso o solar. Facilidades. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (16)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

TRASPASARIA comercio céntrico, alquiler moderado. Informes: Pelaires 101. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados. Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Fellu 48. Telf. 53370, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (28)

CASA MAYOR traspaso colmado charcutería. Calle Miguel Roselló, Alamyá, 15. Tel. 86105. (12)

SE TRASPASA tienda de plásticos, papelería y objetos regalo. Cerca Mercado Pedro Garau. Perfectamente montada. Daré facilidades. Razón: Teléfono 231670. (10)

OCASION, lavandería pleno funcionamiento, servicio completo. Buen rendimiento. Apartado Correos. 665. (11)

TRASPASO tienda Plaza Gomila. Informes: Tous Martorell, 19. De 6 a 7,30 tardes. (13)

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda. Teléfono 235079. (10)

SE TRASPASA urgentísimo snack bar, ocasión. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO bar con vivienda por no poder atender, facilidades. Informes: Adrián Ferrán, 48. (13)

TRASPASO lechería y comestibles, con vivienda. Teléfono 221449. (10)

SE TRASPASA lechería por no poder atender. Informes: de 2 a 4 al Tel. número 251194. (16)

SE TRASPASA local para negocio, industria o tienda, situado a 100 mts. Bar Guell, esquina calle Aragón 70 mts.2. (altito, fuerza motriz y corriente, agua, etc.) Telf. 253147, horas oficina. (31)

TRASPASO o permuto tienda en Palma con piso o solar. Facilidades. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (16)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

TRASPASARIA comercio céntrico, alquiler moderado. Informes: Pelaires 101. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados. Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Fellu 48. Telf. 53370, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (28)

CASA MAYOR traspaso colmado charcutería. Calle Miguel Roselló, Alamyá, 15. Tel. 86105. (12)

SE TRASPASA tienda de plásticos, papelería y objetos regalo. Cerca Mercado Pedro Garau. Perfectamente montada. Daré facilidades. Razón: Teléfono 231670. (10)

OCASION, lavandería pleno funcionamiento, servicio completo. Buen rendimiento. Apartado Correos. 665. (11)

TRASPASO tienda Plaza Gomila. Informes: Tous Martorell, 19. De 6 a 7,30 tardes. (13)

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda. Teléfono 235079. (10)

SE TRASPASA urgentísimo snack bar, ocasión. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO bar con vivienda por no poder atender, facilidades. Informes: Adrián Ferrán, 48. (13)

TRASPASO lechería y comestibles, con vivienda. Teléfono 221449. (10)

SE TRASPASA lechería por no poder atender. Informes: de 2 a 4 al Tel. número 251194. (16)

SE TRASPASA local para negocio, industria o tienda, situado a 100 mts. Bar Guell, esquina calle Aragón 70 mts.2. (altito, fuerza motriz y corriente, agua, etc.) Telf. 253147, horas oficina. (31)

TRASPASO o permuto tienda en Palma con piso o solar. Facilidades. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (16)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

TRASPASARIA comercio céntrico, alquiler moderado. Informes: Pelaires 101. (10)

SE TRASPASA local con vivienda 132 metros cuadrados. Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Fellu 48. Telf. 53370, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (28)

CASA MAYOR traspaso colmado charcutería. Calle Miguel Roselló, Alamyá, 15. Tel. 86105. (12)

SE TRASPASA tienda de plásticos, papelería y objetos regalo. Cerca Mercado Pedro Garau. Perfectamente montada. Daré facilidades. Razón: Teléfono 231670. (10)

OCASION, lavandería pleno funcionamiento, servicio completo. Buen rendimiento. Apartado Correos. 665. (11)

TRASPASO tienda Plaza Gomila. Informes: Tous Martorell, 19. De 6 a 7,30 tardes. (13)

SE TRASPASA bar restaurante con vivienda. Teléfono 235079. (10)

SE TRASPASA urgentísimo snack bar, ocasión. Teléfono 217590. (10)

TRASPASO bar con vivienda por no poder atender, facilidades. Informes: Adrián Ferrán, 48. (13)

TRASPASO lechería y comestibles, con vivienda. Teléfono 221449. (10)

SE TRASPASA lechería por no poder atender. Informes: de 2 a 4 al Tel. número 251194. (16)

SE TRASPASA local para negocio, industria o tienda, situado a 100 mts. Bar Guell, esquina calle Aragón 70 mts.2. (altito, fuerza motriz y corriente, agua, etc.) Telf. 253147, horas oficina. (31)

TRASPASO o permuto tienda en Palma con piso o solar. Facilidades. Agencia Alzina, Jaime II, 32. (16)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, alquiler cuatrocientos. Informes: Verif. 5. (10)

TRASPASO local pequeño calle 1ª categoría, alquiler mínimo. Tel. 252706. (10)

TRASPASO tienda comestibles con pequeña vivienda, mucha clientela. Alquiler bajo. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

TRASPASO local 200 m2 (excluyendo parcela) inmueble con cine Píñol. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (15)

POR NO PODER atender traspaso sala de fiestas, restaurante, con facilidades; situado centro turístico. Informes: 221180. (18)

POR AUSENTEARME cedo o traspaso café y comidas, mucha clientela, precio interesante, mañanas; Reina María Cristina, 101. (17)

TRASPASO pensión calle Apuntadores, días laborales, de 8 a 9. Razón: Apuntadores, 8, 1º. (14)

SE TRASPASA tienda de comestibles con vivienda. Teléfono 253679. (10)

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(4892) INTERESANTE. Se precisan en Inca, Manacor, Alcudia, Santanyi, Soller, Mahon e Ibiza, Agentes de venta. Compatible otras actividades. Escribir a «BALEARES», núm. 250. (24)

(4893) VENDEDOR domicilio, sueldo y comisión, para extensa gama electrodomésticos, precisamos. Presentarse: 4 a 6 Industrial PAMOMA. Plaza Hornebequa. (18)

APRENDIZ tomaría se precisa calle Ramón Muntaner, 35. (10)

SE NECESITA aprendiz de 14 años. Informes: Comercial Garage Segura. Avenida Alejandro Rosselló, 60. (13)

(4895) NECESITAMOS contable jornada completa. Sueldo según aptitudes. Anselmo Clavé, 23. (10)

(4900) LA FILADORA. Se necesita maritoria. (10)

(4942) SE NECESITA operario barnizador y dependiente de 25 a 30 años. Informes: Ramón Berenguer III, núm. 46. Muebles GOYA. (19)

(4923) SE NECESITA encargada patronista, artículos señora y niños. Informes: Confecciones ISIS. Mateo Obrador, 35. (Detrás Pron-tón.) (17)

(4929) SASTRERIA LLOBET SERRET, necesita pliceros, pliceras, trabajo fino. Presentarse con muestra: Tous y Maroto, 15, Galería. (16)

(4924) URGENTISIMO. Personal masculino para taller, precisa Sastrería SFR. Plaza Mayor, 48. (11)

(4900) SE NECESITAN fontaneros, calefactores y ayudantes. CICAS. Calle San Agustín, 26. Teléfonos: 21212 - 227355. (14)

(4916) SE NECESITA dependiente despacho timonería, situado en el sector de La Soledad. Presentarse en Tintes y Lavados Buades. Calle San Gabriel, 8 (Vivero). De 9 a 10. (27)

(4915) IMPORTANTE taller mecánico necesita aprendices. Bien retribuidos. Tel. 23324. (10)

(4889) CRISTINA MODAS. Se necesitan aprendices. Trabajo todo el año Jaime III, 37, entlo. 215879. (10)

(4911) NECESITAMOS modistas y camiseras, trabajo a domicilio. Manufacturas SE-GURA. Santo Cristo, 4. (12)

(4889) INTERESA aprendiz taller oro y plata, San Miguel, 73, entresuelo. (10)

(4845) APRENDIZ de 14 a 16 años, lo precisa importante tienda de electrodomésticos. Sueldo según aptitudes. Plaza Rosario, 3. (17)

(4905) SE NECESITA muchacha para coger puntos de media. Informes: Archiducque Luis Salvador, 32. (13)

(788) NOVEDADES SO-RELL, precisa aprendizas (10)

(2393) NECESITAMOS no-teres para troques (Ira. Sánchez Bilbac 202 (10)

(3092) NECESITA SABER EADIO 2 aprendices de car mana informes: taller de triguez Méndez 54 (12)

CAPITALIZADORES PRODUCTORES, Compañía Capitalizadora de reconocido prestigio y solvencia destacada, solicita entre los profesionales del ramo un Sub-Delegado Provincial para Baleares. Exigimos: amplia moralidad profesional, facilidad de palabra, dotes de mando, demostrada valía, historial de producción. Ofrecemos: Subvención fija mensual, grandes comisiones adelantadas, seguro de accidentes, premio labor desarrollada, premios recaudación, seguro médico. Guardaremos absoluta reserva, interesados escribir con amplias referencias al Apartado de Correos. 1.743. Central Barcelona (69)

(4948) SE PRECISA señorita de 21 a 30 años para puesto de secretaria con conocimientos de contabilidad y mecanografía y escribiendo correctamente francés. Informes: Calle Dr. Andrés Feliu, 48. (27)

(4947) HOTEL 1ª A necesita botones. Telf. 232940. (16)

(4951) SE PRECISA muchacha con conocimientos de contabilidad. Informes: Ausias March, 67-71. (11)

(4945) APRENDIZ cocinero maritoria hace falta Hotel Rigel. Paseo Marítimo. (10)

(4946) SE NECESITA aprendiz para recados. La Vangua. 222602. Gilbert de Centellas, 23. (12)

ENTIDAD Comercial de ámbito nacional, dedicada a la venta material electroindustrial necesita nombrar delegado a comisión para archipiélago Balear. Interesados escriban a Sacova. Corazón de María, 49 Madrid. (28)

(4953) NECESITAMOS secretaria taquígrafa en inglés, hablando y escribiendo prin alpines idiomas. Escribir a: VIAJES IBERIA. Paseo Generalísimo, 48. (10)

(4933) SE NECESITA oficinista y aprendizas para taller modistería en LINA Modas. Velázquez, 12. (13)

(4519) NECESITAMOS chapistas de coches, oficiales 1ª y 2ª. Estarán bien retribuidos. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (17)

(4954) CONTABLE libro servicio militar, edad 28-29 años, empleo porvenir, bien retribuido. Informes: Méndez y Pelayo, 34. (10)

Deseo Trabajo

SE OFRECE joven 3 días a la semana para representante o similares. Teléfono 231101. (10)

OFRECESE gobernant con experiencia e informes. Escribir 55535, esta Admón. (10)

OFRECESE jardinero para sus jardines, horas convenidas. Calle Capitán Crespi Coll, 67, 7º. (13)

SE OFRECE modista a domicilio. Telf. 213636. De 11 a 1 martes y miércoles. (14)

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas

VENDO moto Lambretta, buen estado, 8.500 ptas. Informes: Rosselló y Cazador, 17. (12)

LAMBRETTAS a estrenar y usadas. Todos los modelos. Grandes facilidades de pago en FRAD Servicio Oficial Lambretta Gral Riera, 68. (10)

VENDO moto Vespa 125 sport, a escoger. Verlas: Calle Joaquín María Bover, 63. (13)

Camiones

SE VENDE camión PM. 4572, buen estado. Informes: Antonio Sastre. General Franco, núm. 2. Forreras. (15)

Automóviles

PARTICULAR vende 600 muy buen estado, facilidades. Informes: Massanet, 2. (10)

PARTICULAR vende furgoneta Renault 4F, internediaris abstenerse. Teléfono 211280. (10)

GTUAS SALA Tels. 214933 - 212652.

PARTICULAR vende R-8, magnifico estado. PM-93.600 95.000 ptas. Tel. 213520, de 2 a 4. (16)

VENDO 600 D, PM. 70.034, exento impuestos, a toda prueba. J. Cánaves, calle Cecilio Metelo, s.n. Pollensa. Tel. 312. (18)

OCASION: vendo camión como nuevo. Tel. 222936. (10)

GARAGE SAN ANTONIO. Avenida Gral. Primo de Rivera, 18. Compra coches al contado y vende con facilidades. 1.500 Impecable; 1.400 C; Ondine; Volkswagen: 600 y 4-4 baratos. (27)

GARAJ AUTOMOVILES, vende a estrenar Seat 1.500 y 600 D; Mercedes 230 S, Seat 1.400 B muy barato; Siata Impecable; varios Seat 600. Facilidades. Eusebio Estada, 126. (25)

VENDO 600 muy buen estado. Informes: Costa y Llobera, 46. (10)

SEÑORA ofrécese para cuidar uno dos niños, todo estar, propia casa. Informes: Plaza José Solís, 4, Entresuelo, izquierda. (Vivero). (10)

BARNIZADOS de todas clases se realizan a domicilio. Telf. 260894. (10)

JOVEN alemán (24), ayudante director en importante cadena hotelera inglesa, desea trabajo similar, gran experiencia inglés, francés. A partir febrero 1967. Escribir a «BALEARES», núm. 55515. (10)

TAPICERO, rapidez, calidad, economía, presupuestos sin compromiso. Avisos: Teléfono 221895. (10)

HOMBRE JOVEN. Dominante los sistemas de venta gran capacidad de organización y sistematización, desarrollando en la actualidad el cargo de Jefe de Ventas, se ofrece a empresa de solvencia. Condiciones a convenir. Dirigirse por escrito a COLL. Avda. Jaime III, 77, 1º. (42)

SE VENDE Seat 600; Delfin: 4-4; Vauxhall. Taller El Molino, calle Industria, 53. Teléfono 232480. (16)

SEAT 600 usado en venta, precio razonable, véanlo en DARDER FIAT - SEAT Rosselló y Cazador, 44. (16)

COCHES alquiler a partir 1 pta. km IBEROCARS. Tel. 236077. (19)

COMPRO Seat 600, pago contado. Balmes, 96. (10)

SETTA se vende. Buen estado. Razon: Fausto Morell 62, bajos. (18)

COMPRO coches nuevos y usados, pago al contado. Calle Patronato Obrero, 59. (12)

PARAJ AUTOMOVILES. Vende a estrenar Seat 850, y 800 cuatro puertas color a elegir. Facilidades Eusebio Estada, 126. (13)

VENDEMOS Seats 600-D, Seat 1.500 y playeros. Informes: MELIA. Teléfono: 215966, 215311 y 231335. (15)

VENDO: Volkswagen sedán buen estado. Garage Español Aragón, 59. Teléfono 211619. (11)

VENDO: Simca sport. Impecable. Garage Español Aragón, 59. Tel. 211619. (10)

SEAT 1.500 semi nuevo. Garage Español. Aragón, 59. Telf. 211619. (10)

SEAT 1.400 C buen estado, Seat 600 D Impecable. Garage Español. Aragón, 59. Tel. 211619. (15)

ALQUILER coches 200 ptas. diarias, kilometraje limitado, más de 10 días 100 ptas. Vendo 1.500 y 600 D, facilidades. Duquesa de la Victoria, 35. Tel. 225286. (26)

OCASION. Vendo Fiat Topolino, particular. Teléfono 217255, de 17 a 19 h. (12)

VENDO furgoneta Citroën y HP. Informes: horas de oficina. Tel. 23123. (11)

CASA MUS. Servicio Oficial OSSA LAMBRETTA Venta motos nuevas y cambio con usadas Sidecars Recambios. Accesorios. Asistencia técnica. Honderos, 37. Telf. 221333. (22)

VENDO coche sport Siata. Informes: Tel. 227185 de 1'30-3. (10)

OCASION: Vendo Seat 600 D. Informes: Garage Canals. Palma Nova. (10)

Radio y TV

REPARACIONES T.V. servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Telf. 213167. Instalaciones de U.H.F. (15)

GINO T.V. Antenas, accesorios, colectivas, cables, etc. Depósito: Fco. Sancho, 48. Telf. 233385. (16)

TELE-MONSERRAT. Radio TV Servicio técnico a domicilio. Fco. Martí Mora, 80. (Es Fort). Tel. 234183. (16)

INSTALACIONES de antenas TV FM Garantizadas. Teléfono 213167. (10)

ENSEÑANZAS

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes. Tel. 31556, mañanas. (15)

(4931) A ALEMANA NATIVA ofrezco trabajo agradable como profesora tardes en IDIOMAS RAABL. Plaza Sta. Magdalena, 6. (16)

MAESTRO daría clases particulares a domicilio. Informes: F. O. Eusebio Estada, 27, 2º, 1º. (14)

GARAGE COLISEO (Junto Pl. Toros). 12 coches en venta. grandes facilidades. (11)

VENDO Seat 800, 4 puertas, por ausentarme. Informes: Garage Canals. Palma Nova. (12)

VENDO Dauphine; Seat 600; Renault 4-4; Ballilla, baratos. Facilidades. Calle Benito Pons, 12. (13)

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

ALQUILO habitación para 2 chicos con terraza, mucho sol, baño caliente. Teléfono 233861. (13)

EN EL BORNE alquilo independiente habitación, dos camas y aseo. 82, 4º. (12)

CASA particular céntrica, ofrece pensión completa. Trato familiar. Tel. 233889. (10)

ALQUILO habitación calle Ga-ter, 9. Traviesa San Miguel. Tel. 221979. (10)

ALQUILARIA habitación confortable para uno o dos caballeros. Casa seria, sitio céntrico. Razon: 216575. (14)

HABITACION matrimonio, calle Marqués Fuensanta, 44, bajos. (10)

ALQUILO habitación matrimonio, derecho cocina. Reyes Católicos, 19, 1º. (10)

ALQUILO habitación matrimonio derecho cocina. San Miguel, 121, 2º, Derecha. (10)

CHICOS solo dormir, precio económico. Informes: Misión, 41. Lechería. (10)

ALQUILO habitación matrimonio solo o señora, derecho cocina y duchas. Hé-roes Manacor, 185, bajos. (14)

SE ALQUILA habitación matrimonio, derecho cocina. Luis Martí, 234, 1º, 2º. (11)

ALQUILO habitación independiente con cocina. Informes: Tel. 251019. (10)

ALQUILO habitaciones, solo para dormir. Calle Feliu, 14, 2º, 1º. Tel. 211806. (12)

HABITACIONES Pensión «Isia Doradas. Piedad, 12 (13)

CEDO dos habitaciones. G. Ricardo Ortega, número 97, 2º. (10)

ALQUILO habitaciones para señoritas. Informes: Capitán Cortés, 53, 2º, 4º. De 6-10. (13)

SE ALQUILAN habitaciones calle Industria, 34, bajos. (10)

FOTOCOPIAS

EN EL ACTO

ICARIA

CENTRAL

7.50

ICARIA

JAIMIE II

FOTOCOPIAS

EN EL ACTO

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse, según se dispone en la legislación vigente, a mayor precio de 50 por 100 añadido en su uso. (10)

MUEBLES vendo, buen estado. Calle Bosque, 1. Teléfono 232980. (10)

SNACH BAR

vendo, Paseo Marítimo. Telf. 222936. (10)

OCASION: Televisor 24" con U.H.F. nuevo, barato. Torre, núm. 30. (10)

COMEDORES desde 3.000 Dormitorios desde 6.500 Gran variedad. Facilidades José Martínez, 111. Teléfono 26687. Cerca Estadio Balear. (15)

VENDO

o alquilo hotel por no poder atender. Frente playa. 72 plazas. Facilidades pago. Informes: esta Administración. (12)

RESA, repuestos nuevos, vendo barato. Vifazca, 26. (10)

VENDO apartamentos amueblados, mejor situación Ca'n Pastilla, algunas facilidades. Informes: Teléfono 215463. (12)

VENDO mercería con vivien-da. Informes: San Vicente Poves, 22. (20)

Nautica

JUANSA motores marinos. «Volve Penta» Crucero «Coroneta» Lanchas y otros de vela desde «CASA» «Volve» Cruceros Automóviles «Volve» venta Cap-tan Salom 13 Tel 53333

MOTORES fuera borda JOHNSON Ventas y servicio técnico: DARDER, carretera de Soller (12)

LA BARCA que Va desea para la pesca en DARDER Carretera de Soller (12)

CASA MUS. Motores fuera borda BRITISH SEAGULL Embarcaciones pesca y recreo. Les ofrecemos lo mejor con la garantía de asistencia total en el servicio postventa. Honderos, 57. Telf. 221833. (29)

EXTRAVIADA perra policía atiendo por YUKA, lleva collar con nombre y teléfono. Gratificaré: Andrea Doris, 47. (16)

EXTRAVIADA perra perdiguera blanca, con muchas manchas negras, atiendo por Calviá. Se gratificará en Armería Benito. (10)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos Alfarrería, 1. Tels 15747 y 25194 (21)

COMPRO libros antiguos y modernos, grandes y pequeñas bibliotecas. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

COMPRO coches antiguos y modernos, grandes y pequeños. Librería Ptol. Oimos, 119, bis. (14)

(4932) EMPRESA IMPORTANTE PRECISA AUXILIAR AYUDANTE ADMINISTRATIVO PARA SECCION TECNICA. Preferente Bachiller Elemental y nociones delineante. — Dirigirse: Telf. 231505 - 232997 - Sr. CORDOBA.

(4930) PRECISAMOS AGENTES, VENEDORES POR AMPLIACION PLANTILLA. Sueldo fijo — Comisiones — Premios e Incentivos. Presentarse de 4 a 5 tarde: G I L E T Máquinas para oficina, Registradoras. Via Alemania, 5. 7. 9.

(4940) Foto-Cine CASA PLANAS PRECISAMOS: BOTONES Presentarse de 7 a 8 en Calle Montenegro, 24.

(4765) SE NECESITAN Mecánicos oficiales 1ª y planchistas oficiales Primera. DARDER, FIAT - SEAT. Rosselló y Cazador, 44.

(4877) EMPRESA AMBITO INTERNACIONAL. precisa agentes de venta en Plaza (Edad 24 a 30 años) con conocimientos de Cálculo. Ingresos: 120.000 ptas. anuales. — Escribir: al Apartado número 86

(4923) Necesita muchacha de servicio Familia padre e hija. — Sepa de cocina y facenas de casa. Buena retribución. Informes: Matías Montero, 68, en la Portería, o teléfono 216921 de 2 a 4 tarde o de 9 noche adelante.

(4944) MECANICO ELECTRICISTA NECESITA IMPORTANTE EMPRESA PARA INFORMES: SR. MULET. — Juan Alcover, 96 Palma, de 6 a 7 tarde.

(4943) JEFE DE CONTABILIDAD y SECRETARIA ALEMANA Necesita Agencia de Viajes. Pedir hora entrevista Teléfono: 212488.

(4951) IMPORTANTE EMPRESA Necesita persona apta para efectuar cobros Buena retribución. Escribir con referencias al apartado número 5555 de esta Administración. Las cartas serán tratadas confidencialmente. Devolveremos solicitudes que no interesen.

PARA QUIEN DESEE MEJORAR SU NIVEL DE VIDA 150.000 a 500.000 PTAS. ANUALES ACREDITADA EMPRESA DE PALMA OFRECE VARIAS PLAZAS. REPRESENTANTES JEFES DE SECCION ENCARGADOS PREFERENCIA A LOS DEDICADOS A LA VENTA Y RELACIONADOS CON EL RAMO DE HOSTELERIA Y COMESTIBLES (Servicio Militar cumplido). Sólo para personas capaces y decididas. Contestaremos todas las ofertas. Escribir al Apartado de Correos, número 13.

Motocicletas

VENDO moto Lambretta, buen estado, 8.500 ptas. Informes: Rosselló y Cazador, 17. (12)

LAMBRETTAS a estrenar y usadas. Todos los modelos. Grandes facilidades de pago en FRAD Servicio Oficial Lambretta Gral Riera, 68. (10)

VENDO moto Vespa 125 sport, a escoger. Verlas: Calle Joaquín María Bover, 63. (13)

Camiones

SE VENDE camión PM. 4572, buen estado. Informes: Antonio Sastre. General Franco, núm. 2. Forreras. (15)

Automóviles

PARTICULAR vende 600 muy buen estado, facilidades. Informes: Massanet, 2. (10)

PARTICULAR vende furgoneta Renault 4F, internediaris abstenerse. Teléfono 211280. (10)

GTUAS SALA Tels. 214933 - 212652.

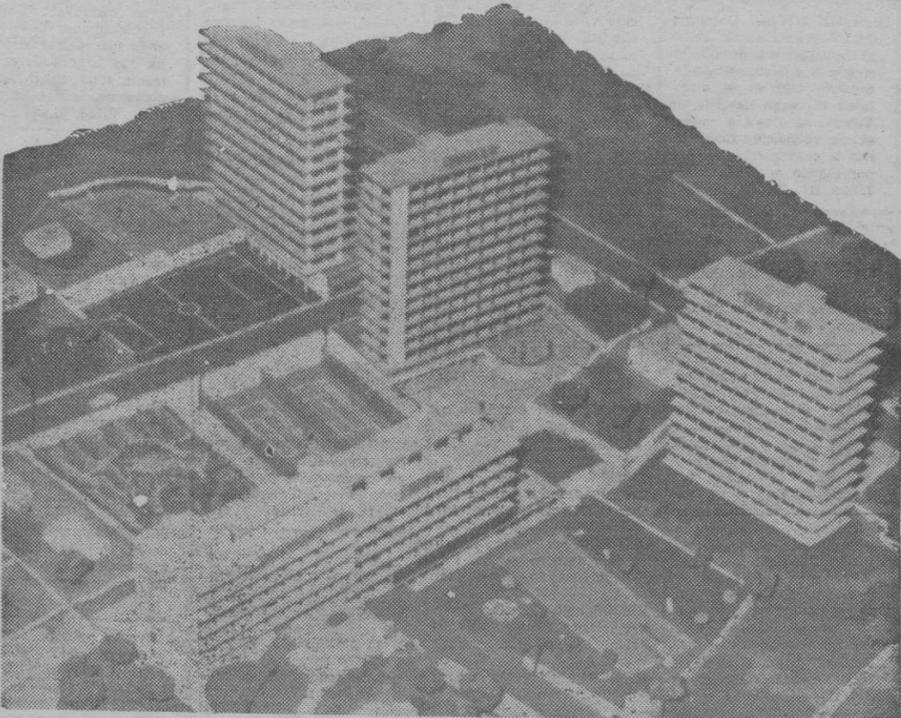
PARTICULAR vende R-8, magnifico estado. PM-93.600 95.000 ptas. Tel. 213520, de 2 a 4. (16)

«BALEARES» PRESENTA:

SU XXV CONCURSO

¡¡CESTA DE NAVIDAD!!

LA MAS INTERESANTE Y VALIOSA COLECCION DE PREMIOS QUE PUEDEN CONSEGUIRSE CON EL MINIMO ESFUERZO



UN APARTAMENTO IMPALA DONADO POR NASA-CONSTRUCCIONES

UN COCHE **RENAULT 4** DONADO POR D. TOMAS DARDER HEVIA

UNA MOTO BULTACO - SATURNO OBSEQUIO DE D. JUAN ALBONS «COMERCIAL ALBONS»

UNA CESTA CON 2.000 PRODUCTOS, DONADA POR **Productos y Alimentos, S. A., «SPAR»**

UN PONEY CON CARRITO obsequio de Mr. JEAN BUCHET

UN TELEVISOR «ZENITH» DE 21 PULGADAS obsequio de CASA CABOT (Antonio Cabot Fornés)

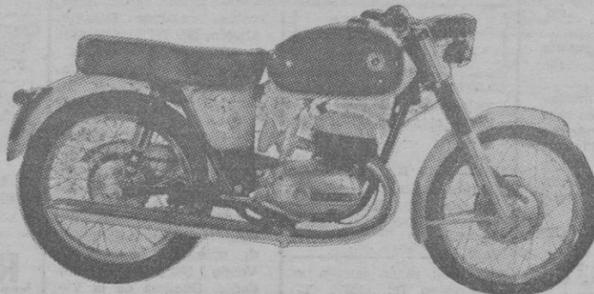
Una lavadora aut. «ZANUSSI», representada por Comercial MALLORCA, S. A. y distribuida por C. I. S. A.

UN TELEVISOR «SYLVANIA» CONSOLA DE 23 PULGADAS, obsequio de Sylvania Internacional (G.T.Y.E.) a través de su distribuidor C. CABOT, S.A.

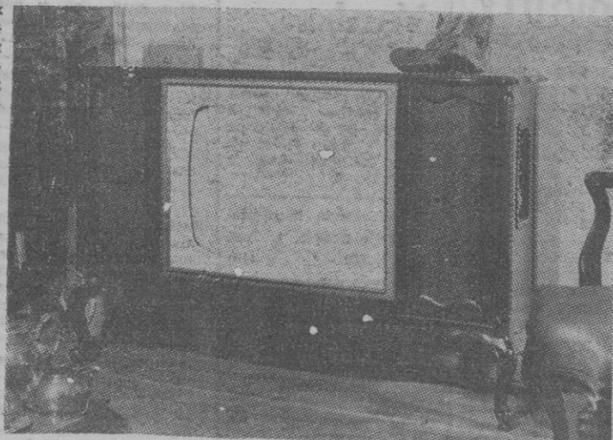
UN FRIGORIFICO «AEG», DE 300 LITROS, obsequio de «AEG»



CICLOMOTORES TORROT MOTOCICLETAS



(INFORMACION EN LA PAGINA SIGUIENTE)



Sylvania — Consola de C. Cabot, S. A.

- Cristina Modas, un vestido chaqueta de señora o un abrigo señora a elegir
- Sastrería Alfonso Artieda, un traje de caballero a medida, a elegir
- Dos relojes «Tiuma» caballero y señora
- Una peluca, donada por Antinea
- Un seguro total para un año del coche Renault 4L., donado por D. Antonio Torrens, Oficina Técnica de Seguros
- UN SOBRE MISTERIOSO, donado por D. Cayetano Vereá, de Publicidad NIMBUS
- Una alfombra de nudos, obsequio de «Gil Panadés»
- Una batería de cocina, un juego de café y un juego desayuno, obsequio de «Suministros Pons»
- Una caja de Palo Calafat, obsequio de don Antonio Sastre Mora
- Un seguro para la moto Bultaco-Saturno, obsequio de don Antonio Llabrés Seguí
- Una lámpara de vidrio artístico, obsequio de Vidrierías Gordiola
- Una bicicleta plegable especial, obsequio de «Minaco»
- Una máquina de coser SIGMA obsequio de Casa Sastre
- Un juego de cubrecama de «Arte Granadino»
- Un velomotor TORROT 49 c.c., que regala Establecimientos B. N. B.

- Whisky y libros que nos regala el «Majorca Daily Bulletin»
- 20 botellas de aceite MIMOR que regala D. Miguel Mora
- Un regalo de Papeles Pintados INFANTA, por valor de 20.000 pesetas
- Una caja licores, de Destilerías Nadal, de Buñola
- Un cuadro al óleo, de «La Rosa Blanca»
- Una plancha eléctrica, obsequio de don Bartolomé Fuster, P. Rastrillo
- Una lata gigante de la firma Chorizos Moncayo, dos cajas de melocotones de Conservas «Pony», obsequio de su representante don Antonio Abad
- Una caja de Cremadillo de Destilerías Valls, de Felanitx
- Diez tickets para otras tantas cenas, del restaurante S'a Ajaguda
- Empresa Jaime III - Cinema (antiguo La Protectora), un abono para dos personas, y para un año en el citado local
- José Bonnin, Residencia Villa Margarita, una caja de botellas de coñac Sir Guillaume
- Una muñeca Pimpinela, una máquina de coser a pedal, un balón y un GO-KART, obsequio de Deportes Beltrán
- Un álbum con 24 discos «Edigsa», donado por Queta y Teo
- Un juego Liliput y un lote de perfumería, obsequio de Comercio y Suministro Balear

CESTA DE NAVIDAD DE **Baleares**

Don .....  
 que vive en .....  
 calle .....  
 participa en el sorteo de regalos.  
 (Firma)

ULTIMA HORA DEPORTIVA

TRAGEDIA EN EL BENFICA

Murió Luciano y resultaron heridos 7 jugadores más, entre ellos Eusebio

Todo el equipo estuvo a punto de perecer electrocutado, en un tanque de agua tibia

LISBOA, 5. (Del correspondiente de Pyresa, Juan Ramón PEREZ LAS CLOTAS). El equipo de fútbol entero del Benfica estuvo hoy a punto de perecer electrocutado en un dramático accidente en el que al final sólo resultó muerto el jugador Luciano y heridos, aunque no de mucha gravedad, Eusebio, Jaime Graça, Santana, Carmo Pais, Cavem, Camolas y Malta da Silva.

Ocurrió el hecho cuando los futbolistas, después del entrenamiento habitual en el Estadio da Luz, tomaban un baño de inmersión en un tanque de agua tibia. Una avería en la instalación eléctrica — que precisamente se probaba en aquellos momentos — convirtió el recipiente, que forma parte de un sistema de hidromasaje, de una peligrosa ratonera, de la que ya no pudo salir vivo el infeliz Luciano.

Una rara sensación — ha declarado Eusebio — sentimos todos en aquel momento; una sensación indefinible que nos impedía el menor movimiento y hasta hablar.

Lo terrible fue que ninguno pudo por eso gritar pidiendo socorro, ni nadie de los presentes, entre los que se encontraban los técnicos de la instalación eléctrica, se apercibía de la angustiosa situación. Sólo cuando Jaime Graça, en un fantástico esfuerzo logró asirse al borde de la piletta y salir tambaleándose hacia el pulsador eléctrico, adquirió el drama su tremenda realidad. En ese instante los asistentes apreciaron que algo extraño estaba ocurriendo, y no fueron únicamente las manos del futbolista las que se agarraron al aparato. Pero a su gesto, sin

embargo, deben la vida los restantes compañeros.

Una vez cortada la corriente, la mayoría de los bañistas que empezaban a ahogarse, pudieron ser sacados del agua y recobrar las fuerzas. Tres, sin embargo, permanecían inanimados, y tras los esfuerzos de los médicos del club, sólo de entre ellos el infeliz Luciano fue incapaz de reaccionar. Había muerto electrocutado.

Futbolista de excelente calidad técnica, Luciano Jorge Fernández no era hombre a quien la suerte ayudase demasiado. Había luchado mucho para conseguir su inclusión en un gran club lisboeta. Y cuando tras ser internacional en 1964 contra España en la Selección B, logró su ingreso en el Benfica, una serie sucesiva de lesiones vino a impedirle la confirmación en un puesto titular. La actual temporada, en que ya había cumplido los 26 años, era precisamente la de su estabilización profesional y la de su triunfo. Triste destino en verdad.

Lisboa, 5. (Alfih). — Se conocen nuevos detalles de la tragedia ocurrida en la piscina cubierta del Benfica donde han resultado electrocutados esta mañana siete jugadores, aunque, afortunadamente, pudieron salvar la vida seis de ellos al cortarse la corriente que suministraba energía al aparato eléctrico de calentar agua que se estaba probando en la piscina.

Como todas las mañanas, los jugadores se dirigieron a la piscina después del entrenamiento para tomar el baño a los 20 grados. Precisamente esta mañana se ensayaba en el club por una firma de artículos eléctricos un aparato de «hidromasaje» que se experimentaba por primera vez y que se denomina «zacuzzi». En la piletta se encontraban nadando Jaime Graça, Santana, Malta da Silva, Luciano Jorge Fernández, Eusebio, António Simoes, Carmo Pais, Camolas y Dominicano Cavem.

Según informan los jugadores supervivientes se dieron cuenta de que algo anormal sucedía cuando notaron que no podían moverse, ni hablar.

Los directivos y personal de la piscina, al darse cuenta de la situación de los jugadores, tuvieron la idea de cortar la corriente que suministraba energía al aparato de «hidromasaje». Al cesar la corriente, los jugadores fueron abandonando la piscina como pudieron, medio conmocionados, pero se vio que tres de ellos permanecían inconscientes en el agua. Inmediatamente fueron extraídos por el resto de los jugadores y personas que asistían a la prueba del aparato. Eran los cuerpos de Luciano, Malta da Silva y Pais. Inmediatamente fueron trasladados al botiquín del club donde fueron asistidos urgentemente por los doctores Manuel Acevedo Gomes y Ferreira D'Almeida, quienes consiguieron reanimar a los pocos minutos a los jugadores Malta da Silva y Pais. El infortunado Luciano no respondió a los cuidados de los médicos. Los otros dos jugadores desvanecidos se repusieron totalmente.

El suceso ocurrió aproximadamente a las 12:30 horas. El infortunado Luciano jugaba en el Benfica de defensa, sustituto de Germano y se alineaba indistintamente en la izquierda que en la derecha. Tenía 26 años de edad y era soltero; su novia se llama Elvira Ribeiro Guimarães. Fue traspasado al Benfica procedente del equipo de Segunda División de Alcabre.

El cuerpo del desgraciado jugador fue conducido al Instituto de Medicina Legal para realizarle la autopsia y el aparato causante de la electrocución ha sido llevado para su investigación al laboratorio científico de la policía. La noticia ha causado enorme sensación en todo Portugal y los periódicos vespertinos dedican amplios espacios al accidente de los jugadores del Benfica que pudo costar la vida a los mejores del equipo. Eusebio y demás compañeros que sufrieron la descarga eléctrica permanecen en sus domicilios.

El cuerpo del desgraciado jugador fue conducido al Instituto de Medicina Legal para realizarle la autopsia y el aparato causante de la electrocución ha sido llevado para su investigación al laboratorio científico de la policía. La noticia ha causado enorme sensación en todo Portugal y los periódicos vespertinos dedican amplios espacios al accidente de los jugadores del Benfica que pudo costar la vida a los mejores del equipo. Eusebio y demás compañeros que sufrieron la descarga eléctrica permanecen en sus domicilios.

El cuerpo del desgraciado jugador fue conducido al Instituto de Medicina Legal para realizarle la autopsia y el aparato causante de la electrocución ha sido llevado para su investigación al laboratorio científico de la policía. La noticia ha causado enorme sensación en todo Portugal y los periódicos vespertinos dedican amplios espacios al accidente de los jugadores del Benfica que pudo costar la vida a los mejores del equipo. Eusebio y demás compañeros que sufrieron la descarga eléctrica permanecen en sus domicilios.

Matanovic, primer jugador que logra puntuar ante Tahl EN EL TORNEO INTERNACIONAL DE AJEDREZ

Resultados de la Séptima Ronda, celebrada ayer. Menville, 1/2 - Trifunovic, 1/2. Matanovic, 1/2 - Tahl, 1/2. Schamkovich, 1 - O'Key, 0. Visier, 1/2 - Lehmann, 1/2. Pflieger, 1 - Robatsch, 0. Medina, 0 - Wade, 1. Ivkov, 1 - Toran, 0. Portisch - Pomar, Aplazada.

Matanovich que ha sido el primer jugador que logró puntuar ante Tahl y Menville con su empate ante Trifunovic fueron los jugadores más destacados al acabar la primera sesión de esta ronda.

La partida del yugoeslavo contra el ex-campeón mundial fue seguida con este interés creciente que despertaban las actuaciones de Tahl y tuvo fases interesantes. Matanovic jugó sólidamente ante la variante del dragón de la defensa siciliana y los intentos de Tahl por complicar la lucha mediante una acción en el alado de Dama no dieron resultado positivo a causa de la buena defensa del blanco. En la jugada 28 se inició una liquidación de piezas que condujo a un final de torres totalmente igualado.

Menville jugó la variante Rossolino, línea de juego poco practicada, contra la defensa siciliana y aunque quedó en posición sólida en nuestra opinión jugó algo pasivamente. Trifunovic montó un poderoso ataque sobre el enroque que parecía ganador pero Menville se defendió muy bien (fue muy fina su jugada 28 Ad2) y neutralizó las amenazas acordándose un empate en la jugada 37. Un buen resultado para Menville.

Brillante partida de Schamkovich, se inició con la apertura española y O'Kelly jugó la variante Breyer, línea de juego que ha sido objeto de muchos análisis últimamente, el gran maestro ruso replicó con la variante cerrada (10 d3) y pronto logró una excelente posición de ataque que condujo con energía, y remató la partida con un sencillo pero muy bello sacrificio de dama.

Lehmann jugó la defensa Grundfeld ante Visier que éste combatió con una línea posicional logrando un final favorable por su mejor estructura de peones, paulatinamente fue acentuando su superioridad pero apremiado por el tiempo ofreció tablas que le fueron rápidamente aceptadas.

CAMPEONATO DEL MUNDO DE PELOTA VASCA

MEJICO HA VENCIDO A ESPAÑA POR 40-36 EN CESTA PUNTA

Montevideo, 5. (Alfih). — Méjico ha derrotado a España, en la modalidad de cesta punta, por el resultado de 40-36.

YA HAY 51 CATORCES Madrid, 5. (Alfih). — Cincuenta

IMPORTANTES ACUERDOS EN EL PLENO DE LA F. E. DE CICLISMO

«MEDALLA DE PLATA DORADA», PARA MIGUEL MAS; Y ENTREGA DE LA «INSIGNIA DE BRILLANTES», A JERONIMO MASSANET

Ayer por la tarde, estuvimos en el local de la Federación Balear de Ciclismo, para obtener noticias sobre los resultados conseguidos en Madrid. Ya saben que el presidente, señor Canals, vicepresidente señor Carrió, secretario señor Massanet, y el tesorero señor Carrió, han puesto su «granito de arena» en el pleno nacional.

El primero que regresó a nuestra isla, fue el tesorero señor Carrió, con el que mantuvimos una conversación en la que nos dió las siguientes noticias:

Se implanta la categoría «especial» para aficionados, que reemplazará la desaparecida categoría de «independientes». Podrán disputar pruebas con los profesionales.

Aquellos corredores que lleven seis meses disputando pruebas en una determinada región, siendo naturales de

otra región, podrán obtener licencia de dicha regional. Hay que manifestar que la Federación Balear se opuso rotundamente, al igual que la Gallega, por sobradas razones.

Se crea el campeonato de España de Ciclo-Cross, para aficionados.

El torneo inter-velódromos, queda en estudio...

Con vista a la Olimpiada a disputar en Méjico, se celebrarán varias carreras pre-olímpicas, suponiendo —son esperanzas que deberán justificarse— que se celebrará una en Mallorca.

En pruebas para aficionados, que se celebran en dos sectores, igualmente podrán reali-

zarse (nos referimos a un sector de fondo en carretera y otro contra-reloj) siempre que el kilometraje no exceda de 100 kms., y la contra-reloj de 50 kms.



MIGUEL MAS

El campeonato, profesionales, de fondo en carretera se celebrará con la misma fórmula de la contra-reloj, como hasta ahora se ha venido realizando. Se participará por invitación, por la regional que la tenga adjudicada —en este caso la Catalana— y la Federación Nacional podrá aumentar la «plantilla» según determinación federativa. Por estimar no ser aptos más que 20 los ciclistas españoles, para disputar dicha prueba, la Federación Catalana, hizo votos para conseguir que fuera aprobado. Está en estudio...

En la categoría Juveniles, y en el campeonato de España, existirán dos categorías: la «A» y la «B».

El ex-campeón nacional de contra-reloj y fondo en carretera, Antonio Ferraz, es el nuevo director del equipo Ferrys. Parece que se interesa por Alomar, que ha quedado libre del Fagor.

Dos noticias muy gratas:

La Federación Balear ha recibido de la Nacional, la insignia «medalla de plata dorada», que se adjudicó Miguel Mas, al conseguir el campeonato del mundo tras moto en Ansoa.

La Federación Nacional ha entregado la «insignia de brillantes» al secretario de la Balear señor Massanet, por los méritos contraídos, durante largos años en beneficio del ciclismo.

Enhorabuena a los galardonados. Jaime ALOY

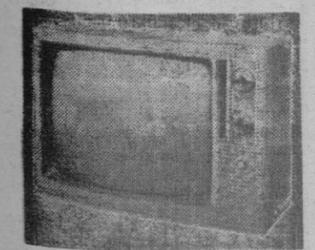
Participo en la más excepcional proyección económica. Solicite referencias sin compromiso a: KEY ESPAÑOLA Apartado de Correos 19.184 MADRID

IMPORTANTE ZONA HOTELERA Gran Bahía de Alcudia, siete kilómetros de playa, todos los servicios: luz, agua, desagües, teléfonos, viales asfaltados, gran nudo de comunicaciones. Campo de golf en construcción. Condiciones excepcionales o posible asociación, para la construcción de hoteles de 1.ª y 2.ª categoría. INFORMACION: Zona Comercial Carabela Puerto de Alcudia. Teléfono 260. «Majorca Daily Bulletin». San Felice. 25. Palma

CHALETs LLAVES EN MANO En la magnífica Bahía de Alcudia. Con siete kilómetros de playa. Tres lagos con abundante pesca. Todos los servicios. Gran caudal de agua. Próximos a futuro campo de golf. INFORMACION: «Majorca Daily Bulletin» y Zona Comercial Carabela. - Puerto de Alcudia. - Teléfono 260.

CESTA DE NAVIDAD

(viene de la anterior) Hoy queremos hablarles únicamente del BANCO DE LOS POBRES que atiende COJUELO. Ustedes saben perfectamente que la idea que nos anima al organizar esta monumental Cesta de Navidad es que ustedes se sientan también llamados a colaborar con nosotros en esta obra humanitaria y benéfica que es la de ayudar al necesitado. Estas Cestas de Navidad, como las otras Fiestas de Navidad pa-



Zenit (21 pulgada) de Casa Cabot

das, han de llevar el signo de la caridad de nuestros conciusanos. A todos acudimos para que, como siempre, procuren enviar junto con sus bofetines para el Concurso el obolito pequeño o grande para estos pobres que atiende Cojuelo.

De año en año es habéis superado y los donativos han ido en aumento, hasta el extremo de que ha sido posible atender a un gran número de ellos con donativos en metálico y en especies que han agradecido muy de veras. Este año, en que nuestra Cesta de Navidad cumple los veinticinco años, debemos superarnos todos. La Cesta ya se ha superado como habéis podido observar. Los regalos si no llegan están ya rozando el 1.900.000 de pesetas. Mostramos generosos y que Dios os lo pague.

# Examen del Proyecto de Ley de Retribuciones a sanitarios locales

## Emisión de 250 millones de pesetas en monedas de cincuenta céntimos

Madrid, 5. (Pyresa).—La Comisión de Hacienda de las Cortes Españolas, se ha reunido en la mañana de hoy.

El Presidente de la Comisión, señor Salas Pomo, dijo que, al ser esta la primera reunión, después de la histórica sesión plenaria en que el Caudillo se dirigió a las Cortes, solicitaba que constara en acta la unánime y entusiasta adhesión de los Procuradores a Su Excelencia y el pleno consentimiento de la Ley Orgánica, lo que fue acogido con aplausos.

Seguidamente, se dictaminó sin emiendas, el proyecto de Ley sobre modificaciones en el sistema tributario, en el que en síntesis, se autoriza al Ministerio de Hacienda para emitir hasta 250 millones de pesetas en piezas de 50 céntimos, y se indica que esta moneda se admitirá en cajas públicas sin limitación y entre los particulares hasta 100 pesetas, cualquiera que sea la importancia del pago.

### RETRIBUCION A

#### SANTARIOS LOCALES

A continuación se pasó al examen del proyecto de Ley de retribuciones a sanitarios locales al que se han presentado 12 enmiendas.

La ponencia encargada de informar este proyecto está integrada por los señores Coronel de Palma, García Martín y López Muñiz.

A no haberse presentado enmiendas a la totalidad, intervino el señor Carazo, que se refirió al preámbulo y pronunció unas palabras en defensa de los sanitarios locales.

Se aprueba el artículo 1 del título 1 de la Ley, que dice: «Quedan incluidos en el ámbito de esta Ley los siguientes cuerpos especiales de Funcionarios Técnicos del Estado al servicio de la Sanidad Local:

- 1.—Cuerpo de médicos titulares, escalas A) y B).
- 2.—Cuerpo de médicos de Casas de Socorro y Hospitales municipales.
- 3.—Cuerpo de médicos tocólogos titulares.
- 4.—Cuerpo de farmacéuticos titulares.
- 5.—Cuerpo de veterinarios titulares.
- 6.—Cuerpo de odontólogos titulares.
- 7.—Cuerpo de practicantes titulares.
- 8.—Cuerpo de matronas titulares.

El artículo segundo, queda aprobado por la Comisión, en los siguientes términos: «Los funcionarios comprendidos en esta Ley, podrán ser remunerados por los siguientes conceptos:

Sueldos, trienios, Pagas extraordinarias, pudiendo serlo también, de acuerdo con los artículos séptimo y octavo de este proyecto de Ley, los complementos de sueldos y otras remuneraciones.»

El artículo tercero, es aprobado con la siguiente redacción: «1.— El sueldo base se fija en 36.000 pesetas anuales, en concordancia con el artículo tercero de la Ley 31/1965 de 4 de mayo.

2.— Compete al Consejo de Ministros, dentro del cuadro general de coeficientes multiplicadores establecido por la Ley de Retribuciones de los Funcionarios Civiles del Estado, y en la forma prevista por la misma, acordar el coeficiente multiplicador que haya de asignarse a cada uno de los cuerpos incluidos en la presente Ley. El resultado de este acuerdo se incorporará a los presupuestos generales del Estado.

3.— El sueldo de cada funcionario será el que resulte de aplicar el sueldo base el coeficiente multiplicador correspondiente al cuerpo a que pertenece, con la rectificación proporcional que, a tenor del artículo sexto derive del grado de dedicación señalado al cuerpo respectivo.»

El artículo cuarto queda pendiente de redacción definitiva hasta que se llegue a la discusión al artículo sexto, que tiene relación con él.

Se pasa al artículo quinto, el cual, después de ser debatido por los procuradores, queda aprobado en los siguientes términos: «Los funcionarios a que se refiere la presente Ley, tendrán derecho al percibo de dos pagas extraordinarias, en cantidad igual, cada una de ellas, a una mensualidad del sueldo y trienios que vengán percibiendo, las cuales se harán efectivas en los meses de

julio y diciembre de cada año siempre que los perceptores estuvieren en servicio activo el día uno de los meses expresados».

Se pone a discusión y es aprobado el párrafo del artículo sexto con el siguiente texto: «En armonía con lo prevenido en el artículo 8 de la Ley 31/1965, de 4 de mayo, el Consejo de Ministros, a propuesta de los de Gobernación y Hacienda, y previo informe de la Comisión Superior de personal, señalará el grado de dedicación a las funciones que, de acuerdo con las exigencias impuestas por el carácter peculiar de sus respectivos servicios públicos, quepa atribuir a los distintos cuerpos comprendidos en el ámbito de esta Ley y la consiguiente proporción de sueldos y complementos salvo el familiar a los incentivos que tengan derecho a percibir.»

Se pasa a examinar el párrafo segundo de este artículo, que dice: «El señalamiento del grado de dedicación se efectuará en forma de porcentaje respecto a la dedicación estipulada como normal.»

Se acuerda dar al artículo una nueva redacción. Y se pasa, entretanto, al artículo séptimo, que es aprobado en totalidad y que se refiere al régimen de complementos. Asimismo se aprueban sin discusión el artículo octavo, que trata del régimen de indemnizaciones, el noveno, que se refiere a incompatibilidades, y el décimo, cuyos apartados quedan con la siguiente redacción, respectivamente: a) Un cien por cien del sueldo que se fija en el número tres del artículo tercero de esta Ley, cuando se trata de vacante del mismo cuerpo en distinto partido; b) Un cincuenta por ciento del sueldo que se fija en el número tres del ar-

tículo tercero de esta Ley en el cuerpo a que corresponda la vacante, cuando se trate de cuerpo distinto o de plaza del mismo partido.»

Asimismo se aprueba el artículo once, referente a funcionarios jubilados, y el artículo doce, que queda redactado así: «El régimen de retribuciones de quienes sustituyan a los funcionarios en los casos de vacaciones, permisos y licencias, se regulará a propuesta del Ministerio de Gobernación y previo informe de la Comisión Superior de Personal. También se aprueban los artículos 13, relativo a interinidades, el 14, 15, 16 y 17, correspondientes al título de disposiciones generales. La disposición transitoria única, que trata de la determinación del número de trienios, se convierte en una con dos apartados, uno con el texto del proyecto de Ley y el segundo con la redacción propuesta por el señor García Hernández, que dice: «La nueva retribución que la Ley establece debe absorber a todas las que con carácter voluntario tuvieran el personal afectado concedido por las corporaciones locales en consideración a los servicios de carácter sanitario.»

Son aprobadas sin debate las disposiciones finales primera, segunda y tercera. La cuarta, referente a revisión de plantillas, suscita un debate y se acuerda darle una redacción que recoja las ideas expuestas por los miembros de la comisión y someterla de nuevo a la Comisión.

La sexta disposición final, referente a la declaración de regímenes excepcionales de municipios queda aprobada. Finalmente se aprueba, con varias intervenciones, la disposición única derogatoria.

# INCENDIO EN UN ALMACEN



Ayer, sobre las 15.10 horas, se recibió una llamada telefónica en el retén de Bomberos, poniendo en conocimiento haberse provocado un incendio en el núm. 11 de la calle Aragón.

Dada la alarma al instante acudieron al lugar del incendio con los Bomberos, Policía Municipal y fuerzas de la Policía Armada.

El local siniestrado pertenece a don Antonio Brotons, destinado a almacén de «hortalizas y frutas». Dada la existencia de gran cantidad de cajas con frutas, y vacías, así como sacos y otros enseres de fácil combustión huelga decir la gran aparatosa del fuego y, mucho más, del humo.

Los Bomberos en difíciles circunstancias lucharon por espacio

de dos horas, sacando materiales al mismo tiempo que era lanzada el agua que tomaban de «bocas de riego o bien del «Pegaso»».

Hubo necesidad de cerrar el tráfico por la calle de Aragón y acordaron el lugar del siniestro por las Policías Municipal y Armada.

Mas tarde hizo acto de presencia el «Magirus» por si fueran necesarios sus servicios.

Las pérdidas según manifestaciones del propietario del local fueron calculadas en unas 400.000 pesetas.

Se tomaron las medidas de seguridad oportunas para que el fuego no alcanzara el edificio contiguo ni el piso superior lo que

obligó a los Bomberos a multiplicar sus esfuerzos.

Sobre las 17.15 horas quedó totalmente extinguido el siniestro y se restableció el tránsito. Gran cantidad de cajas unas con frutas ya inservibles y otras vacías, así como innumerables sacos que sacaron los bomberos, fueron retirados por varios camiones.

No se pudieron establecer las causas que pudieran ocasionar el incendio.

Hicieron acto de presencia en el lugar del suceso, don Pablo San Gralla, Teniente de Alcalde; Subinspector Jefe de la Policía Municipal, señor Sotomayor, el Oficial señor Bover, así como el arquitecto del Ayuntamiento señor Izquierdo.

# FRAGA IRIBARNE HIZO ENTREGA DE LAS CONDECORACIONES AL MERITO TURISTICO

## MEDALLA DE PLATA AL GOBERNADOR CIVIL DE BALEARES, SORIANO FRADE Y GABRIEL ROCA; PLACA AL CLUB NAUTICO, DAILY BULLETIN Y PUEBLO ESPAÑOL

Madrid, 5. (Pyresa). — El Ministro de Información y Turismo ha presidido esta mañana el acto de entrega de las condecoraciones de la Orden del Mérito Turístico, de otros diplomas y premios, así como de los títulos de la primera promoción de Técnicos de Empresas Turísticas.

Al señor Fraga Iribarne, le acompañaban en la presidencia los Ministros de la Gobernación, de Obras Públicas y de Agricultura, junto a otras personalidades. El auditorio del Ministerio de Información y Turismo se encontraba totalmente lleno de público.

En el transcurso del acto, que se celebra anualmente, para premiar la labor desarrollada por entidades y personalidades de todo género y condición en la tarea turística, se han entregado esta mañana cuatro medallas de oro, cincuenta y ocho de plata y ciento veinticuatro de bronce de la Orden del Mérito Turístico; cinco placas de oro, veintidós de plata y veintinueve de bronce.

Las medallas de oro le han sido concedidas al Arzobispo de Granada, Doctor García y García de Castro, Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, señor Eloy-Olaso Ibañeta; al Delegado Nacional de Juventudes, señor López López y al Director General del Instituto Español de Emigración, señor García Saez. Las placas de oro al Mérito Turístico han correspondido, al Benemérito Cuerpo de la Guardia Civil, Diputación Provincial de Gerona, Ayuntamiento de Granada, Museo Nacional del Prado y Real Madrid Club de Fútbol.

### MEDALLA DE BRONCE A DON JOSE PORCEL

N. de la R. — Entre los condecorados a que se refiere la precedente información, cabe destacar al Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Baleares, don Plácido Alvarez-Buylla, con la Medalla de Plata al Mérito Turístico. Asimismo recibieron esta misma condecoración el hasta hace pocos días Delegado de Información y Turismo de Baleares, don Francisco Soriano Frade, y el Ingeniero don Gabriel Roca.

En su categoría de bronce recibió la Medalla, el Jefe Provincial de Sanidad, Dr. don José Porcel. Por último cabe destacar las entidades que recibieron la Placa al Mérito Turístico, que son el Club Náutico; el Majorca Daily Bulletin que estuvieron representadas por su Presidente, señor Jaúdenes, y su Director propietario, señor Serra, respectivamente, y Conxet S. A. entidad constructora y propietaria del Pueblo Español de nuestra ciudad.

«BALEARES», como en el momento de la concesión, felicita a los distinguidos por las condecoraciones al Mérito Turístico que suponen el reconocimiento a una labor constante en favor del turismo en nuestra Provincia y por tanto en España.

## LISBOA

# ESTALLARON DESORDENES EN MACAO

## Se cree han sido instigados por elementos de la «Guardia Roja» china

## La noticia ha causado profunda impresión en Portugal

Lisboa, 5. (Del corresponsal de Pyresa, Juan Ramón Pérez Las Clotas).—Aun cuando el Gobierno portugués no ha hecho público todavía ningún comunicado respecto a los incidentes ocurridos en la provincia de Macao durante este último fin de semana, un portavoz del Ministerio de Ultramar manifestó a los periodistas que éstos están siendo objeto de un detallado estudio, no descartándose por lo tanto la posibilidad de una declaración oficial.

Según las noticias que llegan a Lisboa y que el propio portavoz confirmó, los incidentes de los días 3 y 4 fueron provocados por jóvenes manifestantes, que tomaron como pretexto los hechos ocurridos el día 5 de noviembre en la pequeña isla de Taipa, donde las autoridades municipales impidieron la continuación de las obras de un edificio destinado a escuela, por falta de la correspondiente autorización legal. Parece que los obreros no aceptaron la explicación de que debían aguardar la licencia de construcción y reaccionaron apedreando a la policía.

El sábado último, y no se sabe aún si con intervención de algunos chinos de la guardia roja infiltrados en el territorio portugués, miles de jóvenes se concentraron en el centro de la ciudad para protestar contra la acción de la policía, lanzándose poco después al asalto de los edificios públicos, de un modo especial el del leal Senado y la oficina de correos, que resultaron con grandes desperfectos. Fueron también incendiados numerosos automóviles, registrándose varios heridos —su número exacto todavía se ignora— entre la policía y los manifestantes.

La emisora de radio «La Verde» difundió horas después un orden del Gobernador de la provincia, estableciendo el toque de queda obligatorio a partir de las seis de la tarde, así como las palabras del Presidente de la Cámara de Comercio y vocal del Consejo Legislativo, Ho Yin, haciendo un llamamiento a la calma y al buen sentido.

### INVESTIGACION

Simultáneamente, el Gobierno

de la provincia comunicaba que se abría una investigación sobre los hechos ocurridos en la isla Taipa; designándose para ello a un Juez instructor.

Sin embargo, el domingo, dos horas después de finalizarse la quoda obligatoria, volvieron a registrarse manifestaciones juveniles en el centro de la ciudad, pero en esta ocasión fueron dispersadas sin necesidad de violencia alguna, manteniéndose la situación desde entonces en calma.

La noticia ha causado profunda impresión en Lisboa, ya que es el primer incidente de este tipo que se produce en la provincia, cuya proximidad a la China comunista —se trata en realidad de un minúsculo en clave de 18 kilómetros cuadrados y 300.000 habitantes, situado dentro de ella y sobre la costa— no había dado lugar, sin embargo, hasta ahora a complicación alguna.

De confirmarse la intervención en los incidentes de elementos de la guardia roja, cabría entonces esperar la creación de un Estado permanente de crisis y la conversión de Macao en un punto de fricción internacional. Aspecto éste que no ha escapado a los observadores británicos, que ven como la provincia portuguesa puede convertirse en una buena piedra de toque del imperialismo chino para futura y sucesiva acción sobre Hong Kong.

A este respecto, la prensa londinense de ayer llama la atención de las autoridades sobre el peligro, y advierte que aunque el Gobernador de la ciudad afirma que no hay por ahora nada de preocupante y significativo en las refrigeraciones de Macao, el hecho es que en Hong Kong existen 100.000 guardias rojos en potencia.

### RECOMENDACION DEL

#### COMITE DE FIDEICOMISOS

Sede de las Naciones Unidas, 5. (Efe).—El Comité de Fideicomisos de la Asamblea General de las Naciones Unidas ha recomendado hoy que el Consejo de Seguridad ordene a todos los Estados la ruptura de relaciones diplomáticas con Portugal y la aplicación de sanciones económicas a ese país.

## En Ruberts (SANCELLAS), el primer «Teleclub» de Baleares

### FUE INAUGURADO EL PASADO DOMINGO POR EL DELEGADO DE INFORMACION Y TURISMO

Con motivo de haberle sido concedido un televisor y la autorización correspondiente por el Ministerio de Información y Turismo, el domingo pasado, a las 18 horas, tuvo lugar la inauguración del Tele-Club de Ruberts (Sancellas), el primero de esta clase de Baleares, con ello queda unido a la Red Nacional de Tele-Clubs de España.

Asistieron a la inauguración el Delegado del Ministerio de Información y Turismo, don José Antonio Ferreiro Piñero, acompañado del Delegado adjunto, don Matías Mut Oliver; el Consejero Nacional, don Fernando Ramírez Palmer; el Presidente de la Federación de Asociaciones Provinciales de Familias, don José Enseñat; el Delegado Nacional de Asociaciones, representado por don Francisco Fiol; el Presidente del Sindicato de Hostelería y Actividades Turísticas, don Pedro Cabrer; el benefactor de Ruberts, don Rafael Cortés; otras personalidades, que fueron recibidas por el Alcalde pedáneo, don José, el propulor e iniciador del nuevo Tele-Club, Reverendo señor don Bartolomé Ruberts; el Economista de Sancellas, Reverendo señor don Felipe Alzina, y todo el pueblo en general, que se sumó a la inauguración con grandes muestras de entusiasmo.

A la llegada de los visitantes se cantó una Salve en la iglesia de la Virgen del Carmen, de Ruberts, dirigiéndose después todos los asistentes al local que ocupa el Tele-Club, que fue bendecido por el Reverendo señor don Felipe Alzina.

Acto seguido hizo uso de la palabra el Rvdo. señor don Bartolomé Mulet, monitor del nuevo Tele-Club, quien al dar las gracias por la asistencia de los presentes, quiso patentizar su agradecimiento al Ex-

celentísimo señor don Manuel Fraga Iribarne por el televisor que se le había concedido y que ha hecho posible la fundación del Club, que va a servir de elemento de unión entre los habitantes de Ruberts, que, gracias a él, van a permanecer más unidos entre sí y más pegados a la tierra que les vio nacer.

A continuación dirigió unas palabras a la concurrencia el distinguido orador don José Enseñat, quien, en sentidas palabras hizo un símil de lo que significa la familia en la vida de hoy en día, diciendo que al lograr reunirse los habitantes de Ruberts cerca del televisor se formará una familia mayor y más unida, laborando todos juntos para el bien común, como consecuencia de esta convivencia, que es lo que se pretende con la fundación de sociedades de esta clase.

Para finalizar, hizo uso de la palabra el señor Ferreiro Piñero, quien manifestó que era para él un gran honor el proceder a la inauguración de este Tele-Club, en nombre del Ministerio de Información y Turismo y en representación del Excmo. señor Gobernador Civil de la Provincia, y que con ello se inicia una nueva experiencia en la provincia de la que espera el más óptimo resultado. «Gracias al televisor que hoy empieza a funcionar —dijo— el pueblecito de Ruberts permanecerá aún más ligado a la vida nacional, puesto que la imagen es el medio informativo que produce más impacto y por ella puede comprenderse y aceptarse mejor la noticia que se difunde».

Prometió su apoyo entusiasta al nuevo Tele-Club, haciendo votos para que su vida fuera larga y fructífera. Seguidamente se sirvió un vino de honor a todos los presentes.

# SEPA VD. DONDE TIENE QUE DEPOSITAR SU VOTO

## DISTRITOS, SECCIONES Y COLEGIOS ELECTORALES

A raíz de las elecciones municipales, recientemente celebradas, «BALEARES» publicó el Bando de la Alcaldía, en el que figuraban las calles de la Ciudad, distribuidas por distritos y secciones electorales, y los colegios correspondientes a cada sección. Los cabezas de familia que fueron los electores en las elecciones municipales conocen el distrito y sección en que se hallan encuadrados y aún el colegio electoral, si bien algunos han cambiado de lugar, aunque en general se han situado en locales vecinos, lo que no es un inconveniente, para poder emitir comodamente el voto en el referendun. Los mayores de veinte y un años, que no tienen el carácter de cabezas de familia, al no haber sido electores en las elecciones municipales, pueden desconocer donde están encuadrados y el lugar donde se sitúa el Colegio, donde tiene que depositar su voto, por ello «BALEARES», reproduce la lista de distritos y secciones, con los colegios electorales, teniendo en cuenta las modificaciones del lugar que alguno de estos colegios —pocos en verdad— ha sufrido.

Debido a la extensión del bando municipal iremos publicando un par de distritos diariamente, con el fin de que antes del referendun, todos nuestros lectores sepan en que colegio deben depositar su voto, para referendar la nueva Ley Orgánica del Estado, y las modificaciones de otras Leyes fundamentales, que se someten a votación.

### DISTRITO PRIMERO

SECCION 1.<sup>a</sup> — Calle del Baratillo, calle Cadea, calle Cestos, calle Colón, plaza de Cort, calle Enrich, calle Fideos, calle de Jaime II, calle de la Luz, calle Maura, calle Pan, calle Previsión, plaza Rastriño, calle Reja, calle Siete Esquinas y calle Veindad.

(Colegio Electoral: Previsión, 15 — Caja Pensiones (zaguan)).

SECCION 2.<sup>a</sup> — Calle Banco, calle Berga, calle Escursach, plaza Marqués del Palmer, plaza Mayor, Monjas pasadizo rincón San Bartolomé, calle de Santacilia, plaza de Tagamanent, calle del Teatro y calle de Vicente Mut.

(Colegio Electoral: Santacilia, 3 (Escuela Pública)).

SECCION 3.<sup>a</sup> — Calle Brondo, calle Brossa, calle Danús, Paseo del Generalísimo Franco (números pares), calle Imprenta, calle Jovellanos, calle Juliá, calle Mercado, calle Orfila, calle Pizá, calle Podes, calle Port-Fangos, calle Puigdorfol, calle Quint, calle San Nicolás, calle Santa Bárbara, calle Valero, calle de Verí y calle Yerosos.

(Colegio Electoral: Brossa, 31 (Patronato Escuela María Auxiliadora)).

SECCION 4.<sup>a</sup> — Ayda. Antonio Maura, (números impares), calle Conquistador, Gran Vía José Antonio, calle Lugo, calle Miñonas, calle Pelaires, plaza de la Reina, plaza Rosario, calle Santo Domingo, calle Soledad y calle de la Victoria.

(Colegio Electoral: Circulo Mallorquin — Conquistador, 29).

SECCION 5.<sup>a</sup> — Plaza Almoina, calle Almudaina, calle Capiscolat, calle Deanato, calle Estudio General, calle General Godeu, calle Mirador, calle Palau, calle San Bernardo, calle San Pedro Nolasco, calle San Roque, calle San Sebastián, calle Seo, Paseo Uruguay (desde Antonio Maura a Miramar, del 1 al 9) y calle Zanglada.

(Colegio Electoral: San Roque — Estudio Lulliano).

SECCION 6.<sup>a</sup> — Calle de Formiguera, calle Ginnard, calle Miramar, calle Morey, calle Pont y Vich, calle Portella, calle Pureza, calle Santa Clara, calle Serra y Paseo Uruguay (desde Miramar a Berard, del núm. 10 al 21).

(Colegio Electoral: Pureza, 6).

SECCION 7.<sup>a</sup> — Calle Berard, calle Calatrava, calle Curtidores, plaza Francisco Pizarro, calle Salom y calle Torre del Amor.

(Colegio Electoral: Calatrava, 56 — Escuela Pública).

SECCION 8.<sup>a</sup> — Calle Antonio Planas Franc, calle Bala Roja, calle Baluarte del Principe, calle Capellanes, calle Esperanza, plaza General García Ruiz, Avenida General Primo de Rivera (números pares desde la plaza del General García Ruiz al Paseo Uruguay), (del núm. 80 al final), calle Puerta de Mar, calle San Cristóbal y plaza Santa Fé.

(Colegio Electoral: Puerta de Mar, 10).

SECCION 9.<sup>a</sup> — Calle Botones, calle Caldés, calle Dragón, calle Escuela, calle Fonollar, calle Montserrat, plaza Padre Blanquer, calle San Alonso, plaza San Jerónimo, calle Seminario, calle de Vallespir y calle del Viento.

(Colegio Electoral: Plaza San Jerónimo, 2).

SECCION 10. — Calle Conrado, calle Crianza, calle Duzay, calle Montesión, calle Peletería y calle Sol.

(Colegio Electoral: Peletería, 3).

SECCION 11. — Calle Andreu, calle Arquitecto Reynés, calle Call, calle Campana, calle Fortuny, calle Jerónimo Amengual, calle Moyá, calle Padre Nadal, calle Samaritana, plaza de San Francisco, calle Sans, plaza Santa Eulalia, calle Santo Cristo, calle Tierra Santa, calle Troncoso y calle de Zavella.

(Colegio Electoral: Sans, 29).

SECCION 12. — Calle Bolsería, plaza Coll, calle Cordelera, calle Cruz, calle Fiol, calle Galera, ca-

lle Plateria, calle Plateros, calle Poquet y calle Vidriera.

(Colegio Electoral: Cordelera, 28).

SECCION 13. — Calle Dr. Tomás Darder, calle Lulio, calle Moral, plaza Cuadrado, calle San Buenaventura, calle Temple y calle Virgen de Lluc.

(Colegio Electoral: Plaza Cuadrado, 14).

SECCION 14. — Calle Alfarería, plaza Asistencia Palmesana, calle Bosch, calle Desamparados y calle San Agustín.

(Colegio Electoral: Bosch, 50).

### DISTRITO SEGUNDO

SECCION 1.<sup>a</sup> — Calle Aceite, calle Casa España, calle Diezmo, calle Estade, calle Felu, plaza Palou y Coll, calle Petid, calle Rubí, calle del Santo Espíritu, calle Tamorer y calle Vallori.

(Colegio Electoral: Petid, 9).

SECCION 2.<sup>a</sup> — Calle Arbós, calle Cuarterada, calle Horno, calle Hostales, calle Milagro, calle Miró, calle Mora, calle Sindicato y calle Sombrieros.

(Colegio Electoral: Hostales, 42).

SECCION 3.<sup>a</sup> — Pl. Arzobispo Obispo Miralles, calle Ballester, calle Bauló, calle Borrás, calle Cordeleros, plaza Cuartera, calle Espartería, calle Harina y calle Vila.

(Colegio Electoral: Ballester, 30).

SECCION 4.<sup>a</sup> — Plaza Buen Consejo, calle Escuela Graduada, calle Fray Cuñado, Avenida General Primo de Rivera (números pares desde plaza San Antonio a plaza General García Ruiz, del número 2 al 78), calle Intendente Garau, Pasaje Maneu, calle Mateo Enrique Lladó, plaza San Antonio, Calle Socorro y calle Vedrá.

(Colegio Electoral: Escuela Graduada — Escuela Graduada de Levante).

SECCION 5.<sup>a</sup> — Calle Bartolomé Llull, calle Estacada, calle Estrella, calle Herrería, calle Justicia, calle Lonjeta, calle Manteros, calle del Pez, calle Reus, calle Salat, calle San Andrés, calle Santanyí y calle del Vidrio.

(Colegio Electoral: Estrella, 16).

SECCION 6.<sup>a</sup> — Avenida Alejandro Rosselló (números impares), calle Bartolomé Ferrá, calle Capuchinos, calle Enrique Alzamora, plaza España (menos Ferrocarriles de Mallorca y Hotel Términus, del 1 al 49 y del 81 al final), calle José Anselmo Clavé, calle Lorenzo Vicens, calle María Curie, calle Obispo Perelló, plaza Olivar, plaza Rosellón, calle Zanguera y calle núm. 258.

(Colegio Electoral: Pl. Olivar — Mercado Olivar).

SECCION 7.<sup>a</sup> — Calle Alaró, calle Arco de la Merced, calle Cazador, calle Frailes, calle José Tous Ferrer, calle Merced, plaza Mercedarios, calle San Felipe Neri, calle Velázquez, calle Vilanova y plaza Virgen de la Salud.

(Colegio Electoral: Frailes, 22).

SECCION 8.<sup>a</sup> — Calle Carrió, calle Cristo Verde, calle Gater, calle Molineros, calle Muntaner, calle San Miguel y calle Sintés.

(Colegio Electoral: San Miguel — Patio Juzgado).

SECCION 9.<sup>a</sup> — Vía Alemania (números pares), calle Barón de Pinopar, avenida Conde Sallent, (números impares), plaza Conquista (números 1 y 4), calle Falangista Laportilla, calle Font y Monteros, calle Juan L. Estelrich, calle Juan March Ordinas (números impares), calle Matías Montero, plaza Obispo Berenguer de Palou, calle Parelladas, calle Pedro Dezeallar Net, calle Reina Esclaramunda, calle Santiago Russiñol (de Plaza Obispo Berenguer de Palou a Via Roma, del 1 al 11 y 2 al 18) y calle Venerable Jerónimo Antich.

(Colegio Electoral: Plaza Obispo Berenguer de Palou — Escuela Cecilio Metelo).

SECCION 10.<sup>a</sup> — Calle Burgos, calle Carmen, Maestro Torrandell (pasaje), calle Massanet, calle Olmos, calle Perpiñá, calle Plaza de Toros y calle San Elías.

(Colegio Electoral: Carmen, 23).

SECCION 11. — Calle Arabi, calle Cofradía, calle Huertos, calle Misión, calle Real y calle Teresas.

(Colegio Electoral: Misión, 76).

Telefonista, ¿quiere dejar de ponerme con Elke Sommer? ¡quiero hablar con mi mujer!



Bob Hope en **Vaya, me equivoqué de número!**

TECHNICOLOR

!!!  
**A DOS DEDOS DEL FIN DEL MUNDO**

EL ATAQUE VIENE DEL ESPACIO!  
EASTMANCOLOR  
FRANSCOPE  
UN FILM DE WES CRAFFT

UN «SUSPENSE» DE ANTICIPACION - UNA PELICULA PRECURSORA  
iii

## OPERACION «TEBEO»

Señora, Vd. quiere lo mejor para sus hijos, enseñeles pues a ser generosos. Si su hijo quiere dar parte de sus «TEBEO» a los niños asilados en el Sanatorio de San Juan de Dios, Casa Provincial de la Infancia. Asilo Infantil del Temple, Preventorio Infantil Antituberculoso y Sanatorio Infantil Mater Misericordiae, que llame a

**HENRY COLOMER, S. Miguel, 137, Tels. 213720 ó 222663**  
excepto sábados, donde habrá personal dispuesto a pasar por su domicilio y recoger las lecturas infantiles para repartirlas pocos días antes de Navidad entre estos niños a los que tanto debe la Sociedad.

## SIN VIAJAR DEL CALOR AL FRIO

Vea Artesanía de:

CHECOSLOVAQUIA, PAISES NORDICOS, JAPON, CHINA, PORTUGAL, FILIPINAS, ESPAÑA, etc...  
en **SEIS ESCALONES**  
Plaza Catedral

**MATEO PALMER**  
MEDICO  
Tratamiento Esclerosante (sin Operación) de: Hernias  
Varices - Hemorroides - Hidrocele  
Avda. GENERAL PRIMO DE RIVERA n.º 14 2

**SALA Astoria**  
**HOY**  
**EXTRAORDINARIO ESTRENO**  
**¡JAMAS HUBO UN TRIO ESTELAR MAS RUTILANTE!**

**KIM NOVAK**  
**FRANK SINATRA**  
**RITA HAYWORTH**  
**Pal Joey**

UNA PRODUCCION **ESSEX-GEORGE SIDNEY** GUION **DOROTHY KINGSLEY**  
Escrita EN LA OBRA "PAL JOEY" LIBRO DE JOHN O'HARA, MUSICA DE RICHARD RODGERS, CANCIONES DE LORENZ HART.  
PRODUCCION POR **FRED KOHLMAR** DIRECTOR **GEORGE SIDNEY** **TECHNICOLOR®**

**BOHEMIO, EGOISTA, PRESUNTUOSO, MAGNIFICO, UNICO, FABULOSO, PAL JOEY**  
**TENIA DOS PROBLEMAS: PELIRROJA, ESBELTISIMA Y MILLONARIA, URO...**  
**RUBIA PLATINO, OJOS ESMERALDA Y ESCULTURAL, EL OTRO**

En el mismo programa:  
**RELEVO PARA UN PISTOLERO**  
(Aut. may. 18 años)

# SOBERANO

¡es cosa de hombres!



- Estábamos hablando de nuestros maridos y todas hemos coincidido en que compramos SOBERANO para ellos, porque SOBERANO, ¡es cosa de hombres!



... y qué hombres!

## GONZALEZ BYASS

### NUMEROS PREMIADOS EN LA "CARTA SOBERANO"

1965	Enero	n.º 864	Abril	n.º 714	Julio	n.º 350	Octubre	n.º 698	1966	Enero	n.º 828	Abril	n.º 902	Julio	n.º 675	Octubre	n.º 920
	Febrero	n.º 668	Mayo	n.º 964	Agosto	n.º 121	Noviembre	n.º 089		Febrero	n.º 486	Mayo	n.º 292	Agosto	n.º 171	Noviembre	n.º 072
	Marzo	n.º 281	Junio	n.º 164	Septiembre	n.º 818	Diciembre	n.º 337		Marzo	n.º 682	Junio	n.º 076	Septiembre	n.º 319		

¡Deme la mano! ¡Acerto con SOBERANO!